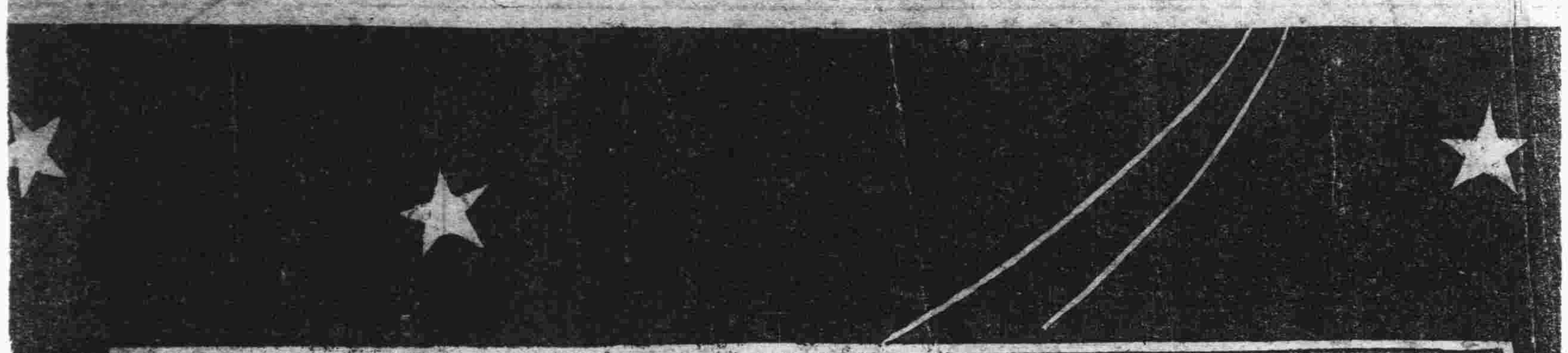


迎年之詞

民國肇造、今及念年、在此念年中吾人無日不祝其和平、祝其政治早得踏入軌道、出人民于水火而登諸袵席、奠國基如磐石之安、近而與列强相抗衡、以完成中華民族之世界的使命、

無如封建英雄之夢、雖幾經幻滅、而仍留戀不休、新興份子雖盡量扎掙、而倆不能敲開此時代的鐵環、做個人獨立之發展、卒至山河殘碎、整理維艱、兆民流離、引絲自縛、即以過去一年論、華北政局、紛崩離析、南中農村、冰消瓦解、戰區擴及全國、民衆無一息之生機、焚殺染遍于東南、邦家有覆巢之危險、再轉觀東北、入秋以還、金融愈見緊迫、土匪蜂起如麻、城村市鎭、兩陷恐慌、若陝甘之飢饉、遼西之水災、尤其餘事也、

竊嘗論之、中國興衰、不繫于英雄獨裁之實現、而繫于民衆自動的覺悟、產生賢明之政府、並監督此政府、以合理的政策、解决迫在眉睫之民生、幸也、東北軍入關以還、兵不血刃、閻馮相繼下野、一般失意軍閥、暫無機揚戈角逐、四中全會閉後、更將國計民生大政、草有定則、復根據中山先生主張、于今年五五召開國民大會、一時光明絢麗、幾若二十年之中國、已煥然一新、如病夫之慶得良醫、其疾霍然、

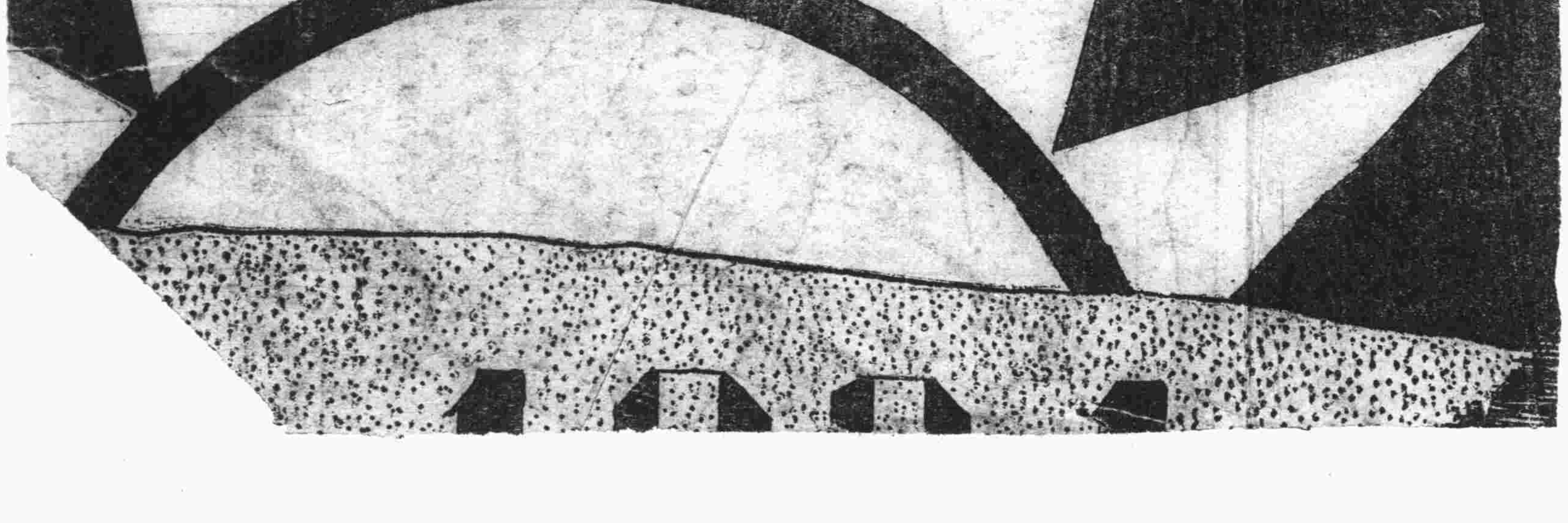
雖然、事實上亦大有難言者、三全大會之指定代表、無論當局彼時具有何種不得已之苦衷、然一計之失、致貽民衆以口實、軍閥政客復從而號召之、過去二年來之戰爭、中央不能不負其責也、果前車不鑒、再踏覆轍、則大亂方興未艾、吾人不禁爲和平前途危、

尤有進者、自北伐以還、東南幾經烽火、耕者雖有其田、奈以不得安耕、而一般官僚軍閥復從而壓制之、詢至盜賊蜂起共黨猖獗、然推原其本、其咎固不在黎庶、而在中央民生政策之未實施與地方官吏誅求聚歛有以激成之也、設今年之國民會議席上、果能產出合法政策、從民生二字上着手進行、則暴亂不戢自息、不然、縱即發多量不免現之支票、前途固未可樂觀也、

在民衆方面、亦應努力貫澈其最終主張、從過去經驗中、認淸友敵、担負起偉大的使命、爲一切被壓迫者、尋一正當出路、以光華我中國、救助我人群、

總之、今歲和平、似已現一線曙光、惟此曙光之開展、則視諸各個人的努力程度而决定、爲一勞永逸之計、勢當做根本之圖、則中國前途、其庶幾乎、

本報同人謹祝



政治犯大赦條例共九條
元惡及共黨外均可赦免
立法院通過決定元旦公布

【南京三十日電】政治犯大赦條例全文共九條、一月一日施行、對賣國行爲一項係指犯外患罪或與外患性質相同之罪、

【南京三十日電】立法院感（二十七日）午前大會、法制委員會提出大赦案討論協會甚久決定民國十九年前之年政治犯均赦免、惟民國十一年六月十六日在廣州叛亂之元惡、與本年在北方組織僞政府之元惡與未自覺之共黨、皆不赦、多數委員意見以爲國家既大赦、當然從寬處置、從犯可不追究、予以自新、全案通過後即呈覆國府於元旦施行、

解決北方善後經濟
張向中央請撥
整理晉綏財政張尚在考慮中

【天津特約通信】張副司令在法租界私邸宴孫良誠、孫殿英、熊斌、仇視天等、並先電召仇氏往見、詢山西財政情況、仇當分別陳述山西全年收入及晉鈔整理計劃、張副司令允俟考慮並請示中央有詳細辦法後、再行通知往談、終席後、孫殿英即赴六國飯店訪晤徐永昌、並邀西北各將領歡聚、關於孫部縮編事、仍未詳細談及、所可知者孫氏請求張副司令派員前往點驗所部人數、至如何編制、則靜候命令、蓋孫部此次入晉以前、即非豫境、將紀律稍差者裁去九千人、到晉城後、又因軍食不給、復裁去一萬餘人、現尚有三萬六千人、及岳相如部四千餘人、以之供編一師、則須縮減四分之三、聞孫部志願、祇要政政能與生力、使開赴邊疆屯墾、即至戈沙漠、亦所不辭、又據仇視大談、晉境現有駐軍、每月軍費約需五百數十萬、照最近商徐宋等與張副司令商定之編遣辦法厲行後、每月需一百餘萬、是以報載所謂、百萬元之編遣費、實緊則係九十十一等三月之欠餉、此欵張副司令已向中央請撥晉省每月收入不敷一百六十餘萬前此數月內、每月向地方辦特別捐欵二百餘萬、亦僅足敷各軍伙食、現軍費已欠三月、政費教育費亦欠一二月、是以即編遣後之軍費一百餘萬、亦非晉省財力所能負担、勢不得不伊中央接濟、至晉鈔整理辦法、已經省府會議決定、每月抽鐵免現五十萬、此欵由前晉省擬發行之整理金融公債基金移充、如中央有相當接濟、亦不至十分困難、俟軍費商有辦法、晉鈔分期兌現不難即時實行也、聞仇氏因晉省財政廳迭電催其速回處理欠費、大約一俟商有結果、日內即遄回太原云、

蔣介石苦心討共
事實上頗有困難
許卓然在滬之談話

【上海三十一日發電】據在上海之國民政府要人許卓然氏對於南方時局有如左之談話、蔣介石在內戰終了之後、欲將國民之注意轉換、而移動軍從事討伐匪共、蔣氏並親身赴江西召集兩湖江西之軍政要人及中央要人於廬山、協議討伐共匪事件、而赴漢口督勵討伐軍、但在漢口發覺共產黨之陰謀、傳說爲收縮此以至延期討伐共匪、然而在事實上討伐共匪頗爲困難、央非易事、蔣介石亦非常苦心、在調動大軍占領其根據地之同時、討伐軍之出入對地方人民之苦痛甚大、故民衆深感不安、且蔣介石從來缺討伐共匪之能力、故在其將師長鄧英免職後而用其從弟當之、同時魯滌平、何健等亦深感不安提出辭職、故對討伐匪共事件頗爲困難、

國府實行緊縮政策
裁併各機關
照中政會決定的三原則

【南京特約通信】國府訓令最小限定之組織及員額、送會各院部處會云、爲令遵事、案據本會議第二百五十四次會議決議、照審查意見通過、准中央政治會議函開、查第三屆中央執行委員第四次全體會議決議、交國民政府如期分令各院部議、交議刷新中央政治、改善制度整飭綱紀確立最短期內施政中心、以提高行政效狗案、內甲項第四款、關於其他各部會之組織力求縮小、嚴定員額、由中央政治會議審議決定之、各部會之直屬機關、亦應減少員額、爲省經費一節、及乙項第七款、厲行減政裁併、並廢止駢枝機關、由中央政治會議決定原則、交由國民政府逐級執行之、均經交由政治報告組審議、茲據報告、稱該兩案業已合併審查、僉以各級會所謂各委員會所管事務、有僅係臨時性質、無須常川設立者、有原屬各該主管無須另立機關者、均應分別裁併、擬請交國民政府、令各院部處會限十日內、將現有非必要之所屬機關或臨時組織、依照下列原則、（一）須不超過核定之行政範圍者、（二）須與其他部會不發生權限爭議者、（三）須不分裂本機關內原有主管部份之職權者、切實具裁併計劃、並擬定……處旨遵照、相應錄案函達、即希查照辦理見覆爲荷等由、准此、應即分令遵辦、除函復並分行外、合行令仰遵照辦理、如期呈報、轉送核奪、勿得稍有延誤、並仰分別轉飭遵照此令、

元旦獻玉

【南京電】國璽玉料現存新疆省駐京辦公處、定元旦日由張鳳原呈送國府、

整理全國土地
內部擬定三種步驟

【南京電】內部對整理全國土地步驟、擬案提出內政會議、（一）整理全國土地辦法、（二）設立機器製造廠、（三）設立測量人員專校、

甘肅災區七十縣
災民五百萬
連年死於飢寒者四百萬

【北平特約通信】甘肅僻處西北、地瘠民貧、年來天災人禍、相加無已、惟因交通阻塞、消息不傳遞、外間少有知者、有旅陝甘肅民衆甘災救濟辦事處致北平賑務處一電、報告甘省災況甚詳、茲錄之於後、北平紅十字會、五台山普濟佛教總會、北平華北慈善聯合會公鑒、竊吾甘肅、僻處邊疆、地瘠民貧、川少山多、氣候亢燥、溝洫未修、灌溉無資、田禾之所以資生者端賴甘澍、如果雨暢時、若播種得宜、農人終歲勤勞、尚可自給、若遭亢旱、遍地不毛、饑饉洊臻矣、慨自民國十五年以後、連遭荒旱、數年未收、演成人獸相食之慘劇、詳細調查、災區計七十餘縣、災民達五百餘萬、尾瑣流離、死亡枕藉、惟因馮軍盤踞多年、肆行蹂躪、橫征暴斂、即竭澤而漁、又加土匪鴟張、焚殺刦掠、如十七年河州民變、延及狄道寧定循化平番涼州等二十餘縣、閭閻大受其災、今年又值擾隴南各縣、殺人如麻、屍骸山積、人民既死於鋒鏑、廬舍復化爲邱墟、誠古今未有之浩刦、總計吾甘人口九百餘萬、數年來死於飢寒者三百餘萬、死於兵匪者約一百餘萬、死者已矣、生者猶奄奄待斃、若不亟予拯救、勢必與之俱亡、但以久處强權壓迫之下、阻碍交通、以致呼籲無聞、慘狀災情、未邀各慈善家之洞悉、茲今國軍克捷、西北邊平、天日重見、羅生慶幸、敝人長安僑寓、桑梓關情、爰組織旅陝甘肅民衆甘災救濟辦事處、以便廣事宣傳、急賜救濟、素稔貴會諸公、饑溺爲懷、痌瘝在抱、務望速賜仁漿義粟、再造之恩矣、除將各縣災患詳情、另行列表報告外、專電奉懇、敬希惠察、旅陝甘肅民衆甘災救濟辦事處叩養、（二十二日）

國民政府公佈
新海關法
全文六百四十七條

【南京三十一日發電】國民政府新海關輸入稅則、於二十九日晨八時以國民政府令正式公佈、全條文由六百四十七條、較舊稅率表減少七十一條、對貨物分類法亦有相當之變更、對各品目無例外皆爲高率其目的在將稅率、增加企圖增收一萬萬元、自二月一日實施、

中央海軍
總計四艦隊
有艦五十四艘

楚泰	羅致通
楚謙	曾冠瀛
楚觀	俞俊傑
勇勝	嚴熙經
順勝	薩師俊
誠勝	李孟元
武勝	周麟瑞
義勝	蔣元顯
德勝	高憲乾
公勝	萬紹先
江犀	楊尚[illegible]
江鯤	盧景[illegible]
永綏	嚴壽華
咸寧	張日章
民權	鄭耀恭（往德未回）
大同	孟琇椿
建威	許[illegible]（負管理）
福鼎	該拖（已毀于）
威勝	劉煥乾

……會以鼎會刻在……辰字……黃忠

豫西垂斃災民
數百萬劫後餘生待救
二十一縣災民哀呼

【北平特約通信】旅平河南賑災會接豫西救災會函、條述洛陽、孟津、新安等縣天災兵禍之損失、請轉懇中央撥欵糧施放急賑、設立粥廠、以救垂亡之民原函如下、逕啓者、竊豫西連年旱蝗、人民已不堪命、近以戰爭又加兵匪之禍、逆軍則派欵搜糧、徵兵抓夫、恣行暴虐、桿匪則結夥分隊、屠村刦票、肆意燒殺、此種災禍、豫西二十一縣無不痛受、謹將現所報告各縣、詳陳於左、

◇洛陽◇ 據民衆報稱、敝縣四面通衢、大軍之來往屯駐、所有徵索兵士勒逼供給、以及戰事影響、潰兵搶刦、直接間接其耗損不下一千餘萬、入夏至今、股匪猖獗、時南時北、忽東忽西焚殺刦掠、幾徧村落、所拉男女肉票一萬餘人、打死人民四千餘口、搶掠牲畜一百餘頭、燒毀房屋萬有餘間計其損失、又不下五六萬此洛陽痛受兵匪之慘禍也

◇孟津◇ 據民衆報稱、敝縣地狹民貧、連年荒旱、今歲秋禾、又顆粒未登、入夏至今、遭大股匪踐躪四次、匪禍徧及村戶、綁去男女老幼肉票一萬八千餘人、殺斃一民千有餘口、搶刦牲畜一萬五千餘頭、焚掠麥糧五千餘石、燒毀房屋一萬七千餘間、計其損失不下一二百萬、而駐軍之搜糧、官吏之派欵、稍緩即鞭逼鎖鐐、復又敗兵過往、大肆搶奪、統計損失不下二百餘萬、此孟津痛受兵匪之慘禍也、

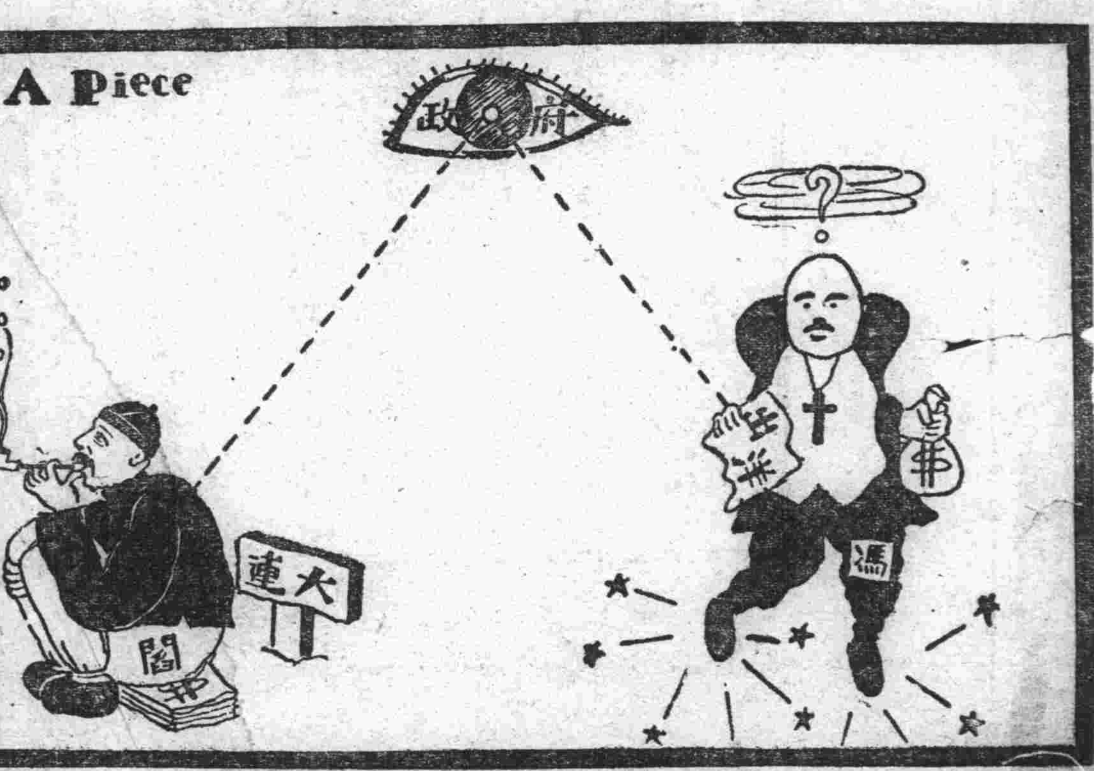
◇新安◇ 據民衆報稱、敝縣與宜陽接壤、侵奪焚刦、恣意肆行、以致有村無室、有室無戶、有田無耕、有耕無收、流亡慘苦、不堪言狀、而官長之勒派、來往之軍隊刦裡、猶復加甚、連年以來、其所受損失亦不下四五百萬、現今大股桿匪、仍復盤踞、勾結潰兵、擾害不已、長此以往、人盡逃亡、村皆邱墟、哀敷載道、急盼撫恤、此宜陽痛受兵匪之慘禍也、

◇澠池◇ 據民衆報稱、敝縣迭遭災祲、貧苦已極、去歲至今、大軍來往派欵索糧、日加無已、供給之費、已達數十萬元、由夏至今、桿匪屢至、擄去肉票二千餘人、打死民人三百餘口、掠去牲畜八百餘頭、焚燒房屋六七百間、計其損失又逾百萬、此澠池痛受兵匪之慘禍也、

◇閿鄉◇ 據民衆報稱、敝縣南倚秦嶺、山嶺險峻、爲匪徒出沒之藪、其被匪擾害有一百餘村、捉去男女肉票二三百人、死傷人民有百餘口、焚燒麥糧三四百石、搶掠牲畜一百餘頭、燒房二三百間、毀壞財產一萬餘元、計其損失約五六十萬、此閿鄉痛受兵匪之慘禍也、

◇鞏縣◇ 據民衆報稱、敝縣連遭旱蝗、災祲奇重、入夏至今、因有戰事、大軍過往、徵兵派欵、索糧抓夫、以及潰兵搶掠、其純損不下一百五六九萬、加以股匪擾害、拉去肉票二三百張、死傷人民百十餘口、燒燬房屋四百餘間、搶去牲畜三四百頭、計其損失約有百萬、此鞏縣痛受兵匪之慘禍也、

據此災禍之慘、損失之巨、至堪憐憫、惟此二十一縣之災黎、流散死亡不計其數、各縣城市僵臥填塞、次值嚴冬、冰霜凝身、饑凍交迫、豫西數百萬災民際此刦後餘生、類皆奄奄待斃、懇祈貴會轉請中央政府撥發大宗欵糧、一面施放急賑、一面設立粥廠、以救垂斃之災黎、而延殘絕之生命、無任迫切盼禱之至、此致北平河南旅平賑災會豫西救災會啓



時局之一謎

美國會將討論
貸欵中國救濟銀跌
即日提出於參院外交委員會
皮特曼氏發表談話

【紐約二十五日無線電】美國會之皮特曼氏爲委員長、其目的在關於今夏以來、鹽唱須將在作成銀基金、組織國際團、謀中國政治經濟兩方面之安定體、以資中國銀廠之救濟、皮氏曾遍邀美國銀行家貿易關係者、暨中日專家、徵求意見、由分科委員會研究此議案、行將實現、該案由參院外交委員會集參考資料、已將充分成案、擬今耶節後提出報告書於參院外交委員會、據皮氏談稱、該案中之國際團體純屬經濟性質、與利權等政治問題無關、於中國問題、最重要者在交通之改良、尤其道路之改善、欵以一國出借爲宜、……入英法日及於中國……多之狄量等、國作國際……云、

閱兵
盛典程序

【南京電】元旦舉行閱兵典禮、蔣總司令將親自檢閱、秩序定爲、一飛機遊行、二鳴禮砲、三肅立、四奏樂、五唱黨歌、六向黨國旗及總理遺像行三鞠躬禮、七主席恭讀總理遺囑、八舉行慶祝、全體相向一鞠躬、九閱兵、十演說、十一歡呼口號如下、（一）奉行總理遺教、（二）實行三民主義、（三）確保和平統一、（四）厲行訓政建設、（五）整頓全國政治、（六）努力開發邊疆、（七）剷除萬惡共匪、（八）肅清封建餘孽、（九）廢除不平等條約、（十）國民政府萬歲、（十一）國民黨萬歲、（十二）中華民國萬歲、十二外賓致賀、十三攝影

、如依於國際投資團、使用銀

辛未春秋

恭喜！恭喜！庚午已被我們送過去了、我們再來歡迎這辛未吧。

◇

庚午一年給我們些什麼呢？祇有些民衆叫苦的呼聲、塗滿大地的血腥。

◇

過去雖然過去了、在過去的陳跡裡我們會找出一些驚醒；我們把握着歷史的使命、開始我們真正的人生。

◇

辛未春秋的使命呢？仍然站在民衆的立場、喊出民衆要說的話。

謹賀新年

東省鐵路護路軍總司令 張煥

東省特別區高等法院院長 陳克

呼海鐵路公司 總理 高雲崑 協理 萬國賓

哈爾濱電業局 總辦 李澍滋 會辦 王斯

關 文

新年啓事

新年之感想

大連華商公議會會長 張本政

山意衝寒。梅香餞歲。葭灰應律。臘鼓催年。值此冬至日長。五紋添線。一陽來復之後。便又萬象更新矣。在昔中國古俗。歲晚務閒。方將泮奐優游。消寒宴樂。今則世運日新。自强不息。愈是繁盛之都會而時近歲暮。愈加忙碌。不特中國各地爲然。近而東洋各商港遠而歐美各都市。上自朝野縉紳。以至商工各業。孰不於此年矢相催之際。汲汲顧影。孜孜進行。古人所謂寸晷寸金者。於玆社會群衆。公私繁忙狀況。形容可云盡致。吾旅進旅退。日從事於軟紅十丈之商戰塲中。觸物興懷。因時致嘅。撫歲序之如流。又韶光其將轉攬鏡自照。白髮徒增往復低徊。感不絕於心矣。輕塵弱草。舊夢如潮。公私交集。百端咸集。究將從何說起乎。竊思鄙人現居華商公議會長地位商界中關係最密切者。厥惟經濟界之榮枯滑澁問題。慨自上年以來。金價暴騰。銀價跌落。此雖由於世界市塲之貨幣價格消長。非關一國所能操縱然我大連市之華商。完全以銀本位爲資本。所受影響創深痛鉅。於無可奈何之中。勉存一救濟希望。根據商民嘆願。轉請滿鐵當局大連運輸減費、連市石炭減價。乃當局統盤籌核之後實亦具有不得已之苦衷。竟未能如願施行。鄙人亦深諒此中爲難實在情形。當向商民委宛說詞。善爲慰藉。然鐵道運費應加核減並非僅爲金價騰昂。作現時之補救。一變而成荒凉。實爲大連市全局繁榮與蕭索之前途上預爲未雨綢繆歷觀泰東西各國商務興盛區域。當年歌舞樓臺、徒供遊人憑弔。成例甚多僂指可數。固知地方與興廢盛衰有關政治之運用諒英明當道。早已警察 及之矣。因感想所及。率筆敷陳。垂玆新歲發祥。願祝讀者健康。

貧民福音

庇寒施粥開廠

地在秋月町瑞興泉

庇寒定於月之三日開始

【大連】幾經波折之庇寒問題。業得善士喬尚瑞氏之慨助。已於日昨而解決矣。查本年庇寒唯一之難解問題。即無適當之塲地。以故遲延至今。始有確期發表。本年所借地點。乃秋月町四十五番地瑞興泉之新建大樓。該樓本主雖係瑞興燒鍋。繼以竣工而後。虧欠瑞興木塲工費金票八千。如是乃爲收押。暫改庇寒矣。現計樓下施粥。樓上庇寒可容庇寒者二百五十人領粥一千餘計。庇寒定於月之三日開始。施粥則無確期。玆將本年之收支詳表列下。

庇寒所預算表

小米	一、三〇五、〇〇元
煤	六八二、〇〇元
備用品	二〇〇、〇〇元
修理費	二三九、〇〇元
傭員費	五七二、〇〇元
消耗費	一三〇、〇〇元
雜費	四六三、〇〇元
計	三、四一一、〇〇元
餘數	五、九七五、九九元

小崗子公議會現存去年得利息三百二十四元餘品計有五百元。

兩公議會 祝賀新年

【大連】厲行新歷。廢止舊年。本市大連。小崗子兩公議會。自本年開始。厲行新歷。將舊年廢止。今日（一日）午前九時。兩會於大議事廳。舉行團拜式。對舊年之賀年一切儀式。完全廢止云。大連華商公議會。爲慶賀新年在門搭松樹樓。安設五色電燈。

一九三〇年中 西崗火災統計

與交通事故之回顧

【大連】火！火！火！火實在是一件可怕的事情。常言說是「星星之火能燒萬貫家財」。然而是一個不留情的東西。本市小崗子警察署管內。爲吾華人集居之區。如一九三〇年。一年中之火災調查。眞也令人聞之酸鼻。與一九二九年之比較。有天地之差。玆據詳細調查。一九三〇年（民十九年）中之火災。計有二十次。彼火燒負傷者有四人。死於火中者二十一人。去年（十八年）有二十五次。一年中之火事。然而無負傷者。被火燒死者僅三人。總計損失。十九年中損失四七・三九四〇元。十八年中只二八・三〇三元。其發火之原因。多爲烟突。炕。放火烟線。蠟燭等、今將十九年度火災原因之詳細調查。誌之如下。

計烟突失火。共兩次。坑一次。放火一次。蠟三次。烟根六次。烟筒飛火一次。飄燭五次。揮發油一次云。

而 交通事故。這 是一件可怕的事。尤其是在文明的都會裡。小崗 警察署 管內。在一九三〇年中之交通事故。計有一百三十八回。較比前年（十八年）少了一回。可是死在鐵輪下的。有六人。十八年間。只有一人。負傷者有八十八人。十八年是一二二人。在發生交通事故之月別。最多者爲正月。四月。九月。五月。六月。幾個月。正月十七回。負傷者四人。死一人。二月八回負傷者二人。三月十回負傷者四人。死一人。四月十五回負傷者十一人。死一人。五月十三回負傷者十三人。六月十二回。負傷者四人。死二人。七月十一回負傷者七人。八月十回負傷者九人。九月十五回負傷者十一人。十月九回負傷者一人。死一人。十一月十回。負者八人。十二月八回負傷者五人。死一人。計一三八回負傷者八十八人。死亡六人云。

誰？在春日町 打死人力車夫

屍體將在善堂解剖

【大連】廿九日午後六時十分許。在市內春日町三十一番地中國介紹所與日本食堂前之街路上。通行人發見一膠皮車夫。顛倒絕命於地上。於是立即赴逢坂町派出所報告。故池內檢察官及大連署千葉司法主任。香取警察醫以下及刑事課出口警部等急趨往現場。以檢驗屍體結果。判明決定爲被他人所殺被害者係生於山東省武定府濱州現住於車夫宿舍之一膠皮車夫于鴻之（三九）者而其殺害原因似在現場與乘客因車錢所起之爭論。於同地便起飛沙走石。而行格鬥。在車夫左眉上。有頗深之一石角血溝。將頭蓋骨打碎。以致傷命。而其面部上。亦有數處傷痕。提燈其車體僅蒲團稍向下垂。尚在燃着中。據觀其兇犯決似日人。因在食堂前降車。故大連署及刑事課之刑事等同心協力在探討之中。關於中國人職業介紹所及食堂等嚴重調查結果。已似有端倪。據中國人職業介紹所及日本勞働會堂人等謂亦未曾聞見在街路之格鬥聲云。惟觀其現場距逢坂町日本娼窰街頗近。兇手大抵擬飲酒後。再行遊逛。故在該食堂前下車。惟因車費關係。遂與車夫致起口角。繼而格鬥互打。將車夫顛倒絕命後。知凶多吉少。遂潛逃無蹤之形勢。現已逮捕容疑者數々。現正在調查之中。而其死體於卅日午前十時在宏濟善堂。將附之解剖云。

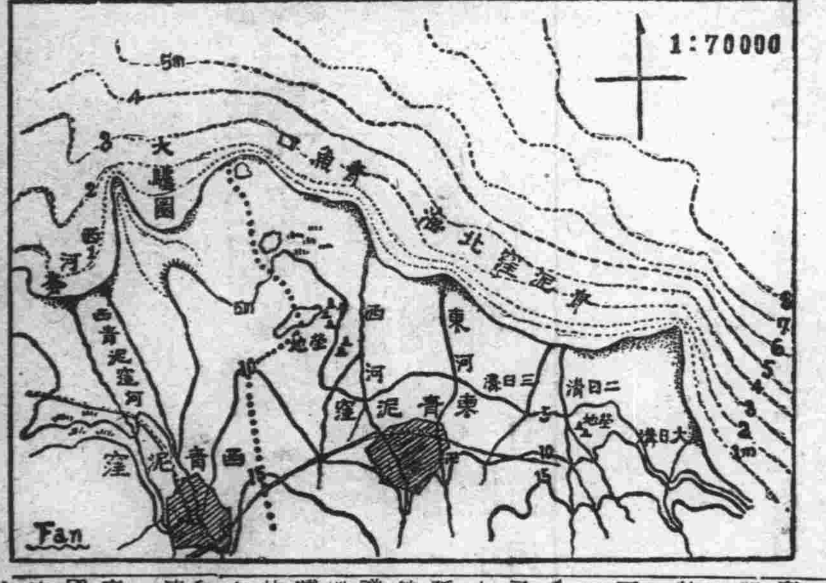
地理學上青泥

「窪時代的大連」

（蕃）

在金縣半島中部的南邊。估黃柏嘴小半島（大連半島）的裡面（北面）山麓海邊東西窄長的準小平原上。南有老年期地形的南山和大佛山那些丘陵。東北隔大連灣和老黑山遙遙相對。這就是日俄戰爭以前當地所稱的那個『青泥窪』。從海邊砂濱的發達上看來。可以知道只少亦是在最近世紀裡。汀線莫在什麼顯著的大變動的中性海邊（參看圖版）。披有厚風化層的南山。從東河西河和西青泥窪河的中央。向北緩斜着伸出一個大鵰圈的砂嘴。在這慢岡同高線十米突的地方就是現在的大廣塲。慢岡東部的河谷（算不上河谷那樣的地貌只可以說是一個小溝罷了）流出來的東河和西河。離了南山根在兩河身相隔最近的地方形成了東青泥窪的部落。照樣在慢岡西部的西青泥窪河的山根河頭上形成了西青泥窪的部落。兩村的住民不過大半部是以漁爲業的而已。沿西青泥窪的河谷橫過到在這小半島（大連半島）南面的老號灘。大略形成了一道大溝的模樣。這或許是某時代的斷層線吧？慢岡的頭上。就是青魚口和大鵰圈等的灣濱但是青泥窪北海邊的沙濱。是因當地受西北風的力量。在二日溝和大日溝之間堆積形成了三角洲。這便是現在的第一碼頭的位置。在青泥窪時代的當日。海邊各地多被蘆荻掩蔽。並莫有什麼相當的道路。僅々在山坡的二村落間。有一條互相連絡的小道而已。現在敷島廣塲的西方。實是當日住民的故墓地。按舊記所載。在這塲和西方沙河口之間。明時嘉靖年間爲防倭冦特設防臺在此。西歷一八六〇年英法聯軍攻天津北京的那個時候。青泥窪的前灣叫做比克特利亞灣（B victosia）。一時英國海軍曾據了此地。但不是光指着現在的大連說的。是指着黃柏嘴和大孤山角。這兩個中間地方的總稱。後來直隸總督李鴻章建議在這比克特利亞灣裡柳樹屯岬上建設要塞的時候。就把這灣改叫大連灣。起初名聞中外的大連。就是這種原因。後來在一八九八年俄國租借旅順港和大連灣的時候。實行鍾測大連灣各處海深。結果莫選到柳樹屯。而定在青泥窪爲最適築港的地點。俄國便在此處命名叫達爾尼（遠方的意思）。經過日俄戰爭以後。日本人便改名叫大連。

青泥窪時代之大連

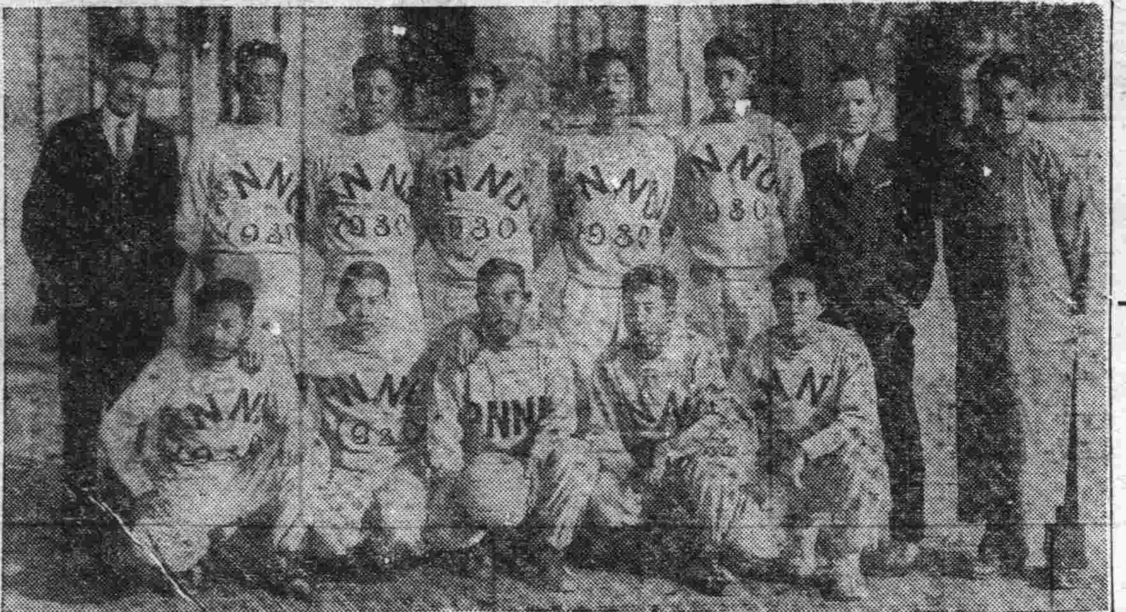


◇元旦佳日於世界大戲院上映之第十二集火燒紅蓮寺◇ 鄭小秋【中】胡蝶【右】夏佩珍【左】

革命春聯

南京市宣傳部印發 點綴首都的新氣象

【南京通訊】京市黨部分發市民張貼京市宣傳部以實行國曆。早經國府通令全國遵行在案。惟一般民衆。對於廢曆觀念。猶不易轉移。該部爲通行國曆。並慶祝民國成立二十年紀念。操作擴大普遍之宣傳。除已將宣傳大綱。傳單標語及幻燈片等各種宣傳品。分別頒發各區固定宣傳隊暨各電影院等。切實宣傳爲煥新首都新春起見特製印革命化之新歷楹聯多種。函送警廳轉市民張貼。玆條數則如下：（一）白日青天下。春風和氣中。（二）商民樂於市。耕者有其田。（三）國政初光日。民權發達時。（四）青天複大地。白日照全球（五）民氣同春發。黨徽與國光。（六）改良舊社會。建設新國家（七）民權復始。國政更新。



新正七日抵連與日本各隊角逐之北平師大隊

自右而左（前列）趙尤諾 苗時雨 趙伯榮 姜文彬 劉雲章 （後列）金德耀（幹事）董守義（指導）王玉增 劉冠軍（隊長）陳盛魁 趙文選 趙文藻 袁敦禮（師大體育主任不來連）

愛因斯坦發表 對於教育意見

……（應特別注重實驗）……

譯西報云。相對論之父愛因斯坦博士。現爲第二度美國之遊。將在加州勾留三月。於該州之工藝學校及芒脫威爾遜觀象臺繼續其研究生涯博士於離柏林之前。曾對美記者洛吉納氏發表其教育意見。略謂教育之道貴在使學子就實地經驗。而不宜專灌輸以抽象的理論。今日教育之病。在兒童被飽飼以理論及界說。而不與實在事物接獨。就教育言。應使兒童得有機會從具而至抽象。由抽象而至具體。例如教一兒童計量一地。並與他地體較大小。使彼注意一搭尖之高。塔影之長。及太陽對塔比。之地位。如是兒童之了悟數學的關係。較得之於方程式。界說。角度。及黑板上畫圖爲者迅速而穩妥。且較有興味。能啓發其理智。吸引其好奇心。蓋兒童知不必攀登一塔。而能算出塔之高。由此喜樂之心。自然引起其對於一個三角各邊之比例之發見也。博士對於物理學。亦倡應全從實驗入手。其言曰「一個好的試驗根本上比腦筋所造出之二十個方程式爲更有價值。物理學上之方程式。至少在其研究初期。乃與研究歷史上之年月日同一可怕也」博上力贊用電影作地理學教授之助。謂「兒童如以銀幕上得觀山川之實相。再觀地圖上之畫線。可領悟一種完全新意義」。末謂「總之。今日學校之救濟。在於增多表演。蓋所學之事物非由實驗不可也」云云。

電影明星 范朋克赴日

【東京卅日發電】據由勞斯安塞爾斯佐藤日領事通日外務省電云范朋克氏於旅行印度途次預定一月廿一日抵橫濱往訪日本云。

女鏢師武俠美片 上海院元旦放映

【大連】上海大戲院。每當過年過節時候。必映佳片供人娛樂。玆年關又屆。該院不惜巨資。向榮光公司租來女鏢師一部。係大明星鄔麗珠女士主演女士平生所學藝術頗多。鏢術尤精百發百中。此片專以鏢術見長。激鬥時觀之令人驚心動魄。片內有飛龍堂鏢局威震綠林。又有最新式的汽車燦爛奪目。熱鬧至極。美不勝收。當佳節而映佳片。想此次院中。又呈人滿之患云。

中青 祝賀新年

【大連】光陰容易又是新年。當此國內平定國事日趨健設之途。步入光明之境全國民衆莫不額首稱慶。而對於此新年尤爲熙熙攘攘熱烈歡迎。故全國各機關各團體。咸亟急籌備慶祝此可樂之新年。本埠中華青年全體委員董事幹事會員及全體教職員學生。於新年元旦上午九時在伏見台學校部。舉行團拜式並放假五天祝賀新年云。

謹賀新禧

吉林省政府委員財政廳廳長 榮厚

黑龍江省龍江縣公安局局長 徐乃文

吉海鐵路管理局幫辦 艾迺芳

東北邊防軍駐江副司令兼省政府主席 萬福麟

吉海鐵路管理局幫辦 張松齡

吉海鐵路管理局總辦 李銘書 制

吉林高等法院院長 富春田

吉林省政府委員兼農礦廳廳長 馬德恩

黑龍江省 屠宰塲

黑龍江省城 稅捐征收局

黑龍江省 寶豐玉銀號

張作相

黑龍江省 中大銀號

黑龍江省 益發銀行

吉林省 黑龍江省 泰東日報分社

1931

謹賀新禧

大連市
大連華商公議會
會長 張本政
副會長 劉仙洲 邵慎亭
電話 四四六八

大連市
西崗華商公議會
會長 龐睦堂
副會長 周子揚 周作之
電話 四五八八

大連市
政記輪船有限公司
總理 張本政
代表電話 四一四一

大連市
福順厚
代理店 銀號
經理 曲子源
代表電話 七一四一

大連市
天興福第一油房
主人 邵慎亭
電話 四六五三 四八三五

大連市
中華棧
中華棧新社
主人 張炎町
電話 五七四四

大連市淡路町
裕昌源
主人 劉麟閣
電話 七〇〇二 六二九一

大連市敷島町
公濟糧棧
電話 七五五一 三八二七

大連市奥町
裕豐仁
主人 孫益臣
電話 四二四二 五四〇一 四六八四 八五九九

大連松林町
興懋東
主人 胡芸圃
電話 四七三七

大連常陸町
廣源泰
經理 楊振聲
電話 四二九二

大連監部通
山左銀號
經理 高少陸
電話 六七五五 七五〇八

大連市紀伊町
協和棧
經理 陳雨田
電話 五五四 八六五 五三七 二七六

大連市紀伊町
源昌號
主人 曲樂亭
電話 八八 三八 六四 三三

大連市監部通
新泰洋行
主人 曲芝友
電話 四八〇二

大連
上海大戲院

大連市愛宕町
大連錢鈔取引人組合
組合長 赤塚彌太郎
副組合長 劉仙洲 任召南
電話 六三二五番

大連市浪速町一
東永茂
主人 劉豐原
電話 四五四八 五六八四

大連市浪速町
綢緞莊
協茂盛
主人 由獻廷
電話 四六三二

大連伊勢町
祥泰義綢緞莊
主人 曲禾卿
電話 五三八二 六〇二九

大連市浪速町
東昌祥銀號
主人 馬洪聲
電話 七〇四七 三三〇五 五八一八

大連西崗子角
東北商行
經理 水火保險部 金融倉庫部 運輸貿易部 各色顏料部
經理 唐潤之
監理 唐壽山
電話 二三〇五〇番

大連敷島町
代理店
裕發祥成記
主人 黃潤生
電話 四六六二

大連監部通
晉孚銀號
經理 文敬齋
電話 五二一九 二四五六

大連伊勢町
福順恒
糧業代理店 精米製造廠
主人 龐子可
經理 孫錫五
長電話 四九五 六二三 二六八 一八八

大連監部通
西德泰
經理 李省吾
電話 六四五九 八五九四

大連奥町
瑞康綢緞莊
主人 安召棠
電話 六九五六

大連
西部 大連商民公議會
會長 許億年
副會長 周玉蒼 劉儒風
電話 九八五六

1931

泰東日報 第二張
（…物認可） 中華民國二十年一月一日 泰東日

專載

一九三〇年的世界恐慌

啓東

一

「祇有今年」、「祇有今年」、期待着經濟復原的人們，現完全陷於疲頓的狀態了。「蕭條」與期待相反，祇有一年[比一年]地愈加惡化。即彼以萬年[的]自豪的金圓國亞美利加、一旦[被]幸運之神所離棄、[便]慘落、全國經濟不由地日益衰圮，現在還看不透到何時才能夠好轉。目下可以說是資本主義有史以來的世界大恐慌—機械的繁榮循環說是正當呢？還是主張每經一次恐慌、則恐慌愈加深刻化、不久現在之經濟制度即將沒落的所謂資本主義沒落說是眞實呢？吾人對此暫不加以判斷、先就一九三〇年度掩蔽全世界之大恐慌的客觀的事實加以回顧。

二

資本主義發祥地英國的恐慌、可以說是典型的恐慌形態。據英國商務部所發表英國產業的生產指數、以一九二四年爲標準（一〇〇）、一九二九年的第一期（一、二、三月）爲一一〇、四、一九三〇年的同期則爲一一〇．九、幾乎沒有變更。但較一九二九年第四期（十、十一、十二月）的一一三．九、則大見激減。就中尤以英國最重要產業之一的綿業、其狀態可謂慘澹已極。英國木綿製品之百分八五爲輸出品、占總輸出額的七分之一以[上]……因素來銷售其中百分二五……的印度、排斥英品的空氣、與中日製品競爭、終……英國棉業完全陷於苦境……英國的價格狀態、在……一九三〇年中、發售物價爲百分二七．六、與……零售物價的低落僅不……

把胡佛的宣言形容成了笑柄。原來美國的恐慌、決不單在股票市場的慘落、股票的慘落不過能敏銳的標明了攻到產業界根底的不況而已。看一看生產階級、就是好証據。根據阿納利斯特誌的調查、一九三〇年六月的生產指數、比較上年同月、約表示百分二〇的激減數中、在主要產業的總合指[數]……更於本年七月、由福特汽車王不得不封閉工場一事看來、也不能否定美國經濟恐慌的深刻化。

四

其次再談德國。德國的蕭條由來已久、從過去年間起、即逐漸惡化、照例先看一看其生產指數。一九三〇年四月的生產指數、較上年同月低減百分一七、四月以後仍然有繼續低減少的傾向。重要工業生產額的減少尤其特別顯著、對照一九二九年四月中黑煤的產額一千三百四十一萬噸、一九三〇年四月生產一千一百四十八萬噸、即約減產二百萬噸。儒爾煤礦聯合的貯存額、一月爲八十四萬二千噸、五月爲二百六十萬噸、還有繼續增加的傾向。銑鐵的產額、一九二九年五月爲三萬七千一百噸、三〇年五月則不過二萬七千七百噸……

五

法國一九二九年的平均生產指數爲一三九、三〇年一月爲一四四、二月爲一四三、三月、[四]兩月爲一四四。按此數字、雖尚未明確表露恐慌、但沈滯則爲事實、而在製鐵業、汽車工業、則顯然已入恐慌狀態。即（單位千噸）

	銑鐵	鋼鐵
一月	八七五	八〇〇
二月	八一五	七七二
三月	八九九	八四九
[四]月	八五九	七九一

……工業方面、西透鐵因……大工場、全已實行……農村人……所……在恐慌狀態……

……上所謂需要伸縮性極大的商品、且其百分四六爲輸出品、對於世界經濟狀況最有敏感。日本輸出生絲受大打擊的原因、和占有其輸出百分八〇的美國發生恐慌有很大的關係。

七

以上已將英美德法日諸國的恐慌狀態、用生產指數的變動加以觀察。至於俄意兩國的統計、因前者爲政府的宣傳、內容曖昧、後者爲法西斯蒂黨所擬造、不足置信、故均除外。尤以蘇俄是與依據資本主義的經濟制度之世界經濟、隔離甚遠的存在、所以本文不加論述。至於意大利、即在法西斯蒂政府所造的統計中、也可以顯然看出來恐慌狀態、據其公布一九三〇年度的國庫減收已經超過了九億立拉、由此看來、目前世界的恐慌、全然看不透前途。從歐洲大戰後亦徐徐下降狀態的蕭條、從一九二九年來、又以加速度的曲折而激昂起來。尤以美國繁榮的轉落增加以來、情勢益呈慘澹。這一恐慌的原因究竟是什麼？是從金本位制貨幣制度的缺陷發生的呢？還是從資本主義經濟制度之內在的矛盾發生的呢？無論是那項、現在的蕭條在最近決沒有恢復的希望。因爲假若是原因在金本位制的缺陷、金的增產的希望、祇能預想將來減產而無……在的矛盾是現下恐慌的基因、則現在狀態的回復更屬無望。如果資本主義內……用緩和金的偏在及金的合理的經濟的用法、果足以求濟目下之緊急乎？無論成功與否、試施此種手段之救濟法、實爲刻下的急務。宜按財政家經濟學者的主張試行各種方法、倘拱手傍觀以待繁榮之循環、是爲最下策。

贖罪羊（英國漢特繪）畫意爲表示古來猶太之習慣、嘗以一羊代贍多數人之罪而放逐於野者。

專載

一九三〇年的回顧

警青

在新年到了的時候人們都是買些賀年禮送給他們的親戚、朋友、最低限度也是寄送個賀年片、表示他們慶賀的誠意、我對於這樣虛禮既不十分贊成、只好把我寫的這點東西、權且作爲賀年禮送給本報的讀者朋友、請你們不要嫌輕好歹的接受了吧。

年々有個新年、過去的似流[水]一般的過去了、未來的、也[似]流水一般的快將到來、在這……、我們只有考慮我們過去[的經]驗、努力破壞我們的現在、[建]設我們的將來、也只憑我[們]……出現的、但是只有對過去[的]努力、我們的將來的光明……深刻的觀察分析、才能找[出我]們將來的努力的途徑、不[致走]入歧途。一九三〇年過去[了]、一九三一年剛剛的到來、應該淸一淸我們的舊流水簿子、[把]中的事情、緊接着、幹我們的新事業。

一九三〇年雖是過去了、但一九三〇年內中國發生了些什麼現象？未來的是否還是這樣、如果這樣、又怎樣去應付、避免改善、這在我們打開舊流水簿子時、不能不問的幾個問題。

如果回顧過去的一九三〇、在腦海中起印象作用最……要算延長半年以上的軍閥混戰這次戰爭、在時間上與空間上是民國以來內戰史上最驚人、最殘酷的一次戰爭、如果說民國以來的歷史是一部軍閥戰爭史、那麼這次戰爭、在這部歷史上、就要佔最長的一編、而其直接或間接給予民衆的痛苦、將更佔此篇中之最多頁數。

這次戰爭戰區「南至兩廣湖南、北至河北山東以及皖北、差不多全國幾將捲入漩渦、就戰爭延長的時間來說、是由三月至十月、若把它的準備期再加上去、就差不多等於一年、二十五萬餘[人]死於戰場上的無辜的士卒我們姑且不計。而整個經濟生活差不多停止了它的生機停止了它的再生產、僅有的幾條鐵路線、完全捲入了戰爭的漩渦、客運貨運、完全停止專供軍閥的運輸車輛車頭被當地軍閥扣留、有的直至現在尙未交還、而由因戰爭時取的必要手段、橋梁的炸燬、路軌的破壞、直接的損失更是所謂滿身瘡痍、要人民割肉去補、至於鐵路進款的減少、當然可想而知了。

交通的斷絕、首先影響到的就是商業、這一年中的商業、完全處於衰落的現象中、各大城市中商舖倒閉者、日有所聞、僅一個濟南、倒閉的商舖就達七十餘家、上海亦有數十餘家、就連遠遠戰爭以外的東三省、亦受間接的影響而呈衰落現象、我們祗就東省兩個最重要的商埠來看、々瀋陽城內商號、營業蕭條、倒閉歇業者日有所聞、商市荒凉、已達極點、資本微薄之商號、固不足以維持、即在商業上佔有相當地位、歷年有餘利者、亦難支撐、再看東省中之「天津」哈爾濱「哈埠市面依然蕭條、並以金融奇緊之故、大宗特產價格、節々慘落、影響商農經濟、同感不安」東省如是直接受戰爭影響的內地、當更有甚於此者矣。

一九二八—二九年剛々生長出來的經濟恢復的嫩芽、就被這次戰爭的一陣暴風打落下去、使工業又呈衰落現象在工業中我們看到的、與在商業中一樣、工廠倒閉、工人失業者大批的增加、僅上海的絲廠、一百零六家中、停工者達九十七家、計失業工人、有七八萬人之多、其他部門工業、如紡織業、礦產業、火柴業、捲烟業等等、亦各因戰爭的直接影響、或軍事特捐臨時捐的加重、倒閉歇業者、不可勝數。

然而受影響最大與痛苦最深的、却爲農業、各地所受的苛捐雜稅、我們姑且不去說它、僅就直、魯、豫、江蘇、幾省之廣大平原、均皆列爲戰區、耕地的減少、應是農業上的多們大的損失、各地方民衆所受的戰爭的痛苦、用下……屁子裡去想像、想像還沒有實……甘肅省、……縣強迫徵……發不ㄖ……損失……

……將及一載、橫徵暴斂、人民負[擔]、爲歷來所未有、潰兵土匪、騷擾閭閻、即一粒一微、尙苦難謀朝夕、况加以屢出不窮、迭遭……河北省近年荒歉、匪患兵災、形成涸轍之魚之農民、謀自身之飽暖、力猶不及、更須繳納軍事特捐及驗契紙、故一般農民大感難於負担之苦」下面的報告、僅限於間接受戰爭影響的省分、而直接衝當砲火的省分、民衆被災慘狀、又何止此。現在謹錄關於河南民衆災難報告的一段、亦足見一斑。

「在野、稼非遭蹂躪、即供牲畜、家存糧穀、悉被徵取、戶戶住兵、家家壁壘、門窗……集鎮商店、僅存瓦礫、其在戰陣衝要之區、房屋……居其中者、日間不能舉炊、入夜不能燃火、每致一家老幼餓斃窰中」

這一段河南災民的報告、讀者恐怕要含淚讀得下去、然而戰區之中的弱者的民衆、何往而不如此、爲謀民衆利益迫不得已的戰爭嗎？如果是爲民衆的永久利益、迫不得已而用戰爭的手段、來解決、那我們只有擁護這戰爭、犧牲我們的生命、財產、犧牲我們的一切、我們要爲我們永久的利益而無時顧惜、無時痛恨、然而這次戰爭不是這樣性質的、宅與民國以來的歷次戰爭一樣、無論當局怎樣用好聽的名詞來掩飾、我們是不需要這樣的戰爭的、宅能給予我們的只有痛苦、只有飢餓、

繼續一年來的戰爭停止了、當局爲要求得民衆的寬恕、大聲疾呼的說、爲謀民衆的幸福、前途的和平、不能不停止戰爭、這樣的欺騙的把戲、我們已經過多少次了、戰爭果眞就從此停止了、永遠不再暴發的了嗎？蔣桂戰爭以後、統治者不已說過這樣的話了、中國統一了、中國將再無前此的戰爭了、這是騙話、我們受過多少次的騙了、我們已有了經驗、再不受騙的了、這一次的戰爭雖然停止了、但下一次的戰爭已在醞釀着、已在準備着、下一次戰爭的爆發與否、不在軍閥們的意志、而要民衆的努力、用自己的力量來制止戰爭的爆發

第二點我們要回顧到的、就是召集國民會議的決議、我們不應該存一點的幻想與自欺、明年五月五日的召集國民會議、這不是一個事實、而是口惠、這個問題是與上面所說的戰爭問題、有連帶關係的戰爭爆發的那一日、也就是召集國民會議宣佈死刑的那一日、當局曾藉口戰爭而把宅展期、縱令戰爭在五月五日以前不爆發、宅是有展期的可能性。但還種說法、都還是問題的側面、最主要的則是當局所宣布召集的國民會議、不是我們大多數民衆所需要的、國民要的國民會議、是要由國民自己選舉的代表組成的、不是由代表人民的利益的代表組成的國民會議、人民是不需要的、

這是我對於一九三〇年的回[顧]……我以爲我們在一九三一年[應]……努力、應該按照我們由回[顧]所分析出來的途徑去勇[往]……我們再簡單的重寫……

謹賀新禧

普蘭店民政署長 江口親憲

普蘭店警察署長 牧田太猪藏

普蘭店公學堂長 高田九郎

亮甲店會 會長 巴樹璧 書記 鑫成珠 書記 徐世田 書記 聿驥才 書記 趙永義 屯長 己純卿 屯長 蘇國選 屯長 闕文相

普蘭店會 會長 劉逢明 副會長 孫君福 書記 于慰丰 書記 王明璋 書記 谷德臣 屯長 許富年

粉皮墻會 會長 王良卿 會計員 夏成林 書記 劉福安 書記 徐福田 書記 夏尊才 書記 鄭文德 書記 劉新玉

長嶺寺會 會長 王鑾志 會計員 李佐廷 書記 程紹基 書記 范希川 書記 范希愷 書記 張喜祥 書記 王吉昌

土城子會 會長 高毓桐 書記 王桂楓 書記 于長務 書記 李塾堂 書記 喬永江

快馬廠會 會長 徐紹烈 書記 何寅章 書記 張寶曾 書記 梁纘霖 技補 王世才 書記 于潤江

正明寺會 會長 白長隆 會計員 夏修[illegible] 書記 崔福貴 書記 李德山 書記 白福祥 書記 于臨洋

華家屯會 會長 李成新 書記 劉明順 書記 李永毓 書記 王兆善 書記 金乃壽 書記 于致敏

臥[龍]屯會 會長 劉太安 書記 徐[illegible]洪 書記 于承洲 書記 劉[illegible]瑛 書記 劉顯安 書記 王名才

長山寺會 會長 宮兆廣 書記 劉忠慶 書記 姜雲貴 書記 金德身 書記 孫泰義

朝陽寺會 會長 王實琮 書記 薛義祥 書記 金守昌 書記 袁德福 書記 張德純 書記 牛積善

長山寺會金廠溝屯 屯長 葛尙勇 副屯長 吳殿璽

姜家崴子 會長 白長慶 書記 白長泰 書記 闕明信 書記 王紀樸 技補 劉富翔 書記 王維璞

林家屯會 會長 沙尙忠 書記 呂春有 書記 張喜德 書記 丁德全 書記 萬[illegible]獻

鳳鳴島會 會長 于書田

普蘭店 郵便局華人職員 劉德成 許兆臣 馬成貴 馬心仁 孔兆成 邵本勳

三官廟鹽業組合 組合長 谷銘三

五島鹽業組合 專務理事 孫明保 副理事 永井重藏 書記 孫正朝

福興成 主任 張佐臣

普蘭店 泰來糧棧 主任 盧春圃

普蘭店 源盛棧 主任 王紹先

普蘭店同仁街 綢緞莊 德裕昌 主任 田化南

普蘭店同仁街 綢緞莊 廣裕茂 主任 馬峻峯 副主任 陳守銘

南滿鐵路石河驛 惠東窯業工廠 經理 馬子餘

石河驛第二普通學堂 堂長 谷萬新

普蘭店會第二普通學堂 堂長 周雲海

粉皮墻會第二普通學堂 堂長 劉福祥

亮甲店會第二普通學堂 堂長 榮長茂

土城子第一普通學堂 堂長 程遠大

普蘭店會第一普通學堂 堂長 王成良

華家屯會第一普通學堂 堂長 楊有田

臥龍屯會普通學堂 堂長 張維慶

粉皮墻會第一普通學堂 堂長 王立中

長山寺會第一普通學堂 堂長 夏文宸

朝陽寺會第一普通學堂 堂長 [illegible]安

快馬廠會第一普通學堂 堂長 張[illegible]耀

華家屯會第三普通學堂 堂長 李延慶

石河驛第一普通學堂 堂長 何廣琛

亮甲店會第一普通學堂 堂長 李德英

土城子第二普通學堂 堂長 李文璽

長嶺寺第二普通學堂 堂長 李士信

姜家堡子會第一普通學堂 堂長 李兆青

姜家堡子會第二普通學堂 堂長 王[illegible]顯

正明寺會第一普通學堂 堂長 李光富

義興泉燒 主人 宮……

普……

張督辦注意路橋
擬修輔路或改鐵橋

□□瀋海鐵路督辦張惠臨氏自蒞任年餘。對於所有路政無不銳意改革。茲又以沿路所有各橋樑多係木質。雖免年久腐朽。及……過水冲。於通車上大有妨碍。是以於日昨特召集沿線工程□來局會議。對於沿路有橋樑之處。或另修輔路以備不虞。或分別改建鐵橋。以資永固。現已呈請交委會察核示遵云。

……日本……差以來……其功績卓……特晉級……

……共匪首……金明振……永錫等三人捕獲解省懲辦云

……歲　……能啓節歸瀋

……昨陳司令業已回省。謂帥節……有某項要事未竣。年前不能……節須俟年後一月十日前後。方能起節回任云。　大

……助餘興之舉。……內。……徒然耗費金錢……害無利。公安局當……二十六日通令所屬。仍……前案嚴禁云。

易幟紀念日　各機關放假

……令長官公署以本月……九日爲東北易幟。全……統一紀念日。通令省垣……機關於是日停止辦公。……假一日。以資紀念云。

憲兵校大加擴充
平遼教練處添招新班

東北邊防張司令長官。此次在南京與蔣主席會議。整理全國軍務邊防內政外交各項要政。以憲兵一項負軍隊中司法之責。防務重要。必須多爲造就。是以飭令東北憲兵司令陳興亞。除將遼寧憲兵教練處擴充新班外。並在北平亦設憲兵教練處。以資造就憲兵。北平憲兵教練處已於二十六日舉行開班禮。陳司令於二十七日由北平返省。遼寧大東關北憲兵教練處新生亦均招足。訂於二十九日上午九時行開班典禮。除陳司令主席訓詞外。文武各機關首領亦均參預。以昭愼重云。　正

禁放爆竹　靜肅裡過年

燃放爆竹。最易發生火災。且易引起誤會。公安局迭經通令禁止。茲因國歷新年瞬息即屆。尤恐人民於慶祝新年之際。……云。」

副座召熱主席
因某問題待解決

熱河主席湯玉麟氏。昨接張副司令電。召該氏赴津。聞有某種重要問題。湯氏不至。勢難解決故用急電催召至於張副司令返瀋日期。因一切問題。尚未解決。返瀋日期。尚無一定云。」

新年防務緊
步馬軍警總出動
潰匪多數入城

自入冬以來。到處胡匪紛起。不特四外綁捐封搶。即城關附近發之案亦層見迭出。是以清鄉總局除令各縣實行清鄉。日昨並槍決多名盜犯。日來省城已施行無形戒嚴。各緊要區域憲兵公安隊均設臨時崗位。騎兵旅衛團手槍隊均分起出動。查街。公安隊亦按區清查戶口。嚴查無業遊民。並在商埠道口盤詰搜查可疑往來之人。以免……□□綠林……云。　大

……瀋陽縣西。五六七區……經官兵擊散後。現聞均竄入省城某處。約有六七十名之多。意圖有所行動。現在省城軍警各機關據報。除一面布防偵緝外。并照會某方。請爲協捕云。

金融委議會　查銀行沿革

東北金融整理委員會秉當局之命令。整理金融。統一幣制。前已將調查中外各銀行紙幣發行數目及營業狀況。已經多日茲者該會以關於中外各銀行沿革辦法。亦須加以考核。□爲金融上之依據。是以現又通知各銀號。將關於一切沿革史詳細造具送會。以憑彙核云。

財廳催解欵　正

財政廳張振鷺廳長以省內外各稅捐局所各縣政府以及經征之各機關。所收欵項。關係預決算及考成。必須按月照解。乃數月來竟任意拖延。月前雖經嚴令勒催繳清。仍多岩延如故。當茲年關已屆。未便再任拖延。是以現又令催。除將以前各欵均如數解清外。即十二月份收欵亦須繳清。而資結束云。　正

查禁過激刊物令

省政府接準內政部咨開。謂文字一項有移風易俗蠱惑人心之潛力。關係甚爲重大。查近來蘇俄之赤黨以及過激之共匪。多在各處散佈傳單。希圖煽惑。應飭屬對於荒謬不經以及誣言邪說之刊物。嚴行查禁。以保治安。省政府現已飭民政廳通令各屬地方官公安局。一體從嚴查禁云。」

總商會年關忙碌
委職員日夜提辦要公

遼寧總商會自金曾任盧廣績二會長近以年關已屆。應辦之要項更多是以金盧二會長督同會中全體委員。與各股之職員日夜趕辦以下各事。

一、商家註冊一事金盧二會長謀商家之便利。請准農礦廳由會辦理。因已數月。恐各商被罰。是以通知各商限十日內來會註冊。勿得再延不休息。

一、商家改用新眼印。年關已屆。應行使用。是以督飭同業於年假內。並不休息。赶即蓋印。以便利商家。

一、經金盧二會長請准當局撥借巨欵。接濟市面。現在催行商家之久特云。

一、令各同業公會赶即調查商家之資本。以便支配借欵。」

一、自入冬以來因金融奇緊。商家報荒者日不下數十家。

是以公斷處之委員與職員查□□□是以評議十分忙碌。金盧二會長已傳知有責任之委員與職員。雖於年假期中。亦不准休息。以免各……

博物館新年開放
陳列豐富◇任人觀覽

東三省博物館因新年將屆。禮宜任人觀賞該館主爲迎合人心起見。故於新年開放。任人覽閱。聞該館陳列有殿板精本八百餘。及清初御用瓷器多件云。　先

海城　張局長力整稅務

海城稅捐局長張其國氏。自蒞職視事以來。即抱清廉主義。時常語誡所屬巡員等。不得洵私舞弊。惟恐不虞。時時檢察……

長春　賭食梨各罰二元

有劉樹槐於月之廿六日。午後無事。至一區界馬家胡同王姓家串門。因王姓家俱係作小本營業者。偶因新日無甚事可作。遂在王家藉用紙牌賭贏食物。誰輸誰爲東道。買凍梨河食。不料正賭之際。適管區警察……里分所于分所長率警搜查戶口。查至該戶王家。將劉樹槐等四人連同賭具紙牌一併帶所。轉送由分局轉送公安局。聞各被罰大洋二元始各放出云。」

安東　新年之新娛樂
元旦晚舉行提燈會

本埠各界爲遵行國曆計。對於新年。決加以點綴。二十四日下午二時。各機關首領齊集總商會。開聯席會議。討論點綴新年之方法。當場表決三項。（一）凡慶歷年商民等一切之娛樂。均移在國曆年舉行。（二）由三十一日起。弛禁花炮三晝夜。（三）元旦日晚。舉行大規模提燈會。各學校一致參加。此外公安局方面。亦竭力提倡。並鼓勵商民舉辦各種雜耍。以資慶祝新年云。

帽爾山　亂世人命不值錢

本站赫某虐殺幼女。詳情迭誌前報。茲聞赫以哈洋一百元買動原告之心。竟於二十五日具結了案。查帽爾山附近地方。本年發生命案多起。哭主都賣了骨頭。得錢便不要命。然人命之賤莫過于賣女也。

耶教徒慶祝聖誕

十二月二十五日。爲救世主耶穌聖誕。本街中華基督教會。於是日上午十一時。招集全體教友開會慶祝。并於晚五點至八點開聖誕講演會講員係該會信徒學生。聽衆約二百餘人。頗稱盛況云。」

捕獲大批韓共黨

帽爾山站北二道河子。住有韓人金鐘律安敦宰朴正植等。以種稻田爲名。陰謀不軌。在二……

……遂密……

撫順　永安台站轢傷小孩

廿四日午後十時。於永安台電車站前。有某日人。因由學校歸家。竟被電車將下部切去。血肉糢糊。慘不忍睹。旋報知其家族。抬往醫院療治云。」

大官屯前之路倒

廿五日記者因事赴新站。見大官屯前車道上。倒斃一人。東頭興西。橫臥車道上。一時云。

全國統一紀念日

……月之二十九日。爲我國去歲今日。南北統一紀念日。本邑各機關及邊業銀行官銀號。一律遵例休假一日。以資紀念云。

營口　各機關年假五日

營埠各機關奉省府令。轉中央電令刻爲推行國歷起見。各機關年假改放五天。自卅一日起至五日截止。當即遵照云。

開原　令核減警學薪金

財政廳前曾調令縣政府。將警學經費核減。縣府以警學兩界人員之薪金。向極微薄。若再核減。更不足維持生活。故僅將警學兩界之局長校長分局長課長等薪金。稍爲核減。以下人員之薪金。仍舊。以維持現狀云。

實行國歷新年令

海城縣政府。昨接省政府電令。實行國歷新年。定由三十一日起至明年一月五日。共放假五日。縣政府接電後。已通知各機關。一律停止辦公。以資共賀新年云。

值此商工不振。百業蕭條之際該局長力整稅收。無稍疎忽。聞所收稅額比較向例。尚稱盈餘云。

牛莊　十九旅破獲胡匪

據紅草泡分所來城報告。謂十九旅孫司令在紅色泡西南塘地與匪接仗。最後擊死胡匪一名。拿獲一名。皆就地斬首正法。奪下人票四名。大槍六支。子彈百餘粒。匪人向西逃走。該司令亦隨後追擊云。」

吉林　元旦日省政慶典

省政府及駐吉東北副司令長官公署。聯銜函知軍政警學司法各界各機關並地方各法團。於元旦日上午十一時在省府禮堂舉行中華民國成立紀念慶典。同時並舉行新年團拜禮。儀式如下（一）振鈴（二）全體入禮堂就席（三）奏樂（四）全體肅立（五）向黨國旗及總理遺像行三鞠躬禮。（六）主席恭讀總理遺囑。（七）靜默三分鐘。（八）報告（九）奏樂（十）全體向長官行三鞠躬禮（十一）行團拜禮就團拜位（十二）團拜。相向行一鞠躬禮（十三）奏樂退席。（十四）攝影。各界各機關商民各戶。一律懸旗休息。五天。實際上市面商店仍多照常營業。

黑龍江　提高江錢法價

江省江錢法價以三百九十吊作哈洋一元。現已一年之久。尚未提高。而市價江錢。刻已五百餘吊。凡各外縣所收稅捐警學保甲捐。無不按價收欵。吃虧甚鉅。以是萬主席。令財政廳宣示。以十二月十六日起提至三百九十吊云

有印哈洋禁加價

自哈大洋蓋監理官印。力準通用。一般奸商。廣爲搜羅有印哈大洋。以爲居奇之計。遇有出省。用有印哈洋者。皆須加利購買。以是財政廳特令各縣。凡哈洋票。無論有無監理官印。一律通用。不准加利。違者從重罰辦云。」

呼蘭　人肉交易宜禁

呼蘭縣第二區胡同住戶趙老了者。年已望六。姿色秀麗。……二十七日……有大道生……

哈爾濱　東鐵稽核局

【哈爾濱通訊】東鐵稽核局查出非法支出巨金二萬元……檢查該路收支處。並查出非法支出金魯布二萬元。均係新派俄員越規預支云云。

謹賀新禧

關東軍司令官　菱刈隆

關東軍參謀長　三宅光治

關東憲兵隊長　二宮健市

旅順師範學堂長　石川義次

關東州辯護士會（イロハ順）
五十村貞俊　石山憲一　飯島滿次　井藤譽志雄　渡久山寬常　富永是保　值賀連　大內成美　岡野勇　小野實雄　河內山武雄　米岡規雄　立川雲平　高橋猪兎喜　玉置桑吉　內田富雄　高橋源市　中野琥逸　松谷竹二郎　五泉賢三　寺島山松　寺島賴三　相川米太郎　新野尾善九　齋藤鷲太郎　有川藤吉　木原鐵之助　湯淺唯二　澁田俊介　師岡靜　關根道一郎　杉野耕三郎

今村貫一　大內成美　岡本英敏　小野實雄　岡野勇　笠原博　高橋猪兎喜　熊谷直治　矢野靜哉　有馬邊　佐多彥美　木原鐵之助　宮崎愿一　品田直知

大連石炭商組合
佑藤組　共同組　鶴田組　機昌厚　東萊洋行　宮崎商會　大宮組　東華公司

昌圖縣全盛棧財東兼商會正會長　趙玉堂

昌圖縣東興久經理兼商會副會長　李翰臣

昌圖縣昌圖公司糧棧東権醬油工廠經理　蕭萃廷

廣鹿島漁業組合長　周馨堂

廣鹿島會沙尖子屯屯長兼廣鹿島協議會員廣鹿島漁業組合理事　張輔臣

廣鹿島會　格仙島屯長　于魁五　塘兒窪屯長　鄒子陞

長春市政籌備處長　周玉柄

長春市公安局長　修長餘

營口汽輪貨車同業公會　主席　楊貴亭

長春縣政府主席　馬仲援

阿城縣吉林省立第三師範學校校長　王文選

中外書籍　自製水筆　各色紙張　華洋文具　運動器具　啓化書社　大龍街十六番地　經理　張雲興　長電話五〇三一番

長春縣公安局長　長春縣清鄉局副局長　魯綺

撫順炭礦東鄉坑大把頭　張方艮

本心子代議處　高東岑

海城泰東日報分社長　賈博忱

公主嶺泰東日報分社長　童國風

金銀兩替　商批發酒　客事務　東……　瓦房店新市……

綢緞雜貨　代理客事　瓦房店新市街　福元……　日長電六三番

瓦房店警察署長　佐藤稚助

瓦房店文化街　城子疃中央街　宏濟祥大藥房　主人　唐瑞階

蓋復鹽仕緝私局局長　烏森　崧生雙城

盛業錢莊主人　趙掄　瓦房店新市街　日長電五〇番

綢緞雜貨　代理客事　天合盛　瓦房店新市街　日長電

本□□藥房　……厚記　瓦房店新市街　日長電一二九番

大河醫院院長醫學士　邵漢章　瓦房店舊市街

糧店　兼理客事　酒　榮茂糧棧　瓦房店新市街　主人　李巨川

福泉樓主人　孫履亭　瓦房店舊市街中長電

1931

潮音

今年的潮音

秦淮

我們的潮音在過去一年裡給與讀者的是什麼？我們自己也不顧謙遜、更不顧誇張、能體驗深切的讀者、自然能給我們以深切的批判、所以我們不再回顧了。

今年、向前面望去、還有三百五十五天、在這悠長的時間裡、我們要把時代付給我們的偉大之使命認眞地負担起來、固然、不敢說能把這使命兒完成、但我至少、也要完成宅的一部、所謂在農村經濟破碎的塲合下、挖出來大衆的淚血、印在人們的心上、使人們的心起了共鳴、眞實的共鳴、那便够了。

所謂具體計劃：

A思想理論之介紹——此已請亘彩先生、長期担任、飄蘋君亦允幫忙、該二君之作品諒早爲讀者所認識、故不多介紹。

B長篇連載小說——除人海波瀾供一般讀者消遣外、特請王守禮君譯妥意大利名著死的勝利、由一月中旬即開始刊出、在可能範圍內、尙能刊布西部戰線平靜無事著者新著之「和平以後」。

C短篇小說——翻譯方面有汀錫君之專門介紹歐美名家短著、蟲晶君專門日本小說創作方面有微靈、丁煥文、黃旭、品殿元及其他作家之長期供稿。

D詩歌——霧嘯、曼玉、劍影諸君之作品當可常與讀者相見。

E問題徵文——專研究一般問題之解答、給時代青年覓一條正當出路。

F簡短文字——精悍短小之文字、能引起一般人之興趣情緒者。

G世界名畫與雕刻之介紹、

事至於思想方面自然要時代化、但對一般讀者的興趣、也要經常保守、免其流於一偏。

所以潮音裡的戰士們、要本着自強不息的精神、使潮音永遠在熱鬧、永遠在生動、永遠流着我們的生命與生命交擊下迸出來的火花。

時代在招呼我們、所以我們更歡迎未曾出馬的戰士們、也要來這裡佔一地盤。

末了、向過去出力的戰士們敬禮、並向未來的朋友們揚起歡迎的旗幟來。

一九三〇年末日

回答

——一九三〇年歐美名家短篇創作之一——

佛尼司著　汀錫譯

我可以進來嗎、乖乖？多麗——女兒——讓我進來好嗎？回答我罷、乖乖、我知道你是醒的；我聽見你響動了好半天了、多麗！好罷、如果你不願回答、我就——寶貝、這半夜三更的、你跑下床來幹什麼？你要招涼的、站在那大開的窗戶面前、什嗎事情呢、小姑娘？你覺得病了麼？回答媽媽罷、

不是的、媽媽……我不覺得……病、

那麼又爲了什麼呢？等一等、讓我把燈打開、你是在哭呵、我的確聽見——轉過來、心肝；轉過身來、還是到床上去罷、你眞不應該站在那——爲何你不是在床上、好好睡着的呢？

我好像不能睡……就睡不着、沒有旁的、

好罷、不過就算你不能睡、在這樣涼的夜裡、你也不應該爬了起來、何況又站在窗——你究竟爲了什麼事睡不着、多麗？

我不……知道、我就是似乎不能……睡、

好罷、不過是實在並沒有什麼事、用得着你這樣發愁、寶貝、何以呢？從前我十五歲、在家當姑娘的時候、只要有了一件快活事、稍稍受了點刺激、我也常常醒在床上——有時好幾個鐘頭都睡不着、但是我可從不起來、並且也不——快些過來罷、別再立在窗戶那裡、還是到床上去罷、——噯呀、你的臉色怎麼這樣蒼白、甜蜜的心肝、可憐你的小眼睛都全變紅腫了、什麼事呀、多麗？什麼事使媽媽的小姑娘這般煩惱？來、到床上去吧、媽媽替你暖暖和和的蓋好、有什麼事、你睡好再告訴媽媽吧、——對啦、這樣管多好、聽、媽媽把你又「緊緊的裹上了」——你和湯納就常常愛這樣說、記得嗎、寶貝？你們倆小的時候、都愛說這一句話、好、這下我就坐在這床上緊靠着你、你慢慢告訴我——心肝、別這樣的哭、這樣嬌孅的小姑娘、禁得起這般拚命的抽氣麼！罷、快把一切事告訴媽媽、你就會覺得好些了、

不、我不能、我不能、我永不能……告訴……無論是誰……無論什麼時候、

但是你能够、小姑娘；自然你能够、你不是常常把什麼事都告訴媽媽麼？——你同湯納、你們兩個——從你們小時候起、——多麗、你簡直把我急死了、你立刻回答我吧、乖乖、什麼事你告訴我、

我不能、我不能！

寶貝——別這樣高聲說話、你會把爸爸鬧醒了、——爲什你會把這樣打顫；多麗？你發冷了嗎？你定是招涼了、站在那裡——就是我才說過的、——等一等、我就跑到樓下去、給你弄一杯好的熱湯來、我再給你帶一片阿士匹靈上來、發發汗就好了、

不、不、別離開我、媽媽、別走了開去、

好——好罷、現在就不去、待一會兒吧、但是如果要我陪着你、多麗、你必須立刻把你的麻煩事告訴我、我做夢也想不到、什麼事能使我的乖極的小女孩——快點說吧、多麗、別再讓媽媽老等着、乾着急啦、就這陣回答媽媽吧、

我不能、唉、我不能、但是你不久就……知道、人人不久……知道、你、爸爸、同……同學堂裡的每個人、同……唉、我受不住啦、我眞受不住啦、

多麗——我——不明白、我實在是——你究竟爲什麼——哦、哦！現在我知道你的意思了、我知道你一定爲的什麼、你的考試、這一定是了、對不對、多麗？你在學堂裡的考試、你沒有及格、等到報告單送了來的時候、自然就人人都知道了、那自然不用說、定是這件事——好罷、現在你聽我說、心肝、你想這件事眞值得這麼多的眼睛淚嗎？況且還受凍？你千萬別再哭了、這件事毫不要緊——不對、我意思是自然這事也很要緊：爸爸同我都望我們的小姑娘在學裡好好念書——還望我們的大孩子也這樣、但是還有好些旁的事——比較更要緊的事、快止住哭吧、寶貝、快把你的小眼睛兒擦乾、對啦、多麗；這樣才是我的好女兒、這回不及格、我不覺得怎樣不好——並且我知道、爸爸也不會生氣、讓我慢慢的告訴、有的是時候、我一定向他解釋解釋、使他不至於——

媽媽、別說哪、請你別說……考試！好像個個人都要……都要……考試、這眞是可笑、我的、但是這眞是可笑、這是那……那最可……可笑的事、我……我一輩子頭回聽見哩……哈哈、

停住、多麗——停住你像那樣的笑、立刻給我停住、怎麼笑出這樣可怕的聲音來！——現在你一定得告訴我、多麗如果你不是爲的考試——喂、乖乖、你再不停止你那樣的笑、我只好去叫爸爸——或醫生來、對啦、這就對啦、你——你眞把媽媽嚇壞了——現在、寶貝、別在東支西吾了、你得立刻告訴媽媽究竟怎麼一回事、

我不能、我說……你要恨我、你永遠不肯再……見我、就是爸爸也會不肯……我試過了、唉！我曾試着對這一種辦法、我曾試[illegible]去打聽應當怎麼辦、但是醫生不願告訴我、我、我不曾對他說還是……我；我說一……一個朋友、後來他說我的朋友早就該……就該格外……小心、以後我也不敢再問旁的人、……你、媽媽、也許你知道一個人能够什麼……一個人怎樣能够……但是首先……我還得全告訴你、立已告訴你了嗎？可是我不能、我不能、

你用不着告訴我、女兒、我現在——知道啦、

（未完）

女鏡師主角鄒麗珠女士

（現出映於上海大戲院）

前途希望展開之連濱坤伶陳麒麟（女・年十二歲）

新年徵文評選部啓事

本報新年徵文啓事刊出後、辱蒙諸君不棄、源源惠稿、截至終止日、經本委員會檢閱、琳瑯滿目、美不勝收、本欲盡量發表、奈以種種關係、不克刊布、如某君從東京寄來之中國向那裡去一文、旁徵博引、洋洋四五萬字、竟未能付梓、諸如此類、實本報應向投寄諸君致歉者、惟望今後尙能開誠幫忙、實本報之至幸、左列係選定刊出者諸君之屬名、略備薄酬、非敢言謝、希于二十日前、將詳細地址開來、函末蓋印（與投寄時所用之印相同、）以便寄呈

論說

二等　大民　金鐘

三等　徐化明　舟

小說

二等　向天　長天　微靈

三等　孟傳宗　綠光　肅岩

甦　亦棠　季持

新詩

一等　亘彩　摩西

二等　靜一　雪梅

三等　彭棠春　靜一　痴嘯

毅　鐵火　紅珀

舊詩

一等　陸和

二等　龍沙歸客　苗夢雄

三等　輔臣　于憲周

女士關伯華

諧詩

二等　張關伯華　高臥客

三等　于憲周　王慶雲

謹賀新禧

閻傳紱　紳士

金州　福成順　雜貨商兩替　主人　初文成

金州　恆慶東　雜糧商兩替　主人　王明倫

金州　岱宗寺　主持僧心格

金州公學堂　南金書院　金州農業學堂　職員一同

金州　政福堂　主人　張本發

金州　育生醫院　郭永和　臨士煥

金州民政署員一同

金州　慶和汽車行　電話一四三番

邵承先　字振聲

金州會　會長　曹冠甲　副會長　霍懋臣

金州　振英號　綢緞雜貨莊　主人　王子英　電話五七番

潘義寶　子興　長電話九番

金州　天興福　錢莊　長電話一三一番

金州　商務會　會長　郭光甲　副會長　張宇中

金州市民會長　加世田彌二郎

金州　天興福　本店　電話四番

金州　聚增　長仁　電話一二〇七番

閻家相　儒周金州

叢人綱

金州會新金州南山麓　岩間德也　電話五六番

▲四平街▼

四平街驛　電燈株式會社　電話一二〇、一六六番

四平街驛　日華特產商聯合會　電話一二八番

四平街驛錢糧棧　商務會　正會長　趙漢臣　副會長　楊書浦　電話二五番

四平街驛錢糧棧　復盛隆　電話[illegible]番

四平街驛錢糧棧　富盛成　經理　陳崑山　電話[illegible]番

四平街驛錢糧棧　玉成隆　經理　曹國勳　電話二九、三三、四五

四平街驛錢糧棧　義和順　經理兼商務會長　趙漢臣　電話[illegible]番

四平街驛錢糧棧　天益恒　經理　馮魁章　電話三二、二五四、一五〇番

四平街驛錢糧棧　復盛湧　經理　馮秀山　電話一三四、二三九、三三三番

四平街驛錢糧棧　和豐厚　經理　張世林　程墨臣　電話一四六、三二八番

四平街驛錢糧棧　雙發泰　經理　王壽山　電話一〇八、一六二、三三九番

四平街驛錢糧棧　益順永　電話二七三番

四平街驛　武濟生

四平街驛平康里　寶順書館　電話二一九番

四平街驛平康里　悅樂館　電話九〇番

四平街驛平康里　東天寶　電話五四二番

四平街驛平康里　吉陞院　電話一一四番

四平街驛平康里　巧順書館

四平街驛平康里　中月樓

四平街平康里　復順書館

四平街平康里　桂寶班

四洮鐵路管理局局長　執行督辦職權　何瑞章

四洮鐵路管理局副局長　吳敬安

總務處長　陶守正

工務處長　鈴木長明

車務處長　足立長三

會計處長　宇佐美喬爾

秘書　王平儒　[illegible]相

文書課長　王承垣

編譯課長　婁朝陽

代編譯課長　孫瀓

考工課長　李麒

代理材料課長　王家楨

兼領編查課長　陶守正

警務課長　程廣文

庶務課長　李宗佩

電汽廠長　鄭耀奎

總醫院長　程鵬遠

警務段長　李鵬翹

材料廠長　高洪善

工文牘課長　彭渭中

工程課長　齊占一

四洮段長　張維和

鄭洮段長　梁強

車文牘課長　李鍔薌

營業課長　李家湖

轉運課長　伊東正夫

計核課長　田口國榮

機務課長　宓齊

車務段長　吳毓璋

會文牘課長　周家盤

綜核課長　陳廷耀

出納課長　齋藤太四郎

檢查課長　王廼民

1931

謹賀新禧

石井金三郎
石川鐵雄
石本鑽太郎
池田龍雄
井上輝雄
今中良
服部省三
原田光次郎
羽田公司
堀諫
十川信二
土屋信民
富次素平

千葉豐治
大平駒槌
大藏公望
大森吉五郎
小林和介
小澤宣義
小田信治
小川逸郎
奧田千之
岡本誠
和田敬三
鷲尾磯一
渡邊武

辛島知己
柿沼介
神成季吉
角野久造
横田多喜助
竹中政一
高柳保太郎
田村羊三
田中千吉
田町耕耘
高橋生
高見三吉
高田友吉

武安福男
武部生
津久井誠一郎
根橋禎二
長山七治
永井準一郎
中西敏憲
村井啓太郎
村上義一
向坊盛一郎
瓜谷長造
桑原利英
郡新一郎

山口啓三
山西恒郎
桝田憲道
松島生
松内龜太郎
松澤生
藤根壽吉
藤田直臣
古澤丈作
神鞭常孝
小須田生
小林敬次郎
伍堂卓雄

寺田虎次郎
青木菊治郎
佐藤俊久
佐田生
佐藤至誠
岸本廣吉
木村鋭一
木村通
由利元吉
三田芳之助
白濱多次郎
千秋寛
杉野耕三郎

泰東日報 第三張

論說

怎樣建設新東北

二等當選 大民

導言

今日之中國、已竟由軍政時期而入於憲政時期、由破壞時期而入於建設時期了、東北爲軍政時期影響最小的地方、訓政時期開始最晚的省份、所以東北的建設、也應該如雨後春筍蓬勃起來、東北形勢的嚴重、民族的紛歧、人烟的稀疏、政治的陳腐、經濟的沒落、文化的衰微……一切一切、都是使我們觸目驚心感着有改造或建設的必要、申言之東北的現狀、旣已到了這步天地、若不赶緊從事於建設、則不獨東北人民受其災禍、即國家社會、也不免受其不良的影響、反之、若東北建設已竟上了軌道、則不獨直接的增進東北人民的幸福、東北的文化提高……而間接的即可鞏固國家的基礎、保障社會的和平……所以民生問題、也因之而得相當解決了

新東北建設的目標

我們無論作什麼事情、必先有一定的目標、沒有目標的事情、便等於迷路的羔羊、失群的飛鳥、在這茫茫大地之上、宇宙之間、却找不着軸的去路、我們建設新東北、也是這樣、我們的目標、並不是建設個人資本主義的社會、同時也不是爲少數人利益而建設、換言之、我們的目標是建築在大多數民衆幸福基礎上面、而要實現民有、民治、民享的莊嚴燦爛的新東北、再進一步而實現三民主義的新中國、以至於三民主義天下的新大同世界！

新東北建設的要件

一、肅清匪患—土匪爲社會的蠹虫、爲建設的障碍、有他們的竄擾、則人民不得安居、社會不得平寧、已有的建設、都給破壞、將來的建設、都被阻止、國家日日作調兵遣將的工作、擊匪之不暇、還何建設之足云、故建設新東北的一步、就要先把他們肅淸、

二、集中資本—資本是建設的要素、無資本便不足言建設、東北雖號稱富庶之區、但於建設一項的資本、極付闕如、因爲有許多可以利用爲建設經費的基金 如地方公欵、廟宇的基金、公地的生息、各項的稅……等等、都還把持於土豪劣紳的手中、若能利用以爲建設經費、再加上政府的補助、和人民的投資……則東北建設資金、可以不成問題、故必須集中資本、而後始有建設之望、

三、集中勞力—建設是大家的事、不是個人的事、是自願的事、不是强迫的事、東北的建設、只能用一種宣傳方法、去促進人民覺悟、使之知道建設的利益、而大家起來擁護建設、努力建設、那末、努力問題終有解決的希望、

四、集中人才—東省人才、素感缺乏、若說關於特殊技能的建設人才、那更如鳳毛麟角、寥若晨星了！現在爲新東北建設起見、如交通的發達、教育的普及、實業的振興、地方自治的進行……這種種工作、更非集中大批的專門人才不爲功、關於集中人才的方法、一方面可敎聘國內外各項專家、他方面要設立專門學校、造就專門人才、並且選送優秀留學生、均以適合於建設需要爲標準、果如此則東北建設、自有起色的一天、

新東北建設的實施

新東北建設的實施、大別可分爲政治的、經濟的、文化的和社會的四種、詳述如下、

政治建設

一、勵行地方自治—地方自治、實是東北所需要、要實現地方自治的眞精神、就須從事於以下種々工作、（一）調查戶口、以爲該縣選民的標準、（二）測量土地、以爲將來行政的基礎—（三）整頓警衛、以使其克盡保安衛民之厥職、（四）修築道路、以利交通和行政、（五）訓練民權、給人民以充分自治的機會、訓練民衆四權之行使、以爲革命勝利的保障、

二、實行屯兵墾邊—東北扼邊陲之要塞、所以鞏固邊陲乃是今日國防上最大的要務、所以東北應把被裁的兵都移到邊防的荒地去開墾、一方安置士兵生活、增加國家財富、一方爲國防的大用、鞏固國定的基礎、實是一舉兩得之策、

三、實行軍國民政策—這種政策的辦法是按戶抽丁、施以軍事教育、規定幾年一退伍、以備將來之用、一旦國家有事、便完全國皆兵、戰爭可操勝劵、國家無事、便用不着養這樣多的兵、免耗國家有用的金錢、我國雖未採這種制度、我認爲東北宜採取這個辦法、

經濟建設

一、發展交通—交通爲文明的利器所、以我們要建設新東北、第一便要發展交通、辦法是要（甲）建築道路、關於道路的建築、可分兩種來說（一）公路、公路當然指着人馬車行的普通道路而言、東北應建築的公路、隨處都是、但爲經費所限、則通都大邑互相連絡的道路、務必先行建設、（二）鐵路、在可能範圍的話、應該完成孫中山所計畫的東鎮葫蘆島、東鎮北方大港、東鎮漠河、東鎮延吉、和烏蘇里圖們鴨綠沿海各線、（乙）修治水道、東北水利的改良要（一）疏通河流、疏通之法、第一在將障礙航行的沙灘子完全除去、第二在貫通上游的水源（以便保水量的平衡）則秋末春初也可以航行無阻了、（二）修治運河、這項工程、當然可以依照孫中山所計劃的松花江遼河間的運河、和遼河葫蘆島間的運河、起始建設、結果、則黑龍江、松花江、遼河貫穿一起、東北的交通可以打成一片、

二、振興農業—東北社會中心組織是農業、同時農業自然是一切事業的基礎、農業不振興、便一切事業都談不到、故發展東北農業、實爲當務之急東北農業的振興有兩個要點、甲荒地的開墾、東北農田固多、而荒田尤夥、我們要將荒田完全開墾、用以爲種植、造林、畜牧、建築……等等的要需、由國家發佈墾荒條例、以便人民遵守、設立墾荒局、以便辦理墾殖事業、擬定計劃、積極進行、然後荒地漸少而農田漸多、農業自有振興之望、（乙）森林的建造、森林益處之大盡人皆知、所以東北對於固有林要極力保障、關於新林要極力建造、對於公林則由政府搜羅專門人才爲造林的中堅份子、然後廣置苗圃、多設農業試驗場、且提倡造林運動、對於私有林則着私人或由村民團體出資經營、另外由政府取締之、保障之、和獎勵之、

三、提倡工業—在中國海禁未開時代的東北、的確是經濟自足、可是近年因受工業革命的影響、就不像先前了、自然小規模的手工業生產、當然敵不過大規模機器工業的生產、而愈趨於崩潰—所以我們現在隨便站在國家利益觀點上或東北人民生活幸福立塲上來說、都有提倡工業之必要、可是工業區分的種類很多、我們一時無力並舉、但斟酌目前經濟情形及實際需要、要儘先提倡的就是紡織工業、農器製造工業、農產製造公業、和電氣工業、其他待日後能力所及繼續舉辦之、

四、開發礦產—東省是著名多山的地方、在這廣大的多數山底下、莫不有多少礦產的存在、如遼寧省的龍岡山、黑龍江的興安嶺、不時都發現煤礦或金礦的痕跡、我們如能積極開採、不患無利可收、

文化建設

一、普及教育—過去的東北教育、可以說完全是城市化的、男子化的、資本主義化的教育、其結果一方面造成少數的奸滑、狡詐、虛僞、貪婪的「不勞而獲的剝削階級、他方面却造成多數的愚蠢、懦弱、卑劣、無庸的「勞而無獲」的被剝削階級、這樣下去、東北何堪設想—所以我們要建設新東北、第一就要勵行鄉村教育、以減少無知的農民、第二就要提倡職業教育、以造成專門的人才、第三就要提書女子教育、以謀男女知識不平等的向隅、第四就要實施黨化教育、以造成民衆革命化、人格化、民衆化、社會化、科學化的精神、而免文化落伍的浩歎、

二、改良風俗習慣—凡是風俗習慣、皆具有時間姓、保守性、模倣性和普遍性、所以要改良她、非下一番大力量不可、過去東北的習風、雖然好的如互助、和平、樸實、勤儉、耐勞……等等未嘗沒有、而壞的也未免太多了、諸如迷信、早婚、重男輕女、門當戶對、升官發財……等々惡習風、實是社會落伍文化復古的原動力、你們要建設新東北、就非把反革命的不良習風澈底改良不可、至於改良的辦法、就要（一）宣傳、用言語、文字或戲劇爲工具、盡量猛攻舊習風的可惡、而積極介紹新習慣以建社新社會、（二）敎育、用種々教育方注、使民衆覺悟、自動的把舊日不好的習風改良、（三）提倡熱心的社會改良家、慈善事業者、自己以身作則、提倡各種新事業、而爲社會的先導、（四）公禁、改政府下令禁止、强制人民非改不可、

社會建設

一、獎勵殖民政策—東北人烟稀少、需要人口的增加、所以獎勵殖民政策的實施、也是建設新東北的補助要務、至於辦法是要（一）設立殖民局專門管理關於殖民的一切事務、（二）訂定殖民條例、以便遵守、（三）開放公有荒地、以便殖民耕種、（四）設殖民銀行、有條件的借貸相當資本給貧窮的殖民、以便謀生、（五）其他……這樣、則窮民必樂於歸來、而新東北的建設亦可望完成了、

結論

總之、我們的東北、若能積極於政治建設、至少也要得到民權增高、國防鞏固的良果、積極於經濟建設、至少也要生交通便利、財富增加的現象、積極於文化建設、則文化易於輸入、民智易於增高、積極於社會建設、則邊荒易於開發、民困易於解除、各種建設、齊興並舉、則光輝燦爛的新東北、指日可待！（完）

一九三〇、十、二十、於東大

歐洲著名雕刻 衝鋒

佛蘭休、瓦路得作

解◆作者爲法國十九世紀後半之代表雕刻家、與寫直派相連屬、惟崇拜古羅馬藝術、此作品位于巴黎之中央凱旋門、國民在自由之女神指揮下、扙劍共赴國難、其奮慨精神之露骨、直逼馬賽曲而上之、（淮）

怎樣建設新東北

—三等當選 徐化明

在經濟學上、以土地（包含天然一切原料及勸力）資本勞工爲生產三要素、至一切建設、當然仍以此三者爲先決條件、東北土地肥沃、物產富饒、煤

（以上接裡版）

謹賀新禧

遼寧省會公安局長 白銘鎮

遼寧 邊業銀行 總裁 彭賢 杜榮時

東三省官銀總號 總辦 魯穆庭 會辦 吳恩培

遼寧南滿站 中華商務會 會長 史旨清 王維周 李玉樞

遼寧省政府主席 臧式毅

天聚東旅館

遼寧鼓樓西 同興元綢緞呢絨莊 經理 劉瑞五 康祝三 張雲山

遼寧中街 洪順盛綢緞雜貨店 泰和商店 經理 姜蔭喬 賈紫垣

天泰旅社 閻茂堂

大連火災海上保險株式會社

遼寧 世合公銀行

陳興亞

雅利洋行 遼寧 經理 王德鯤

三畬糧棧

遼寧大東門裡 東北電業公司

遼寧南市場 國民旅社

遼寧城內中街 老天合源綢緞雜貨商店 經理 劉敬齋

遼寧城內中街 華華金店總號 支店 城內中街日站千代田通 留江道外三道五五道

南滿驛 國際旅館 主人 李益三

遼寧省註冊商標 慶泰德店

遼寧 公合棧 主任 張輸卿 經理 李立廷

遼寧 滙豐銀行 華經理 楊子良

遼寧總商會 會長 金恩祺 副會長 盧廣績

遼寧日站 瀋陽旅館分號

遼寧商埠 四先公司

遼寧 德興和 經理 鞠岱三

遼寧城內中街 吉順昌老號 綢緞呢絨百貨店 經理 張子忱 呂輔

遼寧城內中街 吉順絲房 百貨商場 經理 王敬三 王緝文

1931

（以上接外版）

二動力、爲全國冠、是三者具其一矣、惜乎圖法紊亂、民生凋蔽、利率雖高、外資不肯流入、資本既缺、一切企業、自難振興、所有富源、不能開發、至於勞工數目雖多、然係無知之流、僅可供人指役、而專門人材、則未嘗多覯、方今事業均趨合理化之際、缺專家之管理、勢必事倍功半、三者缺其二、無怪乎東北天賜雖佳、而尙未能利用也、於是以欲建設新東北、必先建設金融、使資本充足、建設人材、俾管理有人、要素既備、然後發展交通、以開富源、改良農業、以厚民生、開採礦產促進工業、如此次第施行、則東北之富裕、可必期也、茲分述如左、

1、資本的建設
A、改良幣制
B、設立統一銀行
2、人材的建設—設立專門學校注重實用、
3、交通的建設
A、增修鐵路
B、開闢汽車路
4、農業的建設
A、創農業合作社
B、用科學方法增加生產
5、礦產之開採
A、煤礦
B、鐵礦
C、金礦
6、結論

1資本的建設

按經濟原則、資本之構成、由於所得與儲蓄、然所得能否儲蓄、又必以財界穩定與否爲斷、如人民儲蓄之心雖盛、而幣制不良、儲蓄時生危險、則人皆將視儲蓄爲畏途矣、是以欲謀資本充足、先必改良幣制、東北幣制、紊亂已極、單位不一、價値屢變、人民所受痛苦、罄竹難書、良以貨幣之職務、爲物價之權衡、故幣值一跌、則物價飛騰、企業者在此時機、易獲厚利、釀成社會投機之風、投機風盛、則生產過剩、而發生商業恐慌、勞動階級、在物價上騰時、生活難以維持、遂釀成社會擾亂現象、不但此也、幣値跌落、使持有定期債權之人、本金被剝、因此可減殺節儉之風、資本之發達、更難望矣、

反之、如幣値上騰、物價跌落、則營業因損失而凋敝、債務者加重其負担、工人因工廠之收縮而失業、幣值影響於物價既如彼、而物價影響於人生及產業又如此、故改革幣制、使其價値穩定、實爲刻不容緩之事、欲求幣值穩定、舍採金本位外、別無他策、自交易發達之後、五洲五市、各國均脫其自給經濟、進而爲世界經濟

金本位、而東北不但用銀、且哈洋吉帖奉票雜用、國際匯兌、損失更大、利率雖高、外資不肯流入、如實行金本位、則幣値穩定、人民自能樂於儲蓄、金融信用增高、則外人不但願以貸借方法、輸資中國、且將以營業手續、投資生產、資本一充、則建設自易矣、

幣制既定、更當設立統一銀行、（最好由官銀號改組）司貨幣之發行、按流通之急緩、爲發行之多少、但基金必須充足、放款貼現、增加資本之流通、獎勵儲蓄、俾資本易於構成、對於交通之發展、實業之發展、更須竭力扶植、

3交通的建設

A、鐵路—東北已有鐵路、共六〇五四公里、然天然富源、仍未能盡量開發、而邊疆交通阻塞、更屬可慮、欲完上項目的、建築鐵路、其首要也、茲列應修之線如左、

1、由洮南經索倫甘珠寺而達滿洲里、
2、由滿洲里經室韋漠河璦琿經北而抵同江口、
3、由同江經富錦伊蘭同賓舒蘭而達吉林、
4、由洮南經瞻榆而達通遼、
5、由通遼經開魯赤峰而達承德、
6、由瀋海路之山城鎮起經柳河通化而達臨江。
7由昂昂溪經訥河、嫩江、而達璦琿、
8延呼海與齊克相接、

以上鐵路告成、則以葫蘆島爲吐納口、以北寧路爲主幹、東連瀋海吉海而達同江、北則由打通線而連滿洲里、與承德更築邊疆鐵路連同江與滿洲里、各路既成系統、自易收臂指之效、就經濟上言之、運輸便

鞏固、然修甚多鐵路、非現在東北財政所能舉辦、故一方應擇要先築、一方應設立鐵路銀行、擇要先築、所以節資本也、鐵路銀行、所以集資本也、資本充裕、再次第完成、

B汽車路—汽車便利交通、開發富源之功用、不亞於鐵路、而建築費之低廉、則實過之、以東北今日之財政情形、汽車更爲重要、凡一時不能修築鐵路之區、均可代以汽車、已有鐵路之區、更可補以汽車、在遼寧之東者應以瀋海吉海爲幹、在遼西部者、以北寧打通二路爲幹、其在黑龍江更宜多修汽車路、以聯絡邊境交通、而鞏固國防、故宜以同江口及滿洲里之線爲主幹、而分其支線於各處、良以汽車之便利、實可駕乎鐵路之上也、茲舉其要者如左、

一、輔助鐵路之發展、
二、興各地之利、
三、爲修築鐵路之預備、
四、需費少易於修築、
五、隨時可開隨地可停較鐵路更爲便利、

歐洲名畫選 農夫聚餐

路•拿恩

解◇作者爲[illegible]世紀之荷蘭名畫家、其描寫方式不流于纖弱優美、而立脚于沉刻的寫實、故畫面無刺戟之光線、僅具慘憺之表情、此畫雖無美的熱情、但一種幽鬱的容顏、無味的乾燥、由過度勞苦而失掉神氣的黃萎病態。感人至深且亘。（淮）

2人材的建設

民國以來、學校林立、而致用之材、未嘗多覯者何也、究其故、不外（一）用非所學、連年以政治紊亂、不能量才任用、學農者工、均入政治活動、一切司建設事業者、非爲軍閥、即爲政客、弊不知革、利不知興、遂致建設事業無成績之可言、（二）專門學校之課程、多談學理、不重實用、故一旦問世、不知從何做起、爲今日人材計、一方應多設專門學校、加農林專科、採礦、土木、等

4農業的建設

東北土地肥沃人所共認、然可耕而未

關援助之耳、因此遂致大好沃土、一任荒蕪、故欲使農業發展、農民合作社實爲最要、合作社者、即以協作精神、低利貸款於農民、社中須備有倉庫、農民在貸款時、可將農產品貯於倉庫、作爲抵押、如是農民之產品、在價低時、可免商人壟斷、同時又可渡過難關、但創設之初、當極力宣傳、俾農民知合作之旨歸、使認最低限度之股本、變爲合作社々員、款項之貸出、只限於社員、其用途須受社中之監督、以用於生產爲限、如係濫用、得隨時收回、然此事尤賴官方之援助、務使合作根基穩固、日多一日、如是則農民經濟、或有充裕之望、東北之荒地亦可變爲沃土矣、

再農民因資本缺乏、一切農具、均係舊式、無科學之知識、對於旱澇蟲災、均無方法避免、故宜改良農產方法、排水灌溉、用人工戰勝自然、對於種子之改良、肥料之利用、尤必竭力提倡、使土地之生產力增大、則東北之民食問題、或不致養給於外國矣、

5礦產

A煤礦—煤爲一切工業動力之源、故欲使實業發達、煤實先決條件、東北煤量蘊藏之富甲於全國、撫順爲日所採、札蘭爲俄所據、然此外如海龍之杉松崗、吉林之奶子山、本溪之牛心台、錦西之大窰溝、普蘭店之五湖咀、龍江之甘河……或已開採而待擴充、或未開採而待舉行、深望政府提倡於上、人民努力於下、俾不致棄利於地下爲幸、

B鐵礦—方今世界、直一機器化之世界、而機器之製成、惟鐵是賴、東北之最大鐵礦、首推鞍山、每年產量、除給供日本全國外、並可輸及歐美、其次爲本溪、他如遼陽之弓張嶺、海龍之鞍子河、通化之七道溝、興京之葦子峪……均蓄量極多、如不自採、則外人將越俎代庖、欲使將來工業發展、誠難矣哉、

C金礦—東北既欲改行金本位、則金之來源、更不可不顧及、產金之區、以黑龍江爲最盛、如漠河、奇乾河、呼瑪河、梧桐河、等金礦……有之雖已開採、均係舊式方法、未採之區、更所在皆是、甚望改用新法、增加生產量、俾改金本位之後、勿以供給缺乏、俾幣値變動、影響於社會、

結論—建設事業、經緯萬端、如工商之振興、森林之保儲、等等、然非有穩定之政府、更不足以言此、果政治安定、兵戎不興、則上下一心、努力建設、雖不能達理想之東北、然政府與人民、絕不致如現時之貧困也、東北建設、如能完成、則食糧礦產、均可運銷於內省、一方可免飢荒、同時更可促進工業、故東北之建設、非僅東北之問題、直全中國之問題、望我國人、注意及之爲幸、

中國向那裏去

二等當選 金鎧

假使我們不是悲觀消極逃避社會的清高人物、假使我們承認我們是全社會中的一個分子、我們不得不確定我們應當努力社會的人生觀、

我們生在二十世紀的中國、貧弱、衰頽、都與我們有唇齒的關係、我們不是常聽着嗎、就這個範圍來說、中國的災禍、窮困的呼喊、凍餒的叫號、與夫爭人權爭自由的晉潮、不絕的起伏在我們社會的大海裡、像這樣凋殘的沉淪的神州老國、眞是有些岌岌可危—然而在這廣博的大陸上、也不乏以救國自貴的英雄；可是我們曾經看過有幾位這樣的偉人、做過那樣挽狂瀾於既倒的偉大的工作—結果、那些慷慨的悲歌、祗成了盲目的吶喊；壯士的血肉、建築起巍巍的名利之塔、沉淪的古國、依舊是沉淪的古國、並且更沉淪得不堪救藥了、

怎樣扶危匡正？從何處做起？向那裡去？這是中國目前一個緊要的問題、

有人說、中國貧弱的原因、由是於教育之不發達、救中國的第一要務是普及教育、有人說中國貧弱的原因、是由於實

腐敗、救中國的第一要務是改良政治、救中國的方法誠然不勝枚舉、要皆舍本求末不顧實際的皮膚之論、我們不能不承認倡導的苦心孤詣、無奈出死了力量總弄得徒勞而無功、近幾十年來、中國對於教育事業、不能說不努力、然而你且是否已經救了中國；海禁開後、中國曾不遺餘力的提倡實業、然而你看是否已經救了中國；民國成立、共和建造、一面黃龍大旗、也曾換做五種顏色、專制政體也算交給小民、然而連年災禍頻起、軍閥鬨於內、列強環伺於外、比之過去那一樣是能稱之爲隆盛、那一樣又能稱之爲「國泰民安」？財富日形瘦削、人民失業、生活維艱、可說無一處可以看到已經救了中國、

然則救國之道若何？

爲了避免一切對於紛亂的盲目觀察、首先我們要來分析我們中國是走到什麼地——中國的社會性質是怎樣？然後才可以致察中國的病症在那裡然後才可以找到治病的方法、

中國的社會性質是怎樣？

中國從春秋戰國以迄於茲、完全是受封建制度之束縛、雖

謹賀新禧

威海 錢業公會

威海 和記洋行

威海衛 雜貨聯合會

威海 客棧公會

威海衛管理公署全體

威海 商埠商會

威海 振昇號

威海泰東日報分社長 王誠齋

▲鞍山▼

鞍山商務會會長 胡潤亭

鞍山商務會副會長 高如九

遼陽縣收捐分局主任 黃子明

鞍山八封溝 大信公司 經理 劉寶豐

鞍山稅捐分局主任 馬延福

遼陽縣公安第十一分局局長 李成璪

鞍山鹽務緝私分局主任 富夢桑

八掛溝商務會

▲鄭家屯▼

吳俊卿

遼源縣財政局局長 馬春山

遼源商工會

遼源縣農會會長 姚情泉

遼源 慶[illegible]銀號 經理 王聖瑞

遼源縣公安局第一區分局局長 德尊三

遼寧公安第四十三大隊隊長 王鳳山

遼源縣公安局局長 富多麟

遼寧第十監獄典獄長 馬信綏

鄭家屯日本領事 大和久義郎

鄭家屯滿鐵公所長 菊竹實藏

東北陸軍騎兵訓練監部衛隊營長 裴輔陞

遼源縣政府第二科科長 袁常恩

遼源縣政府第一科科長 趙承普

遼源縣教養工廠廠長 趙振先

遼源縣立公立醫院院長 甯冠英

遼源稅捐徵收局局長 袁鍾琪

四洮鐵路車務第二分段段長 李德新

遼源縣泰東日報分社社長 高景湘

1931

（以上接上版）

清朝代的更替、那不過表明豪紳地主階級與農民關係的複演、我們知道封建制度之形成、是由於農業的生產關係、農業的生產關係、是爲農業生產技術所限制、中國三千餘年的生產技術、純粹是農業的、這種經濟組織、必然的由於生產手段和生產物的分配關係造成了地主與農民階級的對立、建築在這個經濟基礎上的政治形態、也必然的分成保護生產手段的統治階級和生產手段失去者而以勞力維持生活的被統治階級、當生產力未能發展到和生產關係矛盾的時候、社會的組織是怎麼也不會變革的、

那麼、我們中國的社會是不是二千餘年生產技術沒有發達、中國的統治階級是不是二千餘年都是代表着維護地主階級？

不拘從那方面——政治方面、文化方面、道德方面、——去考察、中國無疑的是一個封建社會、

中國將永遠的滯停在封建制度下面麼？不、社會現象是變動的、社會內部的組織從來沒有安靜過、那末我們要問那是怎麼變的、爲什麼變來變去還跳不出封建勢力的掌心？

這一提問題看來似乎是很有理由的、可是我們要考察每一變動、第一、須知道那個變動的主力、第二、須知道那個變動和其他關係的聯繫、前面已經說明生產力和生產關係的矛盾便是社會變動的主力、中國所以束縛在封建勢力下面、祇因他未曾把生產力進展到另一階段、到了近年、中國已是世界的中國、世界的資本制度既已取封建而代之、爲中國何仍然沒有變更呢、這正是解說爲什麼中國滯留在封建制度下面的最好証明、

機器和勁力的發明、當然是破壞農業經濟的主要條件、在中國、必然的也是採取近條路線、因爲資本主義的發展是具有時間性和空間性的、中國在國際上失去了地位而日趨於貧弱、一定是由於產業落後、假使我們挽救中國、也一定要發展產業、所以在前清末年就有許多高明的人就提倡實業救國的口號、並且在努力實行過、一直到現在仍然精疲力竭的從事發展、可是實際上怎樣、中國連資本主義的門台都未曾踏上、反而提倡越退步了、現在且把中國工業的各部門作一個簡略的報告、

（一）煤業　中國的煤炭蓄藏要佔世界首位、而煤又是構成現代經濟生活的要素、但是中國的煤炭供給在近年來連能用都不敷了、

（二）鐵業　中國產鐵地方不能算少、尤其是大冶鐵礦其產額佔全國新式礦山的二分之一、然而這些鐵礦全操於外人之手、而中國不得自辦、製鐵業既不發達、根基於鐵的現代工業當然是無從發達了、

（三）紡績業　這一項工業算是中國資本主義發展上最佔優勢的、可是近年來外國在中國境內的紡績業和中國的成對立的形勢、

（四）製絲業　當然也算中國特有的實業、但是在去年六月間因爲日本生絲市場恐慌和紐約財界的恐慌忽然破產、據上海報載、在上海的製絲工廠有十分之六以上、在無錫有十分之八都宣告倒閉、

（五）製粉業　製粉業也是近代中國工業最進步的一門、但是因爲美國日本、和坎拿大的粉業生產過剩來向中國市場低價拍賣、也就趨於崩潰的境地、所以在去年便有少的製粉作業的停止、

（六）火柴業　火柴在中國也曾經有了萌芽、可是因爲外來的火柴輸入日漸增加、和火柴原料供給的缺乏、中國的火柴更無法發展、

（七）烟草業　烟草的消費在中國要超過日用生活品以上、而供給方面、外國要超過中國一億八千萬元、因此中國的烟草業繼續的破產、如南洋烟草公司和其他公司之休業、剩下祇有十幾個公司仍生存着、

中國新興資產階級不遺餘力的發展中國的資本主義、結果祇有日趨於破壞和減亡、這是因爲什麼原故呢？我們很快的可以答覆、這是由於外來的資本主義的侵入、他爲了原料的採取和商品市場的佔有不得不採取支配的形式來遏止中國資本主義的發展、而中國的封建勢力也乘機勾結帝國主義摧殘中國幼小的資本主義、因此中國的資產階級爲了發展產業開始遇着兩重敵人、並且他們還是互相勾結互相利用的、中國的資產階級無能爲力、中國的封建勢力依然强梱的存在着、

中國的革命雖然是豎起謨克拉西的招牌趕走了宣統小兒、然而取而代之的是否是「民」了不庸語、在實質上仍然是封建勢力、試看、中國革命後的政權是不是握在豪紳地主階級的手裡、誠然現在這般統治者、軍閥與政客、他們就是豪紳地主階級、中國有名的大地主、便是這些軍閥與政客、在河南袁世凱的田地占彰德三分之一、湖南衡化聶雲台有田十餘萬畝、衡陽趙恒惕、新寧劉坤一他們都有一兩萬畝以上、再說到北部在熱河所屬的蒙古王公土地、在東三省在少數大官名義下、用合資開墾的手段佔有八九億畝的土地、在山東由於農民經濟的破產、以賤價出讓土地集中於王占元潘復諸人之手、總之中國仍然是拘留在封建勢力下面絲毫也沒有越出一步、

這兩個強有力的勢力聯合起來、一齊向中國進攻、難怪資本主義不易在中國發展了、中國的資本主義不能發展、處在兩重壓迫下的人民便日趨貧困、失業的增加、自殺的頻繁、農民的游擊暴動的活躍、都隨之而起、在這種狀況下面、政治之紊亂化、非單純的表皮的「改造」手段所可奏效、談到教育更是末稍問題、而事實上也就不容提倡了、

資本主義的發展、既是「此路不通」的死門、然則積殘的中國將往何處去呢？這兒正開展了一條大道、我們將從這條大道所上新的階段、新的階段的來臨是在他客觀的歷史的條件的、社會組織的變動當然要去適應他的環境、中國的現況既是這般的險惡、眼看着經濟的政治的危機日漸擴大、這裡就潛伏着一道大山的熱流、假使一天時機成熟、社會的突變必然會爆發、這一個爆發不是盲目的、從辨証法的觀點估量、我們會知道他是含有資產階性的民權運動、也祇有走這條道、中國纔可以打破他的兩重難關、

中國向那裡去呢？我們可以抽解出來了、他是要越過這一階段飛躍到另一階段、這個帶世界性的政治和經濟的建造、是不能舍此路而可貿定的、前面現出來一塊合理的人間樂土、中國正是慢慢的向那兒走去、

中國向那裏去

三等當選　舟

生在這個軍閥橫行土匪充斥裡的中國的民衆、除了有受壓迫摧殘刀殺的自由外、什麼自由也沒有、到處所聽見的、是殺人的槍聲、啼饑號寒的槍火遍下災民的呻吟聲、及殺人劊子手的兇狠聲、各地所看見的是路旁血淋々的死屍、是成千成萬的無家可歸的難民黃瘦的面容、並殺人不轉眼的軍閥猙獰的面孔、這是現在中國的真面目、在今日——除了那些甘心附屬軍閥的走狗而外——凡稍有良心的人、沒有不很焦急的爲中國找出路、因爲民衆所吃的苦味、已經到了盡頭、軍閥的獸性已放縱的達於極點、所以今日來討論這個「中國向那裡去」的問題、是十二分的重要的：更是中國國民人人應十分注意的一個問題、

現在國內所起的各種黨派、就好的方面說、可以說是國人注意國事的一種表現、都看到中國將來的危險、非另找出路、國家是無好希望的、例如共產黨人、他們的主張、是製造無產階級、釀成階級鬥爭、使中國走俄羅斯所走的路、就是向共產主義那條路去、可是中國有他特殊的環境、各別的國情、俄羅斯所走的路、在俄羅斯能走得通、在中國就難走得通、共產黨人要強使工商業落後、階級不明顯的中國走那條路、完全是站在唯心論基礎上、或者只能增加或擴大民衆的痛苦、恐怕這是一條死路、

國家主義派主張中國應先富國强、兵敵抗列强效法各先進國從前已經走過的一條路、這條路是向資本主義及帝國主義去的路、是開倒車的、不合時代的一條路、稍有遠識的人、一見就知道是條絕路、

除了上述兩種主張外、尚有什麼社會主黨、取消派、自由主義派、他們各有各的救國政策、只因在今日尚無多大勢力、以號召民衆、故略不談、

當前的一個問題、就臨到國民黨了。國民黨員自稱他們的黨義政綱政策、不偏右、不偏左、是中路的、即是三民主義的康莊大道、循着牠走可以救國救民救世界、那末我們要討論的、是國民黨能領導民衆向三民主義這條路去不能？三民主義所指示的道路、是否中國應走的道路？

先就國民黨的構成分子說、國民黨內分子的複雜、甚難形容出來、簡直是一個拉圾箱、軍閥官僚土豪劣紳流氓地痞、各味俱全、無色不備、試看近幾年的叛亂者、那一個不是在黨內有歷史有資格的頭等黨員、近幾年的大貪案、除了國民黨員外、有誰敢去作呢？其餘例証很多、不必詳舉、用這個的黨去領導民衆、民衆怎能不迷向呢？怎能不欺騙民衆呢？

再就黨的設施上說：國府自奠都南京以來、除了討平幾個叛逆、裹送幾十萬人命外、其最大的建設、是拆毀幾千間貧民住房、修了一條中山大路、預備各要人汽車的飛馳、更蓋了幾座高樓、使委員老爺充分舒服、免得聽見貧民的哀呼聲、更有立法院的委員、絞盡腦血、立了幾條不免現的民法商法什麼法、這可說是國府的重要建設、不算挖苦他們罷、一般的民衆所受的利益、是房子被拆毀、土地被徵收、立法院的法條絲毫不能保障人民生命財產的自由、在各省各縣的黨部唯一的工作、是檢擧舊土豪劣紳、黨部委員升爲新土豪劣紳、與貪官污吏互相利用、借農民協會可蔽詐鄉民、借商民協會可剝削商民、所以一般民衆莫不恨黨部如仇敵、畏黨員如蛇蝎、不說黨部不能領導走三民主義這條路、就是能領導起來、民衆怎肯追隨他們走呢？

關於三民主義是中國應走的路不是這個問題、依我的意見：三民主義確實是一條好路、是孫中山先生根據他的革命的豐富的經驗、淵博的學問、並參照歐美的革命理論、及中國固有的學說、順應中國的環境創造出這種主義來、他依據這種主義所訂的方法步驟、的確是中國革命的真理、救國救民的上策、循着這條路一步一步的向前走、可使中國不至陷入階級鬥爭的羈轡、也不至使中國成爲侵掠弱小民族的帝國主義者、定能使中國在國際上獲得自由平等、無奈這條路上遍滿荊棘、虎狼橫臥、强盜刦掠、阻礙國家走這條路、使民衆不敢適足前進、所以中國的目前要走這條路、須先掃除路上的障礙物、就是、

打倒專制魔王：中國紛亂的局面、不是主義不適用於中國、乃是假三民主義者、假借三民主義之名、利用國民黨的專制魔王領着他的蝦兵蟹將所造成的、中國這一二年來的戰亂、並不是主義的衝突、全是軍閥利害的衝突、即是軍閥的混戰、一方是叛逆者、一方是討叛逆者、叛逆者固是軍閥、懷抱佔領地盤擴張勢力的野心、討叛逆者的野心、恐怕比叛逆者更大、軍閥程度更甚高、手段更毒辣、心勢更卑劣、因討逆自稱爲革命者、聲言反對黨即是反革命、反對中央亦是反革命、反對我也是反革命、其實黨在那裡呢？是放在討逆者的腰帶裡、中央在那裡呢？也是在他的布袋裡：他可以將黨和中央帶到前線、帶到某某宅去、除了他的舅子外甥及徒子徒孫外、那一個民衆肯去擁護私人所製造的黨和中央呢？其餘的軍閥處處受他的壓迫、威嚇、時々感覺着自己的勢力的地位、是萬分危險的、他們看到大軍閥握着經濟的政治優越權、可以直接拍賣國土、訂購毒殺老百姓的毒氣砲彈、可以借外債、豢養孝子賢孫、爲他效命爲他盡忠、大軍閥的勢力、越加澎漲、其他軍閥越加受壓迫、即越感覺危險、其結果是受壓迫的自感危險的軍閥互相聯合、保持他們的勢力、來和大軍閥對抗、在另一方面、大軍閥因各軍閥的互相聯合是於自己大不利的、也感着各種勢力併存、專制野心是不能盡量發揮的、中央寶座也是以發生動搖、非用强權暴力消滅非我嫡系的軍閥、黨和中央——自己製造的——是不能鞏固的、兩方的心理既是這樣、內戰那能倖免呢？內亂的原因可以說是一方是爲保持勢力一方是爲鞏固寶座、各有各的目的、只是苦了老百姓、

自閻馮失敗以後、軍閥走狗及一般淺見者、就謳歌昇平、讚頌成功、以爲中國的統一和平從此可以永保、中央寶座一人可以永享、他有强權暴力、可以討平叛逆、可以剷平一切、可是根據歷史的事實、永久的統一和平並非以强權暴力作保障、由强權暴力所得來的統一和平。是暫時的不是民衆所要求的統一和平、現在中國一般民衆、大多數是受過民主思潮的陶冶的、厭棄强權暴力、痛惡專制魔王、莫不抱着決心推翻現狀的、且大軍閥以皇帝自居、以人民爲奴隸、在其卵翼下的軍閥有取而代之的野心、那些灰色軍隊、也時常尋找機會作出人頭地的事業、以此可証大軍閥內部的矛盾和外部的衝突、無時無地不足以發生爆裂、他愈用强權暴力他離到坟墓的日期就越發臨近、

依據上邊的話所得的結論、是中國的內亂、全由軍閥所造成、有軍閥就無統一和平、目前的中國任向何處去、不打倒專制魔王是不能入軌道的、這是中國的第一條出路、

「以黨專政」「黨權高於一切」「反三民主義即是反革命」、的口號、民衆聽着就嚇得魂不附體、這二個口號的意義是好是壞、我們可丟開不管、只就在社會上所演的惡劇、略談一談、國民黨員在社會上成了特殊階級、反革命成了陷害青年的利器、能說與這二個口號無關麼？究其實這二個口號、對於大小軍閥、根本沒應用一回、因軍權比黨權更高、可是一般黨員藉着口號、以欺詐愚民、剝削商人、將黨放在民衆頭上、使民衆跪在黨的——黨員——足下、忍受黨的支配擺佈、民衆只得絕對服從、否則即爲反革命、這種壞現象在有黨部的地方、是很容易見到的、再有一種現象、是在社會上政治上只容許國民黨員活動、不容有第二黨存在、實行那黨外無黨的口號、而國民黨內的一切、又是天經地義、不容任何人加以批評、加以非難的、專制的程度已達極點在這個局面之下民權消落淨盡、黨員之權張大無比、將革命的幸福從民衆身上奪去、加在他們身上、民衆除了挨餓權自殺權外、什麼權也未有、所以中國要入軌道、走正當的路途、民衆必須起來打破包辦式的政治從小數人手裡奪回政權來、自己選擇領導者、走那三民主義的大道、這是第二條出路、

民衆啊——軍閥們賜給我們的苦痛、我們不能忍受下去了！我們要自己覺悟蘇醒起來、與專制魔王拚一個死活、將政權奪取過來、救中國並救自己的生命、應該自己想出路、不應該倚賴人家爲我們想出路、他們都是吃人的毒虫、不要受共產黨人的迷惑、他所指示的路、是條死路不要隨國家主義派向右邊去、那是條絕路、惟有三民主義這條路、是中國自己應走的路、可是在開步走的時候、國民黨員出來爲我們指點路徑、我們不要聽他、他們是以曲解三民主義、法迎合他主人——軍閥——的心理、藉以維持飯碗的、三民主義的路上、有虎狼强盜——軍閥——要毒噬我們——阻攔我們、我們應先剷除牠、這纔有路可走、這纔有眞正的出路、

一九三〇、十二月十五日

謹賀新禧

營口 總商會 主席 郝相臣

營口 永源慶 經理 趙吉圃

營口永聚豐　蓋縣永興成　營口糧行海貨同業會 主席 劉呈祥 河北省豐潤縣

營口市救濟院院長 田春霖 雨山 營口

營口縣四鄉電話局長 李文翰 湘濤 營口

營口飯莊同業會主席　匯海樓經理 任岐山

營口 三義興經理　埠內公共汽車　營海蓋長途汽車　燃料同業公會主席　汽輪貨車同業公會執行委員 總經理 葛寅堂 日園電話二八四番 倉庫電話八二七番 河北電話一一〇番

營口縣農會主席 王蔭樸 敬軒 營口

營口縣公安局長 張春融 靜泉 瀋陽

營口縣財政局長 王殿甲 志申 營口

營口市醫院院長 王蘭言

營口 天德祥

營口 東記銀號 孫文成 幸堂 蓋平

營口日新昌經理 高吉先

營口金生永華洋雜貨店 王永年 紹彭 營口 電話一一〇九番

營口縣立第三分局々長 王雲階 營口

營口利源稱鹽公司經理 范高平

營口東亞公司經理 孫鳳舞

營口啓文門稅捐分局主任 蕭國風 惠廷 開原

營口縣教育局長 王裕國

營口民生醫院院長 醫學士 王化南 幸周 儀横

營口泰東日報分社長 王祝三

田雨時 開原

營口西廟街 義興成記西藥行

營口義興成餘記藥房 牛香圃 電一一六三番

營口律師公會主席 張相卿

營口 增興東 經理張益齋

營口泰順增錢房 溫思敬 山東蓬萊

營口 律師 祝清華

遼寧漁業商船保護局長　農礦部設計委員 李安人

遼陽

遼陽縣商務會主席 吳貞範

遼陽縣公安局長 庚仁

遼陽地方法院 同人

遼陽電報局長 劉謀義

遼陽縣教養工廠々長 姜文憲

遼陽大有慶 洪厚閣

遼陽縣政府書記長 劉鏡泉

遼陽公安第七區分局長 王洗璧

遼陽公安局司法課長 李錫田

遼陽縣公安局行政課長 劉光麟

遼陽縣公安局勤務督察長 王鵬鯤

遼陽眞正稻香村 程陸洲

1931

謹賀新禧

撫順地方委員 聞少三

滿海鐵路公司 金溝煤礦礦長 周文英

撫順炭礦龍鳳坑大把頭 楊景義 瑞徵

直隸同鄉會會長 康品卿

大興煤礦公司 總理 周文富 協理 黎成安

膠皮底鞋襪子批發 一菱洋行 西十條通電話二三四〇番

撫順炭礦部 次長 築島信司 庶務課長 大垣研 部長秘書 高久肇 勞務係主任 升巴倉吉

撫順 永昌洋行 永松豐大

問陶醫院 院長 穆文彬 西七條通電話二七三七番

撫順縣立師範中學校校長 教育會主席委員 王綿初 民

撫順炭礦老虎台大把頭 何顯利

撫順炭礦老虎台大把頭 徐殿魁

福合樓京飯莊 電話二四二六番

日華洋服店 趙壁忱

滿海鐵路撫順站長 高永泉 亞東

撫順縣立民衆圖書館長 楊敬榮

撫順縣農務會長 許文彬 白英麟

直隸同鄉會副會長 鄭輔忱

新站平康里組合事務所 正會長 吳振祥 林玉芝 副會長 朱子餘

礦員俱樂部幹事長 關綬卿

撫順炭礦塔連坑大把頭 周泰

撫順泰東日報分社長 孟文樵

撫順炭礦萬達屋大把頭 陳陽春

撫順炭礦萬達屋大把頭 田財

撫順炭礦龍鳳坑大把頭 孫福廷

滿海鐵路公司 金溝煤礦大把頭 韓岷琮

▲阿城縣▼

阿城縣縣長 白鴻達

阿城縣司法公署監督審判官 閻景昉

阿城縣公安局局長 劉漢章

阿城縣保衛總隊長 徐成安

阿城縣商會主席 于星五

阿城縣地方財務處主任 濡永海

阿城縣阿資硝礦分局局長 譚永盛

阿城縣稅捐徵收局局長 熙清

阿城縣教育局長 胡純智

阿城縣教育會主席 溫鴻儒

阿城縣農會會長 吳金祥

阿城縣農會副會長 張登雲

阿城縣鄉區電話局局長 于連泉

阿城縣村正指導員 薛恩成

阿城縣商會常務委員 李存閣

阿城縣商會常務委員 楊圖南

阿城縣農事試驗場場長 荊鳳儀

阿城縣 大德生醫院長 游民習藝所長 清河衛生所經理 孫明經

阿城縣游民習藝所管理員 計民生

阿城縣縣立第二十四小學校校長 孫煥文

阿什河電燈公司經理 張星橋

阿城縣教育局第二課課長 張薌蘭

阿城縣教育局第一課課長 那毓麟

阿城縣縣立第二十五小學校校長 關希孔

阿城縣文化鄉農會會長 關兆元

阿城縣 濱江公會會長 泰東日報分社長 興華派報社經理 張異生

阿城縣縣督學 李蔭田

阿城縣政府縣會主任 裴廣仁

阿城縣第三區區長 姜振剛

阿城縣第四區區長 李允昌

阿城縣政府科長 張廣昌

阿城縣教育局第一課課長 李鳳翥

阿城縣民衆教育館館長 李芳

阿城縣立第五小學校校長 王永福

阿城縣第一學區教育委員 陳鈺

阿城縣司法公署書記官 兼縣農會書記員 王錫三

阿城縣稅捐局收支兼總稽查 趙鍾祥

阿城縣吉林全省保衛團 阿城縣教練員 萬懿增

阿城縣公安第一分局局員 趙璽廷

阿城縣木石稅費分卡卡長 汪信安

阿城縣財務處稽查員 孫鵬齡

阿城醫學研究會評議長 張向午 魁生藥局

阿城縣阿城公安局第一分局局員 徐延齡

▲卅里堡▼

三十里堡會 第一普通學堂堂長 吳伯全

三十里堡驛前 共和樓主任 吳子和

三十里堡驛前 德盛當 主任 關善堂 經理人 張維周

三十里堡驛吳服店 玉成和 主人 王廼臣 經理人 白品一

三十里堡驛 代理客事 大興德 洋廣雜貨綢緞布疋 主人 周鵬九

三十里堡驛吳服店 萬雲祥 主人 朱雲奇

四道河子會 會長 袁子良 同會吏員

老爺廟會 會長 于福亭 同會吏員

石河驛會 會長 范子民 同會吏員

三十里堡驛前 果樹組合 顧問 野田斧吉 理事 高梨鶴吉 馬路稻次郎 孫蔭棠 王明珈 監事 澤宗兵 劉先鴻 組合長 市川倉吉 副組合長 林寶亭

三十里堡會 會長 徐麟閣 仝會吏員

三十里堡驛前 春德長雜貨商 主人 林寶亭 孫天乙 經理人 隋長祥 宮文敏

三十里堡驛前 三大運輸公司 總經理 林寶亭 協理 關善堂 支店 大連西崗三義興北棧 大連電話八四八五番

三十里堡 雜貨店 德盛興 主人 張香亭

三十里堡前 雜貨代理店 日茂公司 主人 張福臣

三十里堡 潤興當 借貸庄 主人 姜惠臣

三十里堡驛前 電磨公司順興和 主人 張傑卿

三十里堡驛前湯屋 福泉堂 主人 孫佐泉

三十里堡 商務會 評議員 周鵬九 姜鵬九 王廼忱 朱雲奇 王子聲 張福臣 于蔭九 朱德芳 會長 林寶亭 副會長 張香亭

三十里堡驛前 吳服店 德成和 主人 于蔭九

三十里堡驛前 漢藥商 志義成 主人 孫耀先

三十里堡驛前 藥行商 育化藥房 主人 朱日章

三十里堡驛前 雜貨商 大成德 經理人 王德堂 主人 張海亭

三十里堡驛前 代理店 潤興油坊 主人 姜鵬九

泰東日報

◇專載◇

中國上古大學書中之理財理想與歐西近代濟經學者之經濟思潮

闞紉[illegible]

晚近政治經濟專家、必首唱財政之要、說財貨之利、而孔夫子之大學書中、竟以財爲末、以德爲本者焉、

曰「所謂平天下而治其國者、上老々而民興孝、上長々而民興弟、上恤孤而民不信、是以君子有絜矩之道也、所惡於上者、毋以使下、所惡於下者、毋以事上、所惡於前、毋以先後、所惡於後、毋以從前、所惡於右、毋以交於左、所惡於左、毋以交於右、此之謂絜矩之道、詩云、樂只君子、民之父母、民之所好々之、民之所惡惡之、此謂民之父母」、

此絜矩之道之語、於大學之外、殆不數覯、朱註云、絜者度也、矩者所以定方圓也、以此類推、斯道者規矩準繩之道昰也、然其前段之言、堪稱具體之論、後段則可謂抽象之說矣、其具體之論、一目瞭然、勿庸贅述、其抽象之說、頗有研究之價值、何以言之、此不啻可就政治方面治者被治者之關係、即民事或營業方面之財東與雇人地東與地戶之關係、亦能適用、故此方不負絜矩之名也、晚近所流行之勞働問題上所稱企業人者、以解散雇人、或關鎖工場、威嚇勞工爲事、而勞工又以怠工、或同盟罷工反抗企業人爲事、若斯則類於所惡於上者、勿以使下、所惡於下者、勿以事上者矣、若不然則所惡於右或左、毋以交於左或右者、又類最近經濟政策所謂之地租爭端者矣、政府大興土木、擴張軍事、因此負莫大公債、禍及人民之子孫者、則與所惡於前、毋以先後、所惡於後、勿以從前相符合焉、

曰「君子先乎德、有德此有人、有人此有土、有土此有財、有財此有用、德者本也、財者末也、外本內末、爭民施奪、是故財聚則民散、財散則民聚、是故言悖而出者、亦悖而入、貨悖而入者、亦悖而出」、

此數語關係泰重、蓋人君若修德政、則人民歸服、土地開闢、貨財增加、而可利用焉、是以德本財末也、若外德而內貨、則國將大亂者也、至於人君視其民如禽獸、則民亦視其君如寇讎者、乃言悖而出、亦悖而入之謂也、若人君苛斂誅求、充府庫、專驕奢、上下離叛、而亡其國、殷鑑不遠、已前見於法國之王朝、後見於俄國之皇帝、此貨悖而入者、亦悖而出之謂也、

夫晚近歐西經濟學者異口同聲、皆以土地資本勞動之三者爲生產要素、而孔子[illegible]最深遠之根本要素者、[illegible]文矣、德也者、君上之[illegible]、下民從之於後、是以[illegible]上下、悉以德爲本、以[illegible]中庸曰、不誠無物之語、其誠然、蓋無孝弟忠信之[illegible]則無人格、其能立家庭、[illegible]者、故曰、此德[illegible]大、若[illegible]則[illegible]田、有土此有財者、[illegible]以有德之民、組織國[illegible]之、統治其國、則其國不[illegible]倫理之興隆、亦必有[illegible]展、所謂上老老而民興孝、[illegible]長而民興弟、上恤[illegible]信、非倫理之興[illegible]此有人、有人此有土、[illegible]有財、有財此有用者、[illegible]興國耶、而與國之本在[illegible]故德本財末之說、所根據之[illegible]處、豈淺鮮也哉、於茲應留意者、大學上所[illegible]財字與貨字之互用者也、[illegible]以財字解爲寶字、[illegible]財字、而歐西文明[illegible]寶二字汎稱爲有價[illegible]爲交易之目的物焉、其次[illegible]留意者、大學上所[illegible]釋者也、

康誥曰、「惟命不于常」[illegible]善則得之、不善則失之[illegible]楚書曰、「楚國無以爲寶[illegible]惟善以爲寶」、舅犯曰、「亡人無以爲寶[illegible]仁親以爲寶」、據此解釋、則可知[illegible]財、乃戾於貨悖而入者也、[illegible]必悖而出之公理、因[illegible]能保其國、故康誥之[illegible]不于常、善則得天命、[illegible]不善則失之也已、[illegible]說文曰、寶者珍也、從宀從[illegible]貝者也、貝註云、古者貨貝、周而有泉、秦[illegible]行錢也、由是觀之、寶也者、貴重貨財之意也、蓋楚書[illegible]以善與仁爲貴重財貨、[illegible]財貨爲次、故能護其國[illegible]者也、楚以德爲財貨之[illegible]得執中原之牛耳、爲[illegible]、今試援一証據、以資[illegible]楚書又曰、「王孫[illegible]問、問孫圉曰、楚之[illegible]在乎、對曰、然、簡子曰、其爲寶也幾何矣、曰、未嘗爲寶、楚之所寶者、曰觀射父、能作訓辭、以行[illegible]侯、使無以寡君爲口實[illegible]有左史倚相、能道訓典[illegible]敘百物、以朝夕獻善[illegible]、使寡君無忘先王之業、又能上下說乎鬼神、順道其欲惡、使鬼神無有痛乎楚國、又有藪曰雲、連徒州、金木竹箭之所生也、龜珠角皮革羽毛所以備賦用、以戒不虞者也、所以共幣帛以賓享諸侯者也、若諸侯之好幣具、而導之以訓辭、有不虞之備、而皇神相之、寡君其可以免罪於諸侯、而國民保焉、此楚國之寶也、若夫白珩、先王之玩物也、何寶焉」、國聞國之寶六而已、聖能制議百物、以輔相國家則寶之、玉足以庇蔭嘉穀、使無水旱之災則寶之、龜足以憲臧否則寶之、珠足以禦火災則寶之、金足以禦兵亂則寶之、山林藪澤足以備財用則寶之、若夫譁囂之美、楚雖蠻夷、不能寶也」、

此文之妙、勢如常山之蛇、其含理財之眞理、蘊奧幽邃、特引包而用於大學章中、不亦宜乎、近世經濟學首創人阿達母斯密斯比及其支派、皆限定貨財爲有效用、有分量之有形物、而碩學密魯氏、猶抱此淺狹思想、然夙由第十九世紀之初、已有江巴布列士蔵氏、提倡無論物之有形無形、苟有效用且有分量者、悉爲財貨之新說出世後、其說遂爲中外所同欽、而東西各國已以該氏爲經濟學界之北辰焉、然中國於春秋時代、亦見斯等學說於諸子百家、特於大學中、以善仁親爲寶、俾居貨財之最上頭者、乃後世經濟學者所不得夢想者也、中國學說異口同音、皆以德者本也、財者末也爲根本、而歐西之經濟學者、論財而不說德、又多只研究有形貨財、而弗計無形財寶、乃辯之曰、德也者經濟學上之分業也、而彼等竟不悟自陷於分業之弊、信可悲也、

大學之教有形貨財與無形財寶也、如上所述、而於篇末、又就有形貨財之生產消費及分配與人民之分業及義利之分別、有所述焉、

曰「生財有大道、生之者衆、食之者寡、爲之者疾、用之者舒、則財恒足矣、仁者以財發身、不仁者以身發財、未有上好仁、而下不好義者也、未有好義其事不終者也、未有府庫財、非其財者也、孟獻子曰、畜馬乘不察於雞豚、伐冰之家、不畜牛羊、百乘之家、不畜聚斂之臣、與其有聚斂之臣、寧有盜臣、此謂國不以利爲利、以義爲利也」、

朱之呂氏有言曰、「國無遊民、則生之者衆、朝無幸位、則食之者寡、不奪農時、則爲之者疾、量入以爲出、則用之者舒」、所謂生之者衆、爲之者疾者、係言生者之勤勉、而能熟達[illegible]者、係言禁奢侈、不事與不急之土木者也、上述乃指財之生產及消費而言、由以下漸敍財之分配之大道也、

曰「仁者散財以得民、不仁者亡身以殖貨、上好仁以愛其下、則下好義以忠其上、果然事必成就、府庫之財、不悖而出也」、

以此類推、晚近經濟界之企業人與勞工之境遇及關係、亦如此公理相符合、如晚近文明國家設立勞動保護之立法者、亦以散財以得民之道也、

盡民有民之產業、官有官之職務、各守其分、而盡其職務、不敢顧他、而又不犯者、乃分業之眞意也、若大夫畜以雞豚、卿相牧以牛羊、則內疎其官職、外奪其民利矣、且如百乘之家、治人民者、莫若薄稅斂、使民以時、不違農時、俾彼豐歲、則樂其生、兇歲則免於死亡、然事不出乎此、而養收斂之臣、專事苛斂誅求、是奪民之利最大者也、且彼聚斂之臣、實言悖而入、亦悖而出也、故曰、百乘之家、若養聚斂之臣、似利其家而實亡之也、故曰、國不以利爲利、以利爲義也、

大學又以次文爲理財之終結、曰「長國家而務財用者、必自小人矣、彼爲善之、小人之使爲國家、菑害並至、雖有善者、亦無如之何矣、此謂國不以利爲利、以義爲利也」、

此文較前文尤進一步、然不過反覆以國家不以利爲利、以義爲利之解說耳、由大夫而卿相、由卿相而百乘之家、由百乘之家而至國家之長、循序相述、其用意也深遠、其啟教也眞摯也、

大學一書、卷首以大學之道在明明德、在親民、至止於至善爲提起、卷尾竟以國不以利爲利、以義爲利爲終結者焉、孔子曰、君子喻於義、小人喻於利（論語）、蓋明明德之君子者喻於義、喻於義之君子者、以財發身之仁者也、常不以利爲利、以義爲利、則止於至善矣、大學一書、關於理財理想、可謂首尾相應、道理貫通、後世孟子繼孔門之正統、其著孟子七篇內、屢見其敷衍大學之意、其首篇有孟子見梁惠王、王曰叟不遠千里而來、亦將有以利吾國乎、孟子曰、王何必曰利、亦有仁義而已矣之句、前聖後賢、其所言多有符合、惟以利爲目的、則忘義、爲後之淵源也、是孔孟以仁義爲先、以功利必由義行之、則利亦欣喜而至、事有終始、知所先後、則近道矣者、誠哉是言也、（完）

十字街頭

——三等當選　彭棨春

整理了我慘斷的心絃、

收拾起我靈魂的碎片、

佇立十字街頭、

在十字街頭、我靜靜地細看：

◇

十字街頭充滿了猙獰的鬼怪、

猙獰地、猙獰地把同類殘害！

這萬惡的屠場、

萬惡的屠場哟！充塞着無限悲哀！

◇

十字街頭充滿了精怪的儈夫、

鑽行着、鑽行着爭名奪利的糞蛆、

這糞蛆、糞蛆的紛爭、

紛擾着的名疆利網、充塞着辛酸悽楚。

◇

十字街頭充滿了時髦的青年、

姣媚地、姣媚地只在淫囂游閒、

淫囂地、遊閒地少爺、小姐、

盡情地消費着資本主義積蓄的愛妾……

◇

十字街頭充滿了頑固的老年、

他們是、他們是時代遺下的古頑、

這固頑用力的拉住了社會、

阻礙着、阻礙着社會的進展！

這一切一切的慘象使我悲傷、

悲傷着、悲傷着情緒的悽愴！

悽愴！觸碎了已斷的心弦、

心弦的顫動、是悲悼靈魂的創傷！

一九、一二、一五晨於開原

十字街頭

——三等當選　（筱鳴）

朋友！齊來踏上十字街頭！

悽々苦慘的哀鳴！

慘斃的血骨流橫！

你既有顆心靈呀！

能不悚驚？能不悲情？

◇

朋友！齊來踏上十字街頭！

魔鬼的鮮果（？）祗苦無甘、

群醜的歌舞（？）祗迷無歡、

涎垂的血口適在飢餓呀！

火速迸出；象牙之宮、

朋友！齊來踏上十字街頭！

壓抑下的喘漢穩固了集團、

朵色汗滴原與我們相同、

顆顆火箭弩弓待發呀！

焚盡了黑夜就會天明、

朋友！齊來踏上十字街頭！

那裡有風、只要我們儘量抵抗、

那裡有雨、只要我們不畏滴淋、

管管眞理的幸福呀！

唯一我們堅去、到十字街頭去衝喊！

一九三〇、冬

前夜

——一等當選　摩西

還是偉大的節夜、

在死海的薄冰上、

響着我們的鐵鞋。

海在狂吼、烏雲迷漠、

一切都在期待着——那

大風暴的來臨呀！

歷史的大輪是旋轉不歇、

人們、扛鼎、在推在拽、

快些、更快些轉吧輪子、

明天呀、你將轟然炸裂。

那凍凝了的大旂不飛、

重想起多少骨肉成灰、

我們是久經殺傷殘毀、

——深負着創痛飢餓。

呵呵、那偉大的過去、

巴斯梯爾獄、

彼得格來特、

羅伯斯彼、

拉發葉、

「紫蓄禮拜日」的血。

要平等、要自由、我們有血、

血呀、換來我們的「天國」——

「壓迫者的喪鐘響了、

剝奪者、仍被剝奪。」

沉毅呵、沉毅呵、我們的戰士、

大風暴的來臨呀、就將過往、

我們慶祝吧、那到來的曙天、

地球的東方、那渾融的圍界、

已升起、鮮紫交織着的太陽。

來吧、讓我們摧毀那些、

那些不平衡的偶力呵——

我們奏起雄渾的交響樂、

大時代就將開始了——

十九、十二、十、北大。

大連市敷島町六 合資會社 永和公司 電話七八六八番

大連市信濃町 株式會社 山葉洋行 電話代表四一四八番

大連市敷島町六番地 福盛號紙莊 電話五六八五番 二一六六三番

日露麵包 大連市浪速町 日露洋行 電話六六六〇番 連鎖街銀座通 電話二二一三二番

大連市伊勢町浪速町角 熊井洋行 電話七七五三番

月星サイダ製造元 月星合資會社 大連市西通 電話四五七二番

大連市浪速町百十番地 船塚洋行 電話四三七九番 七五四三番

大連市浪速町九〇 時計 貴金屬 天正堂 電話四七〇五番

大連市浪速町九四 各國文房具 滿書堂文房具店 電話四三〇六番 四九九四番

大連市伊勢町二一 歐米化粧品 金物毛物商 高新洋行 電話八二五九番

大連市武藏町六六 久保田寫眞製版所 電話八六三一番

大連市浪速町一五〇 ほてい 電話八五〇九番

大連市山縣通 三井物產株式會社大連支店 電話代表七一〇一番

大連山縣通 國際運輸株式會社大連支店 電話長三一五三番

撫順炭販賣株式會社

大連市東公園町二一 東亞土木企業株式會社 電話三六八七番 六八七八番

大連連鎖商店

大連市監部通五二 萩原商店大連出張所 電話三九九七番

油尼翁啤酒 銘酒白鹿 大連紀伊町二二 合資會社 白鹿商店 電話五三四三番 三矢牌汽水 滿洲總經理

(第三種郵便物認可) 中華民國二十年一月一日 泰東日報 第七千六百二十號

小[illegible]

期待

——二等當選

向天

龍村距離新城約有五里地的長短、四圍繞着藍山綠水、田園叢林、快樂的鳥啊！報告着四季、鮮艷的花草表示着當的氣候、凡在龍村遊過的、都讚美着說「龍村的確是人生的樂地啊」！

德夫是個三十多歲的勞工、深紫色的面皮襯着深凹的雙眼、還有一個中年的婦人、領着大小不等的五個男女孩子們、這些就是德夫的家庭啊！

黃草的茅屋、圍着參差不整的短籬、屋內院中、處處都表帶着窮人的風味、德夫的全家、就是安居在這個不堪的茅舍中：德夫非常的愛他的妻子、又非常的愛他的孩子們、雖然他們窮、他們不懂甚麼、但是「三人合力土變金」的宗旨、他們算是抱定了、

這幾個孩子、最大的是十二歲、最小的排行第五是五歲、他們也只是天天玩樂、所以院子裡的空地、成了他們互相打鬧的、院外的老榆樹、也成了他們爬高的用具、門前的淺溪也就成了他的游泳池、他們不懂科學哲學、但是黑夜的星月、田園中的野草、牧場內的牛羊、已經成了他們接近的好友、他們也知道玩樂自然、觀察包羅萬象、孩子們最恨的、就是他們房東、因爲房東曾打過他的父親、罵過他們最親愛的母親、啊！這或者是孩子們的人生哲學吧！

德夫是每天到人家去作工、不怕風雨、只是盡力的去作、她！德夫的妻也是個僕僕風塵的能者、每天往距離五里地遠的紗廠去作工、統計二人的近歎、很可以糊口、日子那麼的長、德夫和她也就很艱苦的維持、

在龍村裡、像這樣百孔的草房、可算是德夫獨具了、數年未補過的破窗、委實是很講究、白天通陽光、黑夜透月光、因此屋內的人、很不易相擋、有人說這個草屋至少也有五十年的壽命、可是草屋的主人、帶着強硬的態度來索房錢、並且還罵着「你們眞有福、尙能得住了這樣的草房、唉那些凍死在街台的人、我已經數見不鮮了」、德夫呢只是滿面春風的笑着幾個「是！是！」

每當紅々的朝日始升、萬家雞啼的時候、萬條的金光射遍全村、德夫的夫妻、這時也就自作自的工、爲孩子求食物去了、晚飯的時候、須都歸來了、方能開始呢！德夫也常帶着教訓孩子的口調說孩子們啊！窮人在老天爺的眼中也是寶貝的啊！「老天不誠賭麻雀、老天不誠大傻瓜」、你們切記這句話吧！」

光陰只是飛馳着、由[illegible]秋天、又轉到凜冽的嚴冬了、[illegible]破碎的草房、不時的發出呻吟聲、這暮悲苦的慘心劇、就是德夫的家啊！德夫因爲衣食的不足、勞力的過度、以致染了重病、臥在沒席的炕上、孩子們圍着火盆、口裡仍喊着冷、只有她！德夫的妻！費着苦心、勞碌奔波去謀食。

一天廠主發現了她在[illegible]、當晚她便站在尊而威嚴的廠主面前受審們按本廠規則是凡敢[illegible]烟者、均罰洋八元、並切以後仍須保証不得再有這種行爲你是個工人、我是位廠主、一定有權柄對待你、不然獄中的苦味、你須嘗到的」！廠主用很嚴厲的口調、威嚇着弱小可[illegible]憐的她、說完了廠主就鎖了[illegible]門還走了！唉他只是哀哭着[illegible]、可是似鐵石的黑心、那[illegible]睬呢！沒法啊！她只相着[illegible]憐無能的丈夫、哭訴着苦[illegible]抱着孩子告訴着人類的[illegible]不平、

晚上到了、孩子們、[illegible]母親的衣襟、頻頻的要飯、可是錢沒有來、糧沒有買、那[illegible]來飯、這些事只有她偷偷的[illegible]流淚、噏怨着自已的不應該、「孩子們！你們安靜些吧！明天我一定給你們買來餅子、」[illegible]用很誠懇的話安慰着孩子們、他們的眼睛發出光來、因爲[illegible]們已經有了希望、

漫漫的長夜、忽忽的過去、四鄰的雞、又嗚嗚的作[illegible]這個清晨、天氣表示着欲雪[illegible]北風又忽々的吹着烏雲、她[illegible]德夫之妻！老早的就走到工[illegible]去、因爲一個病人五個孩子[illegible]張着嘴、就等着她去給拿來[illegible]呢！小孩「餓呀！冷呀！」數[illegible]「嘿着、大一點的姐々說[illegible]快不要緊！快到晌午了、[illegible]來了、

「孩子們啊！安[illegible]外面的風雖然吹得冷、但是還個火盆、還能取些暖！」[illegible]親帶着病態強說出來、

屋內的空氣、漸漸的[illegible]冷、孩子們有的擠在一處、快着[illegible]面、呼呼的睡去、有的[illegible]互相對[illegible]着、炕上的病人仍[illegible]着、天氣更陰沉了、北風[illegible]號、這一群可憐者、[illegible]的等母親回來、

「好痛啊！」[illegible]一陣尖銳的聲音、敲破了全屋的空氣、小弟弟問着、「誰？」姐々說「我啊！我忽然夢見母親來[illegible]、還提着一筐食物[illegible]啊饅頭的熱氣、[illegible]中眞啊！」小弟弟[illegible]「啊！很快母親就[illegible]好的吃、那知將我的舌頭[illegible]我咬痛了！」姐々仍接續着說

「姐々！媽還能回來嗎？」一個最小的妹々疑問着、「我記得那次、媽回來、月亮都已經出來了、今天恐怕也是[illegible]吧！你不記得、有一天晚上、我們在外面玩、房東來向父[illegible]索房錢、後來不知怎的父親被房東大打一頓、那時月亮不是已經出來了嗎？媽不是沒在家嗎？房東要打我們、我們都嚇的跑到四處、不然媽媽在家、恐怕也要挨打呢？」小妹妹帶着要哭的聲調說着、

「啊！你不要說那些喪心的事吧！看着父親的手、已經覺得微微的涼了、如果你再說、恐怕爸爸喪心過度、更不好了！」姐姐安慰着說、

外面的雪竟深至數尺了、北風仍忽忽的不稍容緩、火盆的炭火已經快熄了、孩子們的蒼白臉、均變成深白而不振的睡着、好像忘記了凍餓、呼呼的

◆期待◆ 晚上到了、孩子們牽着母親的衣襟、頻頻的要飯、可是錢沒有來、糧沒有買、那裡來飯？

鼻聲、和外面的風聲、都混在一起、

夜深了、孩子們更凍得餓得不可耐了、於是他們放開嗓子、縱了淚泉、都嗚嗚的哭來了、「喚！外面是凍餓、心裡自然不能不有個反應！哭！啊！」

「眞怪！難道你的母親、被風雪阻住、不能來了嗎？」病人帶着很不堪的樣子、對着孩子們疑問、姐姐看那些弟妹們、恐怕有些快要昏去的樣子、她就設法使他們、忘記冷餓、於是她就給那些不堪的孩子們講故事、「從前有老太太、領着三個女兒、住在一座很可怕的深山裡、他們都是很貧苦的、很可憐的度日、老太太呢！每日到附進的鎮上去作工。有一天、日頭都已經落了、三個孩子、都很靜寞的、等候他們的母親、可是夜是深了、風雪又大作起來、他們就圍着一盞不滅的燈、很害怕的等着、那時外面的風更大哦、竟吼起來、忽然他們的燈被吹滅了、他們就看見一位穿着白衣的神仙說、「我是一位仙人、因爲到處去游歷、要察看那一家人、是世界上最可憐的、現在我已經查出你們是最貧而可憐的！」神仙站在他們面前、用很和藹的聲說着、又從他的袖內、拿許多好吃的美物、都是他們生來未曾有的、忽然就不見了神仙、他們就忙着跪着道謝、後來天明了、母親也來了、他們就很快樂的、一五一十的告訴老太太說、吃飯的時候、那知他們因分餅不均、互相的打起來了！」

小妹妹插嘴說「姐姐！如果有位神仙來送餅給我們、我一定少吃些！」

姐々說「好好！你是個最聽話的孩子、你們知道後來怎的了？」姐姐又發着問、

「那一定是老太太給拉開架」二弟說、

「不不！一定他媽要打他們」三妹搶着說

「啊！還有啊！那些好吃的餅肉都不見了啊！」姐姐又告訴他們說、孩子們只是表示着一種可惜的樣子、

那時他們的病父已經凍得不堪了、用最後的一口氣說「外面雪止了嗎？風息了嗎？你媽々爲什麼還不快來呢？」

北風更加緊了！白雪越飛越起興、在龍村的一間破草房裡、不時的飄出、「媽々！媽々！你忘了我們啊？我們已經被餓打敗、我們已經被餓攻下、「死」快要將我們埋藏、看啊！我們在這奄奄的時候只是期待着媽々來救我們的生命那一剎那！」的泣語、順着北風吹到宇宙裡

—完—

期待

——二等當選

微靈

一

林子緊緊拉着她底年僅四歲的小孩、盖了一番七穿八洞的破舊綿被、傴背屈膝的睡在冰冷的炕上、她那受傷過後與忌泰的悽苦呻吟、就好像屋外的斷續朔風、哭還沒有一下子、接着又哭了起來、冷的夜風、從裂了縫隙的門[illegible]、泥墻與屋內、木桌上的一盞將熄豆油燈搖曳不定了、全屋中佈滿了陰影的閃動、林子感到了難以忍耐的寒冷時、加緊的將小孩囊偎在心壁上、想在小孩生命的體溫中得到暖和。

夜愈深氣候也愈冷了、安眠在她心房上的小孩、給了寒冷的氣流從無邪的夢裡凍醒、他哭、一聲聲的刺進林子的慈心底不知天地照着本能呼寒的聲、於是她又悲慟了、苦的淚水淹沒了她的眼球、她想起蜷伏心膝上的可憐小孩、跟了連氣力都賣沒人要的窮爸爸、已經時有二天不曾吃一些東西了。

「我的命苦的寶寶、再靠緊些媽媽的胸前來吧、靠近了些、就不會寒的乖乖！」

林子抽摺了破舊的綿被、然後手抖抖的將小孩用力抱緊、小孩在她的心膝上氣息微々的發顫、林子可以聽得着、他的小腹在咕嚕咕嚕的作響、

靜夜的屋外北風、吹蕩的分外響亮、瘋狂掃蕩的威力、差不多想將不堅固的房子吹塌、林子聳起耳尖聽聽、外面又是在下雪了、雪片落在壞鉛鐵皮綴蓋的屋頂頑童蔽鑼子一樣的鏘鏘響動。

「哦！他出去借錢、何時才能歸來？待他歸來、我母子或許於飢寒交逼中死去了！」

林子在風雪交加的深夜中、蜷臥在沒生火的冷炕上、垂着淚、期待着她的男人早々借錢歸來。

二

林子的男人山田、不知從什麼時候起、性情變得那樣的暴惡、他在外邊受些氣、便不容情的在林子身上去發洩、往往林子反駁一二句不大相干的話、他的粗黑的大手、便立即扭住了她的頭髮亂擺、或者在她的身體上、不擇部分的打一拳、踢一脚、待毆打過後、林子倒在炕上猶一般的哭了、山田的心也嗜起來、他不是有心來毆打她的、怎奈他心中的氣憤大緊張了。」

山田的職業是拉黃包車、在時朗的天氣、以他的粗蠻氣力、所換來的代價、可以勉強維持一家三口的生命、但是、一到了寒冷的冬天、連狗々顧意在外頭跑走的下雪時候、黃包車沒人坐了、於是、山田的收入、很難供給妻兒的生活費了。

今天他又早々的踏着雪路、抗着早晨特別寒的冷風去上街租車子拉、待傍晚歸來時、一如昨天同樣、濕透了布鞋、跑酸了雙腿、手空々的沒帶回一些可以吃的物件。

「怎麼樣？又如昨天相似、一個銅也沒有賺得麼？」有熱望在心的林子、看了坐在板橙上神情不高興的山田、征征的問他。

「可不是、我拉了車、在大衖小巷亂走、我看有沒有人坐車子、但是、天下了雪、連一個鬼影也瞧不見、最後拉了一個老頭子、賺得一毛多錢、又給車行老板、拿去當作車租了、」

山田從腰帶裡抽出旱烟桿、想吸烟、然而沒有一口可以吸的烟絲。

「唉！你也太不中用了、拉一天車、一隻片々也沒能力買來。」

「你敢偏怨我麼？傢還只知坐着等吃的討厭婦人！」

「不錯、我是個只知坐着等吃的討厭婦人、但、你爲什麼那樣倒霉的娶我來？」

「你還不諒解丈夫苦心的饒舌婦人、不打你一下、總是嘮嘮不休。」

山田怒了起來、一對赤紅的眼睛睜的很大、拿手裡的旱烟桿、擊了林子一下。

「你打、用力一點打、最好將我打死去！」林子倒在炕上哭、孩子也驚哭了。

「用力打就用力打、看今天打得你不會走路！」山田更用的力毆打着、一條旱烟桿不住的在林子的背上、腿部腦頂飛落。

「是的、就這樣用力的毆打、把我打死了、我不怨你、決不怨你、我知道你又在發窮憤啊！狼惡的山田！快將我的性命結束了吧、先讓我看不見的國兒的餓死之日到來！」

林子淨扎到炕上的左角落、頭髮散亂、牽住了兒子的手、極端悲傷的哭泣。而山田呢？他呆然了、他看了妻的可憐表情、一顆心在胸內暗哭、他悔不該乘一時之氣、亂打她、山田慢々的行近林子的身傍、用粗黑的大手摸她的抽動的雙肩、

「林子！我使你大受苦了、你是我的妻、跟我十多年、未嘗一日安生、到今日、我又打了你、打的好重、林子！請你怨了我吧、怨了我這橫行的惡獸。」

林子倒在山田的懷中嗳泣、山田的粗大的手、撫着她的委靡的頭髮、而小孩坐在一傍、睜起驚恐眼睛呆望、

此時夜已沉深了、狂嘯的朔風掃蕩着一切生命、一切的無告生命、在悽厲的朔風中悲苦震顫。

三

冬日的暗夜、沒有什麼可以陶醉心情的所謂風景、只有一塊一塊的黑雲、飛在天空好像拚命也似的和夜風賽跑、沒有月亮。也沒有星光、天地全然暗淡了。從傍晚起就刮着比上午更兇猛的北風、雪片又在飄着、飄着、地球的外形披上了冰冷的白色外衣、

「總要想個法子、難道眞的要餓死去？我們兩個苦了半生、餓死去本不足惜、只是可憐我們的國兒、他來這人間剛剛四年啊！」

林子、山田一雙窮夫妻、打哭過後、坐在幽暗的房子裡、商量救濟肚餓的事情、還事情照他們的情形看來確實嚴重、

（以下接下版）

謹賀新禧

夾心子會事務所 會長 高紹謙 書記 畢世盛 同 閻陽春 同 王選章 屯長 孫榮學 同 高慶忠 同 李芝塘 副屯長 富連森 事之田 評議員 許紬鑾 高紹實 同 高慶年 同 劉德祿 同 尹瑞[illegible] 同 許慶雲

皮口東街 協隆益 經理 孫華堂 電話二三七

皮口東街 心和公 主人 常若臣

皮口西街 富德長 主人 袁肇館 電話二一一

宋家屯會事務所 會吏員一同

廣鹿島會普通學堂 堂長 李荊山 教員 鄒樂山 仝 王乙青

楊樹底會第二普通學堂 堂長 徐麒閣 教員 宋福周

獐子島會普通學堂 堂長 張景周 教員 李仁甫 同 梁傳順

小長山島會事務所 會吏員一同

夾河廟會事務所 會長 田洋林 書記 邢友三 仝 單瑞軒 仝 戴子珍 仝 劉駿田

小長山島會普通學堂 堂長 何富堂 教員 王赤南 同 厲景陽

大譚家屯會第二普通學堂 堂長 王崇德 教員 袁九思 同 張萬春

大譚家屯會第一普通學堂 堂長 王玉田 教員 紀萬芳 同 梁福新

獐子河會朝海寺 主持僧 盧照仁

鄒家屯會普通學堂 職員一同

東老灘會普通學堂 職員一同

皮口西街 益興德 主人 周福長

皮口福興永主人 孫彝之

皮口西街 德記小賣所 主人 [illegible] 電話二七二之二

皮口西街 三合盛魚行 主人 [illegible] 電話二一九九

楊樹房會普通學堂 職員一同

海洋子島會事務所 會吏員一同

贊子河會普通學堂 第一學堂 堂長 蔡之生 教員 石瑞玉 同 隊元英 同 葉青發 第二學堂 堂長 王積善 教員 隊好典 同 于璜璧

大譚家屯會事務所 會長 高樞山 會計員 子長新 書記 韓書析 同 孟憲毅 同 王鎰鈞

唐家房會普通學堂 第一堂長 王德施 教員 王仁聲 同 張龍泉 同 周英敏 第二學堂長 王韶五 教員 張漢三

夾河廟會通普學堂 堂長 鄭岳五 教員 沈景陽 同 王革心 同 張寅賓

楊樹房會事務所 會長 姜使卿 書記 李輔臣 同 劉勳臣 同 陳鼎三 同 湯敘五

清水河會 會吏員一同 第一學堂 職員一同 第二學堂 職員一同

楊樹底會事務所 會吏員一同

大長山島會事務所 會吏員一同

大長山島會普通學堂 職員一同

皮口東大溝潤琴書館 特等妓女 雙寶

皮口東大溝潤琴書館 特等妓女 邵桂芳

宋家屯會普通學堂 堂長 林旭東 教員 滕傑三 仝 李希聖 仝 王範九 仝 趙馨吾 同 王休吾

楊樹房會 屯長 曲世臣 同 王樹財 同 于德義 同 張云聰 同 王永順 副屯長 姜忠仁 同 姜永良 同 于承宗 同 蔣隆坐 同 于新發 同 李建周

唐家房會事務所 會長 許子才 書記 金子良 同 高鼎三 同 王順之 同 陳敬五 屯長 張寶璽 張寶田 何福年 副屯長 何高年 姜公德 金培增

皮口東大溝惜春樓 特等妓女 玉紅

皮口東大溝惜春樓 特等妓女 于貴香

1931

(以上接上版)

應當快快設法解決、否則、眼見小孩的生命挨不到明天的下午了！」

「法子是想盡了的、去拉車、天下雪沒人坐、向人借錢、兩所認識的朋友、多數和我們遭同樣的衰運、找些物件當、但我們有什麼值錢的東西呢？你那一件較完全些的布綿襖、在得你同意時的前天、又押在利豐當店了。」

山田翹目看看屋內所有的物件、簡直找不出一件稍爲抵錢的東西、屋內有什麼呢？有的是吃飯時用的各色各樣傢伙、其外雖有一二件穿在各人身上的醜樣衣裳、但是、這些是要禦寒的、一脫了下來赤黃的肉體、馬上會凍成青紫色、僵硬得死去！

「那麼沒法子了、我們只好等死」！林子抱着國兒不住流淚：「國兒！你的命好苦、假如明天又餓一日、我們只有死路一條了、唉我的……」

女人一到了傷心時就哭、林子的傷心哭泣、使得山田心片片粉碎、他非常憤激、他想先將妻兒、用亂拳捶死、然後自已拿菜刀自殺、大家死了倒乾淨、目前這樣饑寒交逼的悽慘情形、使他大難受了、然而、還又是瞬間的幻感、在人類不願意就死的意念下、他是希望自已的生命、能從死路中救出、再繼續生存的。

「山田、你聽我說」林子說話了、「我們莫來這兒燕市就好了、前二年軍隊在家鄉打仗時、給亂槍擊死去、倒不會再受這二長年的痛苦。」

「你莫說起這些話來悲哀我的心、母親是爲軍隊在家鄉打仗時、給流彈擊死了的、到今想起了我的心還痛。」

「是的、那年正值高粱成熟的秋季、軍隊便打仗了、將熟的高粱沒法子收、婆婆又給流彈擊死、屍骸也來不及埋葬、我們就忙忙逃走、誰知逃到這裡的燕市依舊將要餓死、唉、說起來眞傷心、我們窮人到處都是死路、」

山田聽着愈念愴然、回想起當年的軍隊戰爭的慘酷情形、又不禁憤恨起來、該斬千刀的一般亡八羔子、年年打仗、把他的家鄉變成了戰場、把他的母親生生的擊死、又把他殘酷的驅逐到城市中受饑寒的災難、山田想着一個人好好的做活、都不能得溫飽、還有什麼天理好講？還有什麼人道可言？他憤恨了、恨氣的叫出、

「林子！我們不能睜睜的餓死！現在我想着法子了。」

「你想着什麼法子呢？你說過法子是想盡了的。」林子很驚訝山田的說話奇突。

「剛才沒法子、現在就有了、我馬上就去向朋友借錢。」

「借錢？這樣漆黑的深夜去向誰借錢？我看你在說笑話哩。」

「你總是頑固的不肯相信我、自然有人可以給我借錢的。」山田在那裡束縛腰帶、隨手又拿一把短短的斧頭、插在褲襠內、拔了門閂將出走時回頭對林子說、

「林子！你好生看着國兒、我出去借錢快則幾個鐘頭、遲則天亮就可回來」山田說時聲音很悲慟、「我一借着錢、一定會找些吃物歸來、不過、林子！在我未歸來以前、你要好好的看護國兒。」

「你莫性急吧、橫竪明天才來、外面風很大、出去會受寒、明天來吧！山田！你那斧頭又是帶去做什麼的哪？」林子看了他的男人變態的表情、很難過、屋外的風是刮得那樣刺人骨髓的。然而、山田不肯聽話、一定要出去。

「不、林子！明天不行了、你看國兒的臉都餓青色了、今晚我一定要弄些錢來、給他一點東西吃、風大不要緊、我可以跑起路來和冷風對抗、至於斧頭呢、我想在路上斫些木頭來燒熱我們睡的炕」。山田說着竟去了、他去了後、林子感到空氣的冷靜同時又感到自身的孤獨、她摟抱着小孩又在流她那不值錢的眼淚了。

四

夜越發的深沉起來了、屋外的朔風盡管的狂吹、落在壞鉛鐵皮搭蓋的屋頂上的雪珠、錚錚的聲音也愈加響密、有孔就鑽的冷風、從門隙吹進屋內、一直吹到林子母子蜷臥的炕上、在這冷靜的深夜、飢與寒的交侵中、她感到求生不能快死的痛苦了。」

她一分鐘一分鐘的眼睜睜的期待着她的男人婦來、但是他出去很久很久了、還不見他的身影閃進門扉、偶爾間她聽着屋外似乎有人走動的聲響、便驚喜着以爲是山田歸來了！然而、當她再靜靜的聽一陣時、才知道那種聲響是夜風吹着什麼木頭之屬的響動。

小孩子是過分疲倦的熟睡了、一種激烈的要求在林子心頭奔湧着、於是她輕輕的抽埋了綿絮重重的將小孩的弱小胴體蓋好、然後她又悄悄的爬下炕來、偷摸着門扉閃身出站在房簷下痴望。

屋外的風刮得很大、一陣一陣有刺殺的夜風、吹着她穿僅有衣裳的身體、口齒不住的打戰、雙腿不住的震顫、忽然飄來的雪花、飄落到她的臉上、頸項、她差不多就要凍倒地下、在這樣荒涼悽寂的深夜、她好像一隻多夜山郊的山母羊、她幾乎想要放大聲音哭出來。

「媽媽！媽媽呀！……」孩子睡在炕上、醒來摸着不見媽媽、驚駭的哭着亂叫。

「就來了、國兒、媽媽在這裡」、林子慌忙推門進去、屋內非常黑暗、她摸到炕前爬上去、拍着小孩的頭。

「我的寶寶！你莫怕、媽媽在這裡。」

「媽媽！寒！寒！寒！」舊綿絮一掀動了、小孩就不住的呼寒。於是林子臥下去將他緊緊抱在胸前、小孩的手摸到她的乳房上冰一樣的冷。

「媽媽！我的肚餓、要東西吃、媽媽！肚餓！」可憐的小孩、在這兩天中呼寒叫餓不知呼叫百幾十次了。

「唉！我的命苦的國兒！餓嗎？媽媽也在餓着哪！……」林子的眼淚重急急的奔流「現在沒有什麼東西吃、乖乖！你忍耐些時吧、爾的爸爸出去借錢了、等一下、他就回來、他回來後、一定有很好的麵包給你吃、乖乖！你忍耐些時等着你的爸爸回來吧……」

正值林子母子忍飢受凍、在風雪交加的深夜中期待着山田歸來時、燕市P馬路盡頭的暗角中、維護有錢人放心快樂睡覺的警士、捉到一個形跡可疑的歹人、在那歹人的褲襠搜出一把短短的斧頭。

期待

——三等當選

綠光

一

是在夜的天空月光閃閃的時候、月的光很強、照在潮塘裡顯得出一個團團的圓月。寂寞了牛宣的笛聲、眞越令小小的西村、顯得出沉落的淒零。荒亂了秋草的塞原、美的想像只是超人的幻想。啊！可憐呀涼夜的凋荒。

「玉哥！」白白的月光道上、這一聲似乎突破了周圍的寂寞、一個漢子繫着一條布帶、旁邊又緊掛着一個古銅烟嘴的烟袋。四尺多高的身子、走起來偷偷匆匆。另外又和一個長的影子、慢慢地走在銀光裡搖動。

「玉哥！你知道我是一個好光棍吧！」聽的人似乎沒有回答、僅徒務竚立了、又還樣地說了一聲。

「唔！洪！你總應當替我想、」是一個很瘦的人的回答、聲音的低微幾乎飄起來被寂氣擊滅。他的臉時時的顧着洪、然而洪却似沒有注意地、仍往前走。

「玉哥！你不承認我的計劃嗎？」聲音帶些逼問。

「洪！你不知道嗎……」瘦的人慢慢地走落了洪的以後、眼睛微微的紅、頭也是常常的底。

「玉哥！我告訴你、我看的人眞要算你是最懦！」洪的聲音眞大、但是却又感動起來。

「但是、洪！你往那裡去呢？」玉已知道洪是决定了。

「我嗎！狼吃不了我、不了我、那裡不好去。因爲我想、總比你將要餓死強。」

「可是呀弟弟、你的可憐的哥哥呢……」玉的臉色的慘白、和他說話的斷續、知道他的矛盾的感情、是毫沒有激烈的意味。

「我想、最好咱們一同走！」洪的話。

「但是、我又覺得你的計畫是可怕。」玉的聲低微的飄來。

「怕什麼！設要沒有王提子的剝削着我們、何至於有今天我們還在外頭流浪。富人已經壓吸了我們的血、財主已經吃盡了我們的肉。哥哥！你太是懦人了。」

狂風吹溜水的微浪、洪的聲音眞是激聽。

兩條寂寞的黑影、在陰灰裡漸漸地逝去。

二

王提子據傳說曾還考過秀才、他在西村裡的勢力、已是獨一無二。家裡有三房小、最小的因爲和更夫私通過、已被他活埋在村頭。更夫不消說、與縣裡去了一份呈文、聽說住在囚房裡活活的凍死。地、全村的人、都是種他的地活着。連那三房小、也都是因爲沒有糧給租的原故、被他姦宿了過來。到底他是念過四書的人、村裡人那一個人不怕他敬他。王舉人是他的稱呼、然而也有人、看他走遠了、低低地罵了一聲提子。

玉和洪都是種了王提子的地、不過提子是常常欺負着玉、玉的家庭很簡單、除了他自已還有一個老母和一個妹妹。

他的家裡、住在西村的中間、正在提子廂房的一角。然而每年的糧、除掉交還提子的糧租、恰恰只夠他們的一家用。玉眞是一個好人、魚白的晨光、還在模糊裡隱露、他便爬起身來、和母親妹妹、一同走到田裡。母親又常常同妹妹患病、玉眞是懦弱的人、他永遠是在不幸裡生活、然而他又承認那是他自已的命運。雖然、債主是常常地逼他、但是、玉只有偷偷地和母親彈淚。

他只有安適在時代的搾壓下、他只有享福地在狗窩裡討飯、生之影黃昏裡去奔追夜幕、在王提子和他要糧的時候、他在顫慄的以後、已經完全忘掉了他的感覺。

王提子對他有好幾次的侮辱、然而在每次的侮辱、都沒有對他有新的刺激。

一天、是在一個夏日的午間。王提子聽說鎮裡有兵變的消息、鎮上離西村、僅祇有三里多遠、這當然對他、有許多的恐慌。第一、是西村裡的財主、並且他們家因爲存有去年緝匪團的二百多枝槍。平常就有人對他很注意、然而也不過只是村裡頭幾個無名的惡棍。

這一次他覺得實在是危險、槍殺他覺得尤其是他自已更危險。一天裡沒有好好地過去、心的惡跳、只有增加他的疑惑和危懼。

「舉人！鎮裡的兵變了、連朱團長都被他們綁起來。」這是他的一個表家的弟弟、新從鎮裡跑出來、新探出來的一個消息。

「是麼？你沒聽說張進士呢？」舉人對進士、倒很關心。

「他呀！聽說死了。」這時提子的頭、動搖起來了、臉通紅地、連血盆似的口、也無力的緊縮。兩隻黃色的眼球、也發出可憐的表示。手托着一個茶杯、深靜裡凝重的站立。眼球迸出來的火光、帶有恐怖的索憶、好似正在流血裡躺着、看着他的元寶一箱一箱地都被人家抬走、他的女兒正被兩個大兵輪流的姦着、他的女人也都似歡笑着和人家擁抱、窮人又好似諷嘲的罵他、他的佃戶又都似圍到他的前面用刀尖刺他、他叫喊了、這一會才把他的意識喚回、

「舉人以我看、你最好要匯拿點錢、跑爲上策」、實在他的表弟眞聰明、看提子愁傷着臉、不意說了這一句話這時提子也好似有了主意一般、臉色漸漸地變了沉靜、

「好吧！我這就走吧！」提子思索了一陣、携帶了一些款、連誰也沒告、立刻走去、

在提子逃後的一天、西村裡頓然緊張起來、玉因爲他有妹妹的關係、也想要離開西村、以後兵變的空氣、忽然消寂下去、提子也回來了、並且玉也沒有離開、然而、沒有結果的還次慘變、誰又知道竟然變了玉的流浪的開始！

三

在提子回來西村的一月後、人們都是照常安然地沒有反抗的工作。不過這時洪却作了提子的敵人。洪的家僅有他一個弟弟、他種提子的僅地一畝多、這回提子回來以後、不知怎地忽又兇惡起來。每年的糧租、都是在冬底交齊、還回忽然在八月節的時候、就要挨家索要。首先反抗的就是洪、他說：

「舉人！你是居的什麼心、高粱現在連割都沒割、難道你是要我們的命嗎？」洪舉着拳、作一個龍虎勢、對着提子、示意是作一個打的預備。」

「他媽你說什麼、再看！」提子因爲今天沒帶人、看洪的樣子是不好、老早就要走開。

「怕你怎的！」提子剛走得不遠、洪高高地罵了這一聲、然而提子知道險惡、沒有回頭也沒有回聲。

正好、他第二家就走玉那裡。「舉人！什麼事呀？」遠遠的地玉的母親就迎出來。

「什麼！你們不知道嗎？」提子的嚴厲、眞給了玉的全家人的恐怖、玉戰戰地聽提子的發言。他的妹妹也一樣的和他退縮。

「小玉！你的高粱呢？」提子看了他們家裡人的這種形況、倒笑起來。

「舉人！我們高粱還沒有割呢」玉的聲音眞是微顫得可憐。

「怎麼！沒有割？那麼有糧有人也可」。提子的話不住的狂笑裡浮蕩。眼睛又時看玉的妹妹。」

「舉人、我們實在沒有糧、要人那麼我去後、家裡還吃什麼呢」。提子的舉動、令玉和他的母親、害怕起來了、

「你的妹妹將來不出嫁嗎？」提子又迫一步的問。

「舉人！舉人……」玉和他的母親都哭了。

「走吧！要不然你們也都要餓死了」」提子笑着要拉玉的妹妹的臂。

「媽媽！…媽…」提子的臉、幾乎要貼在玉的妹妹的臉上、他的妹妹不禁的叫喊起來。

「啊！走吧！」提子拉玉的妹妹走了。」

「媽々……媽……哥……哥呀……」人形沒有了、玉的母親大哭起來。

疏林裡的黑烟、在迷冥中稀稀的吹來。全村的人、都因爲玉家裡的事、沒有一個不自已爲自已的前途哀憐着的、雖然也有幾個人、很同情玉的不幸。然而在咀罵裡、除去洪誰也不能對他反抗。

還是三天前的事、洪漸々的也和玉遭些不幸的侮辱。

四

玉的母親死了！原因是十分的悽涼孤哀。

洪因爲沒有交够糧租的原故、已經被提子逐走、玉也一同地和他一同流浪。」

在玉和洪他們離別的時候、洪已預備替玉報仇。玉走了洪也走了、天雲紅霞一片的映照、已似乎對他們讚頌。

是在一個冬天的時候、玉已經在一個工廠裡作工、他的生活仍然是悲哀裡潛尋。工人的痛苦、已經疲倦了他的生命、街頭的棄憐、漸漸地也激起來他的靈魂。他永遠不敢回憶他的過去、他覺得過去實在是罪惡了。

奇怪、像他這樣懦弱的人、也要和工頭爭架、有一次工廠裡罷工、主動人也就是他。

他天天在酒樓裡飲酒、有時在高興放聲高喊、然而流光蝕盡裡的時候、他却沒聞過洪的消息。

年華度過了、青春逝去了。一天他在病裡的時候、忽然接到洪的信來。信是薄薄的一紙、話也是十分的簡單。內容就是：

玉：

仇是報了、人是殺了。期待吧請看將來火彈的爆發、期待吧請看將來未閃過的血花。」

玉瘋了、把工廠裡的人殺死了許多、以後被警察囚禁的時候、他睜圓兩隻眼睛還說：「殺死了我不要緊、我還期待我的弟弟呢。」

謹賀新禧

城子疃雜貨錢莊 義生棧 主人 莊貴堂 電五

皮口西街 福源海 主人 王世之 電話二三五

皮口西街 興盛和 主人 蔡子揚 電話二五三

皮口西街 興順和 主人 孔德勳 電話二四一

復縣九分局 局長 劉景濤

城子疃雜貨商 永慶昌 主人 高潤卿 電話三

城子疃會事務所 會長 高潤卿　會計員 劉玉軒　書記 呂白雲　書記 呂滌君　同 單作銘　同 宋悅發

城子疃第一普通學堂 堂長 石忠一　教員 張仁亭　同 郭秀文　同 宋景陽

城子疃 天興德 主人 董子寬

城子疃 東順福 經理 呂爾亭 電七

城子疃 東茂盛 經理 李秦軒

城子疃 裕豐錢莊 主人 孫祥瑞 電一二

皮口西街 永泰和 經理 崔香九 電話二四七

皮口西街 新昌東油坊 經理 劉子國 電話二五六

城子疃代理店 豐泰德 經理 孫鈞堂

復縣九分局分所 所長 李貴三

貔子窩泰東日報分社 主任 于積中 助理 傅寶賢

城子疃 餘順齋 主人 李華南

城子疃雜貨商 德順成 經理 于義五

城子疃 宜慶東油坊 主人 姜克春 電話四

城子疃 益發祥 經理 孫春舫

城子疃雜貨商 福記號

城子疃代理店 天慶東 經理 李子珍 電三七

城子疃 福順樓小賣所 經理 于文龍

城子疃雜貨商 仁豐懋 主人 姜德軒

城子疃雜貨錢莊 德順利 經理 于樂亭

城子疃合第二普通學堂 堂長 邵子灝

復東鎮 東盛海 經理 于海臣

城子疃飲食店 永興園 主人 劉鳳彬

城子疃 宏裕樓小賣所 經理 李子寬 電話四四

大長山島雜貨商 義順和 經理 任松亭

城子疃 向陽樓小賣所 經理 孫廷堂 電話二〇

城子疃 福興錢莊 經理 崔鶴園 電話三

城子疃合新市街 劉岳五

城子疃料理店 雙桂堂 主人 楊廷臣

復東鎮賣零書館 文學家 實琴

1931

謹賀新禧

▲旅順▼

穆日東 寓後穆城義

同元大藥房 婦科女壽春 主人 醫士 張宗元 葛培元 橋立町二五番地

德泰號綢緞店 主人 歐陽鵬 電話二四四番

西洪順 支店 西洪泰 西洪棧 洪順園 洪盛樓 主人 潘修海 電話 一一八・二五六・二五四・四一九・三二六番

永源盛 支店 永源盛 永源德 永源茂 永遠長 德盛居 主人 王鳳亮 電話 二四五・一五九・五三七・三〇三・五二六・六四三番

宏記 吳服店 精米所 主人 王守宏 電話 三一八・六六一番

福昌利綢緞店 經理 姚玉堂 電話五〇五番

三盛工程局 主人 張積山 張家屯

中國黃酒 同業製造 組合

藥業組合 正組合長 王實舟 副組合長 陳洪山

洪順泰 泰記錢莊 主人 王子文 電話 二二三・三五六・六四五番

同順祥 鮮菓行 主人 王瑞亭 電話 一七一・四四八番

山頭會事務所 會長 劉鳴岐

永合興雜貨商 主人 譚永恭 電話 一七八・一六一番

文合興雜貨商 主人 綦受文

陸軍御用達 銀華洋行 主人 田蕃洲 電話七五三番

松樹 裕和盛 錢莊 糧業 主人 侯蓮九 電話二七番

天德合雜貨商 主人 王欽臣 電話二〇九番

西順成雜貨商 主人 宋運棟 電話三二三番

文玉德油房 永玉德雜貨 主人 楊輯五 電話 五七一・一二一番

三合魚店 主人 朱守玉 電話 三五二・二一九番

同盛和錢莊 主人 甯品三 電話 三九六・五七六 支店電話 六五七・四二七番

同順興 本店雜貨商 支店吳服店 錢業部 主人 李元義 電話 一五二・三八九・七五〇番

東順裕雜貨商 主人 王錫三 電話一七二番

福興泉 燒鍋 錢莊 主人 劉漢瀛 電話 五六九・六一八番

天德公司 主人 宮明德 電話二六四番

福增盛雜貨商 主人 張欽堂 電話三八七番

乾豐泰雜貨商 主人 劉儒臣 電話五八六番

泰興茂雜貨商 主人 呂維東 電話二四一番

慶順德雜貨商 主人 魯樂軒 電話五七四番

德順成金物商 主人 仲偉全 電話三三四番

永聚利雜貨商 主人 韓崑廷 電話八二番

儉興自動車公司 主人 鄒一儉 電話六四七番

天成德吳服店 主人 于喜江 電話五八五番

源順隆金物商 主人 李長順 電話四四五番

源順興雜貨商 主人 房蘭生 電話一〇一番

德慶東雜貨商 主人 于景川 電話一三一番

盛興自動車公司 主人 林壽先 電話三三七番

泰豐樓 主人 于壽先 電話二七九番

昭和樓 主人 于輔愷 電話六〇八番

奎香樓 小賣所 主人 孟奎三 池月町九番地

新順永 海味商 主人 李元通 電話一四六番

臥雲館 小賣所 經理 周玉堂 十年町十一番地

寶裕祥 小賣所 主人 綦元恭 忠海町十番地

濟廊十九號 李雅卿

華商公議會 正會長 潘修海 副會長 孫兆安

叢政門 蓬萊叢氏私立小學校校長現寓柳町八番地

福德堂 主人 劉金祥 十年町

質屋組合 正組合長 徐餘堂 副組合長 孫人和

三澗堡會事務所會長 王殿供

營城子會事務所會長 李祝三

方家屯會事務所會長 劉銘新

水師營會事務所會長 喬德一

王家店會事務所會長 王士讀

旅順泰東日報分社長 朱錦堂

▲安達站▼

黑龍江駐安達站軍警稽查處少校督察長 黑龍江陸軍步兵第一旅第三團上尉副官 陸軍步兵上尉 張國忠

東省特別區安達市政分局局長 賈世璐

安達商會主席 東省特別區商聯會常務委員 安達電燈公司經理 王鎮魁

安達站商會副主席 栗雲青

東省特別區警察第四區總署署長 陸軍步兵上校銜 祝大同

安達站 電燈股份有限公司

安達站稅捐徵收總局局長 王多文

黑龍江陸軍步兵第一旅第三團團長兼安達站軍警稽查處處長 陸軍步兵上校 孫鴻裕

吉黑榷運安達鹽倉長 劉興岐

安達站 公聚厚銀號 大聚新商場 總經理 孫墨林

東省特別區保安警察第二大隊隊長 姜桂墀

東省特別區安達市政警院院長 張用魁

黑龍江陸軍騎兵第一旅四團第四連少校連長 高宗漢

安達站郵局局長 夏鏞章

黑龍江安達站菸酒事務局局長 都履和

江省安達站 和泰祥火磨

江省安達站 裕達火磨

安達站錢號 信託公司

駐安達廣信升銀號

駐安達站黑龍江省官銀號副經理 單守誠

駐安達站黑龍江省官銀號經理 劉登第

東省特別區第二學區區立第十三小學校校長 溫熙春

東省特別區第二學區區立第八小學校校長 米春沛

東省特別區第一學區區立第三小學校校長 王玉堂

1931

泰東日報 第五張

小說

期待

——三等當選

肅岩

在年前半個月的時候，院中還來一個獨身的男人，是二十一二歲的一位青年，身上雖然是穿有一套華麗的西服，但所帶的東西却很簡單：僅是一件行李和不大的書箱，

行跡雖不可疑但按着往時房主是不會租給單人的，在房主方面，他會要你許多附加條件、誰曾知道有這房子過剩的時候！房主也不太選擇了，只恐他的房子閒起來，他住在我們的隔壁，初次的談話，知道他姓楊，名子却未曾記住，在初到的幾天，並沒見出有甚麼異樣，不過早晚餐是不在家中用的，但初次走到社會中誰還不受這經濟的擺布？行動很溫柔毫無一點特性，忽然在一個星期六的晚間我歸來的時候，妻向我說：

「這位楊先生不知爲什麼在信差踏鈴的時候，總要跑出來、空手回來的時候是悵惘，就有信的時候看々字跡也要悵惘、」

「怎見出他是在悵惘？」我不相信妻的話，

「每次走向屋中的時候總要垂頭，不如出去的時候高興，有時還像在屋中哭泣，[illegible]道便仰頭看我，[illegible]相信，

：假若這位楊先生是其中的一個，那末妻底計劃是成功了，就不是我們也可以用話來探索

在那天晚間楊先生雖然故意表現出快樂的樣子；但強歡的態度是不可掩飾的，

飯後陽光是沒有了，在院庭間少許還能辨識出大的物件的輪廓，在屋里對坐着的人，很難認出對方的面目，妻在黑暗中和我是寸步不離的，我反有些難堪起來，可是伊却覺沒有旁人在似的，和我解脫，有時微笑注視；忽然低近伊的頭和我的面部相近，在旁人看起來親吻，然後伊定出走去了，我[illegible]見楊先生底手在他面上不[illegible]助，

「楊先生不要笑，她太任性了，」還雙關的話，分明是在他底思想：若是他現在丟失了往時所嚐過的滋味，一定要酸心，然也不能回答甚麼，因爲他定不能注意這個，

「不，凌先生誰還不有過這樣時候，……」他不曾再[illegible]去，

我要看他[illegible]

「在倆人愛好時固然是可喜、但應長久；若事實是過去並不覺有意思反不如沒有這一回好，」他底眼淚又在流出了，身子急忙背過燈去，我故意地驚問：

「楊先生怎末傷心麼，爲甚麼流淚？」

「不曾傷心因爲燈光太強了、」他欺瞞人，但他的忍耐力使我佩服；沉靜和遏制的本能很高，我笑着問他道：

「楊先生是已經結過婚的吧？」他點々頭沒有說甚麼，在時妻也由外邊回來，在我的旁邊坐着，我們又繼續談起來，

「那樣你爲甚麼在這時候還獨自出來？」我先問着他，

「婚是結了但和未結婚沒有兩樣」「還不如不結婚是好」他接着說，

「不是那樣楊先生，結婚[illegible]有結婚的幸福，難道你[illegible]婚麼？」我和妻[illegible]先生底面上也有一[illegible]微笑，

[illegible]幸福，但[illegible]也由於幸[illegible]頭，妻和我互相暗笑」這時我心中不住想這是「青年人！」

「不要這樣想，楊先生從結婚吃過苦痛麼？」他沒有回答我的話，

「苦不過是暫時的，楊先生、不妨說你底苦哀來，我們能夠相助的時候定會爲你用力的、」妻也說：「楊先生若能說就請不要客氣，」

「沒有甚麼只是自己的不是，使伊傷心罷了，但也因爲我們不曾永遠的明瞭，彷彿在夜行；有時借着光我們能一時彼此了解，過一時又迷失了面目，但我知道伊在從前眞是體諒

「伊不失爲完全的女性，有

盧神像

時白熱般的愛我，也有時會在絕對的溫度下恨我，」楊先生自己嘆了一口長氣，

我和妻的心都被這位楊先生吸住了，我靜默地看看他，又看伊都不曾言語，心中替楊先[illegible]生悲哀，末了楊先生又接着[illegible]說：

「伊在我們婚前的時候[illegible]處爲我想到，大概在上年[illegible]里的一個會宴上，詳細是記不[illegible]清楚，伊也曾多次地在[illegible]問我，「冷不？」當時[illegible]許多的難堪的話，伊得[illegible]不是爲我自己麼？伊在[illegible]的地方都不會使我失意，[illegible]生，我們理想中的侶[illegible]？不也就在能彼[illegible]麼？所以我[illegible]的障礙[illegible]而同居[illegible]的麼？但在同居後[illegible]度改變了，唉，或是我的[illegible]會使伊傷心，致[illegible]情緒完全消滅，在[illegible]雖不認爲過去是[illegible]後來的事實的確[illegible]理想一點不同，[illegible]哀我們底未來，[illegible]穿我們的誤會，[illegible]議有我們所耽[illegible]

「因爲倆個[illegible]會結果這誤會的[illegible]發了，就是我遷到這里的一天一件很微小的事情，線索並不紛繁，爲着一條毛巾，在先伊允許先給我編一條，然後伊爲自己再編一個，事情偏會從這里出來，所有的毛繩子用盡，伊底毛巾還短一塊和我底一樣長，

「我眞個盡力去買這樣的毛繩；買遍了所有的商店，獨缺我所要的，伊知道了反和我尋氣說：

「不要欺騙我，怎竟偏會少我們所用的？你也不曾爲我買！」

「我心中是怎樣地委屈，伊竟會不信任我，伊就因過去的誤會才有今日的不信任，我竭盡力不曾發生半點效果。

「我那能不盡力眞實沒有，請另編一個新色的吧！」我哀求伊，

「我只喜歡這樣的，我也沒有那些不幸的時間去再編它！」

「將我的裁下一塊吧，不然請你自己買一條編成的」，我眞誠的哀求伊；但伊不但不諒解反生很大的氣。

「不」伊憤怒的向我說：伊這時的心好似鋼鐵製成的一樣。

楊先生遏止不住他的本當的流淚，在我們面前很含羞和氣憤地哭，坐在身側的妻低眼睛也飽含着濕潤了，唉女人！

「事情雖小在毫釐；但結果會遷到意外；到這我們的情感突然轉變了，伊厲顏厲色地將伊將編成的毛巾裁了，但我依然不惱怒，因爲我知道伊心太窄，我含着淚將毛巾牽過來說：[illegible]不要再裁吧！怎能把將成[illegible]沒了何苦來的！」[illegible]是我的東西，我自己[illegible]我自己的便」，伊還是[illegible]說：

[illegible]在這時雖然壓下怒氣流出[illegible]的淚，但是怯怯的淚柔[illegible]伊鋼鐵的心腸，假若我[illegible]一定能回答伊：」那有你的東[illegible]一切都是我的我就打伊也不[illegible]；但我知道我沒有權力來[illegible]制伊，因爲伊和我都是「人[illegible]身子」，所以我想伊與我是！」

「我追懷到過去的時候，伊[illegible]拿旁人的話，「女工兼娼[illegible]同居，並未有享到幸福，我這時反恨自己懦弱，一點和伊對抗的男氣也沒有。

「怎樣也請你不要再裁！」想伊會轉過心來，但那料伊竟說：

「你又怎能阻當，這是我的事，用不着你呀！」這有分量的句子很重的跌入我的心里，我自然沒有話說，我愛我所當愛的，不能愛所強愛，伊既不能接收我的好意，只好離去！伊背說出這樣的話來自然是沒有把我放在心里；是不須要我、消極的離開伊吧！避開伊底鋒銳。

「唉！事後想是太奇怪，誤會的藥彈竟這般有力？伊所得的痛苦和我是等量吧！但我沒有再好的法子，免掉這些苦惱的事，

楊先生轉過他的思想說：「凌先生我不是故意咒詛婚姻，我敢說我們結婚反不如不結婚，是誰會給人預備下這一個悲苦的程序？可是我爲你們祝福不要有這樣慘事發生！

「事情就是這樣結束我便獨自來到這里，我心中總是想伊這便是當代的女性麼？楊先生顯出奇異的神氣注視爐中的火光我們靜了幾秒鐘我道：

「楊先生事情既是這樣，按我的心想你已經知道你的夫人是心窄的人，還是你去封信說出你的苦痛，看伊如何，伊不會不轉過頭來後悔，若是時間延長恐怕再生甚麼意外的事，不是更錯了麼？」我勸着這位楊先生，

他搖着頭說，「不能這次非要伊來信不可！」

「那們楊先生每日所焦急的是甚麼？不是盼伊的信麼」妻突然加入一句，惹得我和楊先生都笑了，但他沒有回答甚麼、

「楊先生不要再顧慮和踟躕甚麼，你們錯在不肯向對方說出你所懷疑的，才期待出這樣結局」妻又接着說，

「伊既能負氣等着我先求饒、我也會這樣作，

楊先生仍執意不肯，我又向他說，

「這却不可，楊先生你每日最關心的事，誰都能看得出，男人應該比伊們寬大些才是！」

他只苦笑沒有說，我知道他又在憂慮「青年人」三個字又憂然地偏到我的心里，替楊先生肩担着這分煩惱，

沉默了一會兒已是十點鐘的時分。楊先生站起向我和妻點頭說，「謝謝凌先生與太太的招待和銘言，後來再談吧，這件事情也要你們費心眞是慚愧！」便出去了，

我們送他回來，我又想起這才楊先生的事我向伊說，

「楊先生他這樣固執，怕要鬧到破裂的地步，」

「那能！你們男人都是寬大的，」伊回我一個釘子，我們無聲息地入夢了，

楊先生底態度並沒有改變，可是在年前末一日他竟偷偷地離開我們，我想他走的原因不外兩個，有希望的是他能接到他妻底慰安信而回去，或是他納了我們的規勸，自動的回去、但可怕的是他羞憤而遷到他處去，我和妻一面就着心一面很想他能給我們一個確實消息

新年上午我倆收到個一不相識的卡片，前面黏着一幅合影的像片，我們仔細看才認出是不辭而去的楊先生，那位坐着女人許是他的夫人吧，在後面落着「楊攸」和「玉瑩」透拜的確是我們半月的鄰人，我不覺喜悅的說，

「這樣的期待方法是太危險無怪是靑年人！」

妻聽見我的話也笑了，我們的心到今日才放下，不會再爲這件事担憂，但是他怎竟回去了？或又有一層謎？我們依然不知道。

瀋陽文會

期待

——三等當選

亦棠

之泉同居於旅館的初夕，以後我竟不復再見你你縱然屢次來找我出遊終於沒有得到我的蹤跡我就這樣忍心的拋掉了你！現在呢你的金石良言猶在耳數我已不能再見你了！

蟲之泉是有同你一樣健康的軀體，思想學識因爲當結識的時候時間短促沒有詳細的考察同居以後才稍々覺察他雖然曾留學英國不過是一個自費留學生，化有幾個造孽錢而已！因爲介紹給我的劉女士說：「他有五十萬元承嗣權，」而且見面兩次之後舉之大方談吐溫雅用度濶綽我竟爲他金迷紙醉的把我的所有完全交付了他，他也佔有了我，靈肉換來他的金錢我恣意揮霍而有餘裕，我的期待，我的期待，就這樣的了結！人呢？妖呢思想葬送了人格墜落了名譽傷失了爲他有五十萬元的承嗣權，夢哥，你不該罵我嗎？

（以下接裡版）

謹賀新禧

貔子窩普通學堂　堂長 王仲升　教員 劉叔信　同 姜子龍　同 劉海軒　同 呂子翹

夾心子會普通學堂　堂長 孫榮甲　教員 許魁廷　同 遲金令　同 劉金鐘

貔子窩商務會　會長 安子智　副會長 辛致亭

貔子窩會事務所　會長 郝祿泉　副會長 安子智　會計員 孫邦臣　書記 滕子中

貔子窩滿洲銀行　行長 劉伯泉

楊樹底會第一普通學堂　堂長 王子珍　教員 韓葵九　同 王德軒　同 姜秀亭

鄭家屯會事務所　會長 鄭子勤　書記 木經五　同 邵顯廷　同 單象乾

貲子河會事務所　會長 鄭子修　會計員 邢忠選　書記 邵立永　同 孫榮官　技補 梁傳禮

碧流河會普通學堂　堂長 傅殿璽　劉靜一　劉醒東　郝子敬

海洋島會普通學堂　堂長 梁景雲　教員 徐恭函　同 張子和

廣鹿島會事務所　書記 張深林　同 沈仁軒　同 宋子固

皮口西街　泰和錢莊　經理 許憲章　電話二二

皮口福昌順阿片小賣所主人 兼協盛益經理　宋至安　電話二〇

廣鹿島會　會長 何連山

唐家房會興隆屯屯長　同 盛德　主人 張印堂

皮口東街　福興海燒鍋　主人 崔墨園

皮口東街　永慶泰油坊　主人 董西燕　電話二一八

皮口東街　順盛號　主人 安子智　電話二〇八

皮口東街　福和油坊　主人 安明三　電話二五五

皮口東街　元發成　主人 宋人之　電話二六三

皮口東街　湧興海燒鍋　主人 邵心堂

皮口西街　德盛福　主人 駱世家

皮口西街　德順福　主人 鞠西園

皮口西街　福裕茂　主人 于聲遠　電話二七二

皮口西街果物商　德聚興　主人 鄭旭東

皮口西街　天興福　主人 王正家　電話二七〇

皮口西街　同春德　主人 宋玉軒　電話二二四

皮口西街　川畑煤廠　經理 邢金堂

皮口西街　如意源　主人 邢慶堂

皮口西街　玉生昶　主人 李子瑜　電話二五二

皮口西街　永源升　主人 金貞邦　電話二五四

皮口西街　福順源　主人 王[illegible]

[illegible]談話也、的假話、並不[illegible]語調竟還締那樣有情有[illegible]已探悉他另有所歡而且是熱[illegible]正讓！夢哥、我不敢罵男子都是這樣侍伴、也不必說資產階殺都是這樣萬惡、實在是我自視太低自遇太薄因而失足因而墜落、呵！我的血就是那兩個月中蹧蹋了！夢哥別的我都不氣我都不恨、你聽：

！哼！什麼？離婚？生活費？我們並沒有正式結婚、離婚是不消說得沒有那回事！老爺玩弄你的時候怕你不花錢、怕錢不够花、更怕你有錢不會花、現在呵、一文沒有！愚蠢的玩物！生成的賤骨頭！

經過許多他的朋友們的解勸他允許給我五萬元錢的生活費我就如此的出了他的家門。

夢奇、我知道我還有起訴的餘地、但起訴怎樣？他能賠償我的清白、名譽、人格、思想恥辱和一切嗎？除非他拿錢！但、錢於我又有什麼關係呢？沒有清白、名譽、人格、思想

曾經摯愛過我的夢君：

當我還封長信給你的時候精神是煥發的心思是寧貼的因為已看見了人生的徬徨之途、坐在靜悄悄的窗下燈前幽然的慢慢的寫着！

我現在已認識了你認識了他認識了我自己更瞭既了我自己、我浪漫的過去了歷史已証明了那不僅是我個人生命史上的汚點實在是時代的象徵和一般男女青年有容易陷入的漩渦這求是時代的形成也是人生的審藥嗎！好在我將永遠安樂的人、不妨把我過去的期待也就是徬徨再追述一下、獻給愛過我的夢哥和世上的兄弟姊妹們、夢奇、你許我嗎？

夢哥、你是捷人我才敢寫這

[illegible]—夢[illegible]人生[illegible]！固然、人生[illegible]是不能探討的！但你[illegible]人之生也必定有所為、不能專顧及時行樂的個人主義化白白的過了你這聰穎靈敏的黃金時代、應該往這從個人看到社會從社會看到國家從國家看到民族上去、像你這樣有為的女子、是社會所需要的是國家所需要的、是民族所需要的為什麼不期待着時機和時代的到來作幾種於社會於國家於民族有福利的事來安慰我們的同胞民族呢？

—你這個人真是個白骸、社會國家民族的事我們還會得那許多？人生就是要樂、而且要隨合潮流！我只知道有現在、未來的事、管他呢！等時機之到來我們都白了頭髮了！哼！對不住、今天有人請我吃大菜、我要赴約去了、再談！

在綠葉紅花和短草鋪滿了的公園的石階前我們還樣的別了！一別成永訣那夜便是我同姦和一切的人要錢又有什麼用處

夢哥、你聰明睿智的腦筋、眞摯忠誠的情感、剛直純正的思想、固然不能不分下一部分來灌溉你的愛人、然而大部分希望你建築在社會國家民族和時代上吧！

夢哥、在我覺悟以後似乎應再作一個新人一樣在社會上活動生活、像這樣的人恐怕不僅只有我一個人吧！但是我覺得我已沒有清白、名譽、人格和人應有的一切、何苦還戀戀於人間作一個行尸走肉？這是我自己的主觀！也是我昨日的思潮！可是我想時代是這樣的不光明、人心這樣的險詐、若不糾合同志群策群力的努力創作建設、民衆是永遠沒有光明的希望、所以我矢志不移的赴到民間去、在可以行施工作、的地方去工作五萬元的生活費我已全部的捐在就近的孤兒院養老院和平民學校去了！可是沒有露出我的名來！

現在我很快樂的將要爲凭還封信、在我工作中沒有發生什麼效果和成績的時候、我並不能前去看你並且也許永遠、不能看你了、

最後我請夢哥你把這封信看過之後送在新聞紙上公開使靑年男女們看到了以後詛咒我汚衊我贖一贖我的罪孽！作他們人生途徑的未來之覆車！

夢哥•過去的陳跡讓它逝去[illegible]追求、期待着吧期待着未來時代的光明！謹祝努力！

你曾經愛過的[illegible]的妹妹英啓

風雪中

二等當選　　長夫

皮靴踏雪的聲音、把似乎失卻精神要死的阿表從朦朧中驚醒、阿表暗道：「不好！恐怕又是巡警老爺來搜廟。」回頭看看躺在旁邊七十二歲的老爹、若不是阿表的素有經驗、幾乎會疑心這老頭是死了！雪花從破廟門的破窗格內吹到老頭臉上、雪花不化、老頭也不朝下拂拭、老頭頭上的溫度大徹和雪花一樣高、老爹從下起雪後、三天裡只吃到三個破牛窩窩頭、黑黃的臉更黑黃的起來、枯瘦的皮骨更枯瘦起來、細看、細看、才看出這老頭是仍在發抖、簡直這老頭把發抖的資格都失掉了！

皮靴聲從門口過去、阿表心地知足了不少、如果再像前天晚上似的、巡警老爺把他們硬拖出廟去而不許回來、那麼環境就更壞了！如今冒着大不赦的罪名私自又跑回來、還要被巡警老爺查出、還逃了得麼？挨凍之外、更要挨打、阿表現在希望有一個人把他打死、但是沒有一個人肯把他打死、打不死活受罪、人類的忍心偉大、

阿表想死、阿表想過死的方法：服毒？阿表買不起毒藥、自刎、阿表沒有刀、自縊？即使有繩子、爲了死後令人害怕到自縊的地點、阿表不幹這種不德性事情、往車道——大的火車和小的牛車——下撞？壓死還好、壓不死豈不更糟、車翻了、連累死幾個、到了陰間還得償命、阿表覺得被人打死是再穩當沒有的一回事、既可了結今生不再受苦、來生準能修個富貴榮華、可是誰也不往死打他、阿表尤其希望死在巡警老爺的棍下、死在巡警老爺的棍下、總比死在別人手裡光榮、

阿表看老爹、眞有些恨他、別人的爹給兒子攢下許多錢、兒子坐汽車、摟娘兒們、吃肉喝酒、穿好衣裳、自己呢、自已卻同這老頭子一齊受凍挨餓、天下竟有這樣出奇事、

阿表抬頭望望老頭、老頭依然那樣、阿表暗念：你這個不中用的東西、不對！阿表繼續朝下想、越想越不對、論到作父親的給兒子賺錢、並不在老年、在壯年、自己現在已是壯年、爲什麼連自己都在挨餓呢？小孩時聽過二十四孝的故事、兒子養活父親的、連皇上都尊敬、就是按着年歲的關係、父親七十二歲、可也眞不能作什麼、自己四十多歲、是應當養活父親的、而且據一般人說來、兒子養活老人還是本份、

阿表越想越有理、自己絕對應當養活老爹、對！馬上就去想法養活老爹、

但是當阿表想到從廟到市上去賣力氣作苦工、而連着好幾天竟沒遇着僱主、不覺又志餓了！

肚子餓餓的難受、雖然被阿表的思潮頂出了一忽兒但也只好一忽兒、身上確實有些不好受、

回頭看々老爹、老爹確實可憐、阿表越想老頭兒的挨餓受凍、完全是自己的不是、自己[illegible]想辦法、

阿表決計出去、有沒有治餓治凍的東西、且去尋看、衣裳食物都是要緊的東西、[illegible]過兩天、準死無疑、

阿表站起來、望々仍在[illegible]原態的老頭兒、心想一點[illegible]叫他知道、

阿表腿上好像比往常[illegible]五十斤份量、從舖在地上[illegible]作床舖的薄々幾根草上站[illegible]、就感覺到吃勁、候到一[illegible]新加在腿上的那十斤份量[illegible]功効、顯示出來、走不了！[illegible]

阿表想不走、不行！不走[illegible]餓死、死固是自己的所願、但是連累了老爹也一同死、那未免太罪過、走走不了也得走、

廟門一開、呼嗚！風雪幾乎把阿表推倒、阿表幌了兩幌、風頭了過去、阿表急忙回上廟門、在這一轉身間、望々老爹、幸好他還未被吵醒開眼睛、

阿表放開門板、心裡想：「快！最好在老爹未醒以前、便一切都尋好的回來、老爹從凍餓夢裡睜開眼睛、看到這許多治凍治餓的東西擺在眼前、心中該如何的快樂。」

風一鼓浪、把雪花一捲、雪花捲到鼻眼裡耳窩裡、一點冰涼到骨髓裡、兩隻手前後擺溜、兩隻腿左右撒蹓、像在雲上走、但雲却是貼地的雲、

支持着很吃力的身體、把神精瞭用力的注貫到兩眼、向街左右的人家看、玻璃窗裡差不多都沒有了人、人都逃到內室去取去了！

阿表走了幾家、喊破嗓子、喊不出來一個人、

阿表長出了一口氣、不當要錢討飯都不容易、何況今天、今天是一個是人都不高興的今天、

阿表走過洪三爺開的餅乾店、居然洪三爺沒在櫃房、雖然洪三爺也沒在櫃房、但是阿表也似乎依舊聽到了洪三爺教訓的言語、

——那末大的一條小伙子、不正幹、準得討飯、

◇風雪中◇　阿表從玻璃上沒有上霜的地方向裡看、洪三爺確實沒在屋裡、櫥上的餅乾一疊一疊的擺着……

阿表從玻璃上沒有上霜的地方向裡看、洪三爺確實沒有在屋裡、屋裡的餅乾一疊一疊的擺着、阿表眞餓、

一看到喫的東西、餓空的腹腸更覺得發餓、

阿表看着不覺生起氣來了！

——眞沒道理！那些餅乾、爲什麼不叫我們餓好幾天的肚子吃呢？餅乾是吃的東西！吃！是吃東西就應該當吃、

阿表越想越對、阿表所思的是理直氣壯、阿表平空添了不少勇氣、混身登時充滿了說不出來的一種力、

——拿他的吃他的！

阿表雙手把門一推、門一點不費勁的開開、阿表闖到餅乾舖櫃邊、阿表不懂開法、櫥子不開、餅乾向他不住的點頭似乎問他爲什麼還不往肚子裡送、阿表就更着急了！

[illegible]的一聲把玻璃打壞、[illegible]淌了一地、阿表[illegible]五六塊餅乾趕快送到嘴[illegible]餅乾在嘴裡沒翻上三個身[illegible]七夭八的厭到肚裡、[illegible]心裡想：先吃[illegible]個飽[illegible]個够、第二把餅[illegible]到嘴裡去、」

阿表在拿第三把餅乾的手、手後段的胳膊袖另外一隻手給抓住了！不其而然的餅乾便從手裡掉下、阿表翻回頭、一時卻回不過去、

「好哇！今天給你明天給你、給出不是來了！偷起我來啦！」阿表聽過洪三爺的語音、還粗大的語音正是他、

「喝！這小子嘿！」老王在裡屋取暖、大概是背着洪三爺的、他聽到外屋洪爺的話、便馬上跑了出來、

「那去來？不看櫃？」老王心中有愧、就不回答、

『去！拿繩來、把他綁上！』主人命令！老王就取下繩子、把阿表兩手背着綁起來、老王住過巡警、綁人全懂得、綁完而切還吊在屋左的樑上、

阿表想說：「餅乾不是吃的麼？我餓了三天啦！」但是他並沒說、阿表想台頭、洪三爺的目光又嚇得他不敢台頭、

「去！找個巡警把他帶去！」老王的心思總與巡警有聯帶關係、因爲他作過、主人叫他去找巡警、正對他心思、

在平時、洪三爺總是喜歡教訓阿表、可是現在、洪三爺却一聲不作了！

阿表覺得是很快、不到一分鐘、巡警便到來、

巡警對阿表打一個輕破的眼光、其中的一個、過來把洪三爺的粗麻繩解下、換上他們帶來的細線繩、

阿表若在平時、他自己能把屋內的四個人一齊打倒、在今天、不知怎麼、就是自己在心中也就覺得不行、

阿表聽不出他們說些什麼、最後他聽出一個「走！」字、原因還是屁股上挨了一腳、

阿表糊々塗塗的走、雪是白的、他却看成是黑的、脚踏雪地、雪發出「嚓！嚓！」的聲音、

阿表走進一所小屋子、一個人坐在上面、也不曉得問他問了一些什麼、先前的那個巡警給他戴上了一付脚鐐、便把他領到一所黑的屋子裡、阿表懂得犯法人才戴脚鐐、

眞個！如果這所黑屋子距離再遠一點、阿表一定走不到、

阿表眼睛本就黑、到這黑屋子裡、越發的看不見什麼、只是門一開、鼻子就聞到一種暖氣、耳朶裡就聽到一種鐵鐵聲、屋下面還有一層比上面更黑的一堆影子在搖擺、阿表被送到這裡以後、推來的便關上了！

一分多鐘後、阿表看清楚一切了！他看到靠門這方的左隅沒有人、他便移到左隅、就地坐下、

一些人都圍擠上來、向着阿表說的什麼阿表完全沒有聽清楚、他聽到的只是嚷々的一片、

黑屋子暖和、阿表對這一點有些奇怪、阿表懂得自己是算犯了法、犯了法的人怎還有暖和的屋子住呢、

（以下接下版）

大連 儲蓄公司 主人 劉仙洲 電話三三二七 五六二五番

大連監部通 東萊銀行 經理 李銘臣 電話三三一四 五八三七番

廣和公 主人 賀子開 電話五七六一 大連市松林町一二

大連雲井町 福順義 主人 龐義堂 電話九〇〇四

大連 福順義銀號 主人 龐睦堂 電話六四五七 六二三一番

同德祥皮貨莊 主人 李來廣 大連市浪速町二丁目八四

大連市西崗街 同聚福 綢緞·錢莊 主人 于宗海 電話七六五五 三〇一二

大連市香取町 忠興福油房 主人 邵鼐臣 電話四七八七

西崗街 寶興隆 經理 宋段一 副經理 冦忠廷 電話五九一六番

大連浪速町 裕昌祥銀號 主人 王子浦 電話三七〇二 三八五四番

大連奧町 同昌號綢緞莊 主人 王世平 電話四五〇二

大連伊記町 益發合 主任 王信齋 長電話 五九八八 四三七七

大連 劉家屯商民聯合會 會長 趙成德 楊占魁 王震東 電話九五七三

大連市松林町 恒增利代理店 主人 冷春塘 電話四四五六 四八三六

駐連 中國南洋兄弟烟草股份有限公司 電話六五九六

大連市浪速町六〇 慶雲[illegible] 主人 林玉[illegible] 電話七二七一

專門古今匾聯美術看板 中山牌匾看板店 大連市榮町二番地 電話二四八八番 支店木錦西崗街八一

大連監部通 裕泰棧 主人 武煥文 經理 初健齋 支店 青島 吉林

代理古今中外有名各種小說 代理各種膠寫版 福泰祥文具店 大連市浪速町五四 電話六五五五番 經理 劉緝五

大連市西崗子 禹記皮革鞋料運動器具商行 經理 王紹禹 電話七五三七

大連市磐城町 工業材料 各種油漆 軒記公司 電話三三三二番 支店 遼寧小河沿 電話四五〇〇

大連市東鄉町二一番地 文盛裕記 主任 于季同 電話五三九六番

大連市浪速町 駐連 高亭公司 周光耀 孫餘慶

1931

（以上接上版）

阿表昏昏沉々的睡下去了！不知是多末久、室內忽然哄動、阿表睜開眼睛、觸目而入的便是對門那方露出了一個小口、一碗一碗的稀飯從小口外送到屋裡、一個聲音喊着數目號頭、屋裡的人——

——都擠到那裡去！——

阿表眼看著衆人都擁到一碗、坐到原地去喝上後、便聽到外面喊了一句：

——新來的第三十六號！

而同時一碗飯便從口裡遞過來、阿表聽到「新來的」的三個字、阿表便想道：不要是我罷！我是新來的呢！

——取去呀！

許多眼睛看着阿表、飯到阿表手、不到幾分鐘、阿表便吃個乾淨、阿表擇下碗、希望再有一碗才好、但是沒有了！

阿表看到有人向口外送碗啦、便覺得自己也要去送碗、離他不遠的那個商人模樣的人、把一碗止吃了半碗遞給阿表、阿表用眼瞅瞅他、一氣把飯吃淨、然後把碗送出、

阿表重復坐到原位以後、他笑了！阿表心上想着：「這個地方眞不錯！有飯不餓、屋子又暖和、不錯、不錯、確實不錯、洪三爺眞好人！」

阿表一停念、想起七十二歲的老爹々來、於是阿表後悔啦！後悔當初來不應不帶着他、如果帶着他、現在豈不就好了麽？

阿表想找他去、推々門、推不動、阿表長々打了個呵聲、在心裡想：「死了！一定要死了！」

一九三〇、一二、一五、

風雪中

——三等當選　孟傳宗

幾度想坐了下來寫點文章、但畢竟被麟兒的哭聲、秀的呻吟聲和母親的罵聲所打斷了思路、結果雖有把已經寫的而不完全的東西撕的粉碎塡在紙簍裡、

秀——我妻、她好像病了、並且病得似乎很重了！她呻吟一聲、我的心即為之一動、一陣一陣還是動的得暴、因為心的暴動好似在內部裡攻擊我、所以她動得愈暴我愈感覺起來忐忑、但愈忐忑、而她愈呻吟、麟兒在這時又着要她奶他、她又帶出幾分不耐的表情、母親還在罵着秀、同時也帶着我、因為我、是她的漢子所以我對于、這一切的一切是無所措手足了！好像心忙意亂了、「秀假使你眞愛我、那末你就不要呻吟了、因為心——她已經在責我了、責我太暴動了」、我這樣默々的請求她、

雖然有一絲絲一毫々的想像在腦子裡盤桓着、但在這時早不知飛到那兒去了、有時筆所寫的、并不是腦所想的、所以結果是把她塡在紙簍裡、索性聽母親的罵、秀的呻吟和麟兒的哭好了、

「寫文不成看書去」、好像我的心在忐忑之外、偷閒來支配我、好！遂又把才從一片君那兒借來的日本小說集握在手裡、貓貓虎虎的好歹把國木田獨步的一篇「巡察」讀完了、結果！——只是顧為顧、我為我、巡察是巡察、并沒得着半點所要的所得的、還是母親的罵聲、秀的呻吟聲、和麟兒的哭聲、

我的主意是決定了、一定現在家裡聽他們的叫號、立把同我有四年歷史關係的一頂帽子頂在頭上揚塲而去、

風越吹越大、同時雪又越下越急、路上是尋不到行人、既有走是走得快快的、誰也不在路上馬很自然的踐着了、雖然是大地上無所不白——同銀世界似的、但人們都畏首畏尾的藏着、好像不敢見這潔白顏色、也不知都在做甚麽！委實是風更大了、雪更急了、也難清楚路的所在、「高底冥迷、不知西東」了、在這樣的風雪中我是往那兒去呢？回家去？不、決定不！到黃粱那兒去吧！主意想定、遂冒着風雪衝上前去、

一件兩毛多錢一尺的中山呢的棉袍子、已經跟我混了一個冬天了、雖然骯髒一點、但還能將就、尚可同這風雪抵抗抵抗、那想經這次武劇後、她毫不客氣的從左邊底下的邪處向上而又向右的裂了」個三角式的口子、一陣一陣的朔風從腰間直撞胸前和背後、而飄颻的雪花又乘隙從衣領鑽進去、同時我的脖子和腰又向一處緊緊的縮了一縮、我急急的依舊的在風雪中向前開步走、

進了一個狹小的胡同、便上了樓梯、當中還放了些亂七八糟的東西、不湊巧、眞的是不湊巧了、黃粱的兩扇門是緊緊的合在一起、并且還有一個一方寸大小的一個鎖頭掛在門的當中、這自然是表示不在家了！我竚立着覷了半晌鎖頭、便沒精打采下了樓梯、出了衚衕、

雪是仍然飄着、風是仍然刮着、我是往那兒去呢？回家吧？不、決定不、還是走到那裡便到那裡吧、因為我的耳朶委實是不願聽……

我低着頭一壁踏着吱吱响的雪、一壁在想、——母親為什麽要罵？秀為什麽要呻吟？麟兒為什麽要哭？……這種種問題便引起我的回憶、所以我便沉在思想裡了、「約莫在午前九點的左右吧、這是我七年當中對秀的第一次的暴動、他委實是吃苦了、因為在暴動後、所以我悔斷了她是更要苦了、但、我知道她雖然苦了、決不能氣我、我知道她能原諒我、她是很清楚我的苦衷的、我是不得已而為之、無論怎樣也要委屈的不使母親生氣、可是秀若一點不是沒有、那也不能釀出那樣的風波！弄的地覆、一塌糊塗！總而言之、這是于我無干、對於我無干！雖然於我無干、話又說回來啦！也不應該暴動的那樣甚！未免有些過火吧！是、無論怎的、那是過去的事了、既往不咎！既往不咎、母親還是在罵、秀還是在呻吟、麟兒還在繼續的哭、還不完全歸罪於我嗎？不！決不能歸罪於我的、秀的呻吟和麟兒哭歸罪於我尚可！至於母親的罵、那我是不相干的、假使我不作那樣的暴動、恐怕母親現在罵她和我更為甚、因為我是她的漢子、」我正想着——法官似的判斷這事、結果只是渺々茫々「清官難斷家務事」、

我竟忘了雪的涼、風的寒、依舊一齊加在我身上、細細一看、我自己好像雪人一般、

正面也走來了一個雪人般的一個人、因為他把頭低々的縮在大衣裡、一頂黑色的小禮帽又深深的壓在眼眉底下、所以一時就沒看清楚他是誰、

「呀！不是君英嗎？」那個雪人般的人走在距我五六步遠的地方、且行且向着我問、因為沒怎樣注意他、所以尚沒認識他是誰、我停了有三十秒的工夫、雖然聽見他在呼着我的名子、但只有給他一個注視禮、并沒答覆他！

這雪人般的人已經走到我的面前了、

「喂！是你！怎麽不響呢？」

我現往看清楚了、雪人般的人正是我要尋的黃粱君、

「哦！哦……哦……」含糊的說了聲、

「怎末一人獨自站在這裡？」

「唔！尋你哩！」

「喂！你的袍子怎的裂得這樣？」

我的中山呢的棉袍子三角式的口子被他發見了、

「那……那……裂的！」

「怎樣裂的？」

「…………」

我的眼睛注視着他大衣上鈕、并沒說出什麽、

「先到屋裡坐吧！」黃粱叫我再進那狹小的胡同、

「屋裡很冷、還是在外面看雪飛的好！」

「英！你有事嗎？」

「呵！沒有、沒有不過心裡有些鬱塞！」

「好！我同你在雪上走々、咱也學學古人的踏雪尋詩、」

「尋詩！」

我們兩個人比着肩走、約有十幾分鐘的工夫、彼此都沒言語、又走了幾分鐘、黃粱說話了：

「英！你怎的了？袍子怎樣撕的那樣？」

「打架啦！」

「同誰？」

「W！」

「同弟妹為的什麽來？」

「又不言語啦！到底是說々呀！」他一面催促我、又一面用手拍着我的肩膀！

我便開始供詞了：——

「在早晨大家吃完早飯的時候、母親看見浸在盆子裡的幾件要洗的衣服、就生氣了、因為已經有兩三天的工夫浸在盆子裡、妻沒能洗、這時妻正在廚下洗盤、母親在樓上便罵了起來、我正在寫文章、不知妻在樓下咕嚕了一句什麽、那末母親越法氣得更厲害、強詞奪理、所以母親罵得聲更大了！拾起椅子來便擲了去、接着就把痰盂摔得紛碎、母親看我坐在旁邊沒言語！——只是低着頭寫文章、所以便向我罵來了、我只是勸母親不要生氣、誰想母親好似火上加油、更是雷霆大發、以為我是妻的漢子！拿起洗衣板子、便打我起來、我在這時怎樣呢？好！任憑母親打了幾下、便飛也似的跳下樓來抓住秀暴動了、我的拳和我的皮鞋、她是第一次的嘗了、結果她是不能動了、只是哭！末後惟有呻吟！母親還在罵着、非搬了出去不可！以為不能同妻再住一處、經過兩天的時間和十幾個母親的朋友來說合、這才告了一段落！

妻因為兩天沒吃飯、所以乳是沒有、這事把麟兒苦了、不住的哭、又沒有人去抱他、他惟一的表情只是哭、大哭、令人發煩的哭、不知趣的哭、

現在母親還在氣着——罵着、妻倘在呻吟着、麟兒還在哭着、把父親鬧得也沒法了、末後對我說：「實在要是不行、你同你妻搬出去過吧、至於生活、我可以助你！」

我把口氣訴完了、黃粱只是點着頭、末後纔講了一句：

「清官難斷家事！」停了一忽兒、他接着說：「再說弟妹她已經是三個小孩子的母親了、那有許多工夫呀！小小不然的事情、只得睜個眼閉個眼以求家庭的快樂、你也不該打她那樣重！自然她也是不對！」

黃粱作了一個結論、

這時風和雪更大了、家々的路燈也發出慘淡的光線來、那大約有七點半了、黃粱同我各自分路而回家了、

當我纔跨進門裡的時候、隱隱約約的聽着一個人告訴我說：——

「你暫且還到外面避避吧！」

我立時又退了出來、只聽見母親的罵聲、秀的呻吟聲和麟兒的哭聲鬧成一團從門裡追了出來、

我又在風雪中開步走了、

一九三〇年、十一月、廿日大連

風雪中

——三等當選　（續）

一、

漆黑的烏雲、密密的佈在天空、把人類的社會立刻變成黑暗的世界那颼颼的陰風、刮得十分利害、歷史的神話一陰曹地府、好像眞的實現於人間了。於是人都知道天將下雪了、在F縣S村農村中的莊稼人、有的在着收拾他未打完的「塲」讀若營——農民將大豆收割後、冬季在園內打去豆殼、俗謂「打塲」——也有的在柴堆下打掃碎枝和爛草、簷前的麻雀、也似乎預先知道天將要下雪了、於是萬數成群、集中在簷前討論、「白色恐怖將暴發了！我們這弱小動物的吃飯問題、怎麽解決啊？」

風稍停些、空氣的溫度、也稍微稍高些、惟天空中的陰雲、更加濃厚了、頃刻便有一種物質、從天空中霏下、好像飛絮、也好像鵝毛、啊！天眞個下雪了、那農民之妻都紛紛預備柴火、小孩子也跑在外邊、將他那帶着凍痕的小手伸開、去接那從天空中落下來的雪片、午後一點來鐘、雪漸止住。山上的松樹、都掛了滿枝瓊瑤、傾斜的地面深蓋了一層撲粉、傍晚的光景、漸々刮起風來、民衆學校的學生、有的從東溝有的從南岔、一個一個、絡繹不絕、朝S小學校來。

S小學、的北課室裡、點着兩盞頭號帶傘洋燈、倒也明亮、爐內的石炭、呼！呼！燃着、祇要你一走近爐旁、便立刻覺得有一種炙手可熱的輻射作用、課室內、可容四十來個學生、壁上照例點綴些圖表、東墻上當中掛一張孔夫子像、孫中山蔣介石的像、分配在兩旁、民衆學生漸々來齊了、他們趁着教員還沒來的當兒、便聚談起來、於是三間房子的課室裡、立刻發現許多小團體、

「我的大繭——即柞繭！到還時候、害沒賣！眞他媽的糟糕」——一個年約三十四五歲的民衆學生、哭喪着臉、對着坐在他身旁年歲彷彿的人發牢騷、

「誰說不是！我那把繭、不也沒賣嗎？現在也不值錢啊」

「上安東去吧、又不值當、再說沒有熟人、棧房——安東有專營買賣柞繭的商家叫做棧房——也抓你啊——拿老赶的意思——當地絲房子——即繅絲工廠——」一個人、也插言、說話聲音、越發嘈雜、再往下便聽不清楚了、

二、

「鐺啷！……鐺啷！……鐺啷！……」一陣鈴聲、大家立刻肅靜起來、等着教員來上課、

一個年約二十三四歲的教員、——據說是最近來的——身着灰色布袍、左手拿了一本農民千字課、右手握兩隻粉筆、一步一步走進課室來、這時候二十多個民衆學生、都把視線集中在他、——教員——身上、看他那斑白的頭髮裡、掛滿了顛連飄泊的成績、枯槁而黎黑的面孔上、深印着被生活壓迫的創痕、

他走進課室以後、先用眼睛把學生挨個瞄々、檢閱檢閱今晚出席學生的數目、完了把身轉過去、在黑板頭上、用粉筆寫出：『第十二課洗澡』六個字、最後又照例的挨個教了生字、講了課文、講文把課本放下說、

「我們今天學了這一課、必定要發一個疑問、就是在課文末後說、——若是許久不洗澡、汗管毛孔、都不通了、就容易生病、」大家必要覺得：我們成年成月也不洗澡、怎麽沒有鬧病呢？啊！大家要知道、大家都是賣力氣的人、年々、月々、天々、甚至時々刻々、都得出賣力氣、好比春天種地夏天鋤地、秋天收莊稼、冬天打豆場割枝柴一天裡、早晨挑水晚上鍘草、沒有一個時候不出力、也沒有一個時候不出汗、所以就不容易生病、你看那有錢的人、一輩子也不肯出點力、他若不洗澡、汗管毛孔不通了、出不了汗來、不生病怎的？所以那些澡塘子、都不是給我們預備的」、

「那可不是、莊稼人就是上縣城、也不能上澡塘子洗々澡」一個年約三十上下歲的莊稼人、聽教員說完說的、

窗外的風越刮得起勁、撼山搖樹、驚天動地、小小的課室、好像大海中的孤舟、有時、地上的積雪乘風起來、打在玻璃上成、刷！刷！刷！的響音、有時屋內的燈光、也叫風刮閃閃乎乎！閃乎！的顫動、教員接着上面的話韻說道、

「不光澡塘子不是給我們預備的、不管是什麽東西、都不是給我們預備的、連那各種機關都不是給我們預備的、比喻說今天下晚、前院——財主若被人綁票了、縣政府明天就能派保安隊來打胡子、但是我們大家若快要凍死了、快要餓死了、他可不管！」

「那害他媽要那些東西幹麽？」一個年約二十四五歲的、聽教員說完發了一個好奇的論調、

「鐺啷……鐺啷……鐺啷……」鈴兒又響了起來、屋子外的大風、還在刮着、雪片有時打在人的臉上、民衆學生、一個個、有的回東溝、有的回南岔、S小學校的、課室立刻肅靜了、

一九三〇、一二、一、

謹賀新禧

片

大連市龍田町　福聚昌　經理 燕仲三　電話 七六三八・七五〇八番

大連龍田町　萬合公　主人 丁占一　電話 五四一一・三二五九番

大連東鄉町　建成號　主人 王瓊軒　電話 四二四一・五六七七番

大連敷島町　廣泰號　主人 歐陽玉樵　電話 五二八八番

大連市浪速町　鼎新昌　主人 高吉先　電話 四三三一・六〇一六

大連乃木町九　大豐厚　主人 谷有三　電話 二二五七六番

大連奧町　岳陽樓　主人 呂寅亭　電話 五二七八番

大連　民國料理飲食店組合　組合長 呂寅亭　電話 五二七八番

大連紀伊町　昇源號　經理 蔡苑香　電話 五〇六九・五三五四番

大連市近江町　柑橘雜貨 頭繩糖菓　同德號　電話 三〇八九　工場電話 九〇八三番

大連市平順街　關東州粉干同業組合　正組合長 韓行謙　中島日吉　副組合長 鈴木審二　周子揚　電話 二八九〇番

大連市西崗日新街　大安貨物汽車行　主人 孫貴芳　電話 八七二四番

大連市浪速町　關東州小賣所組合　電話 三四八三番

大連市得勝街　同仁自動車修繕工場　主人 王子明　電話 四四〇七番

大連市東鄉町　仁德大藥房　經理 藥劑士 王仁之　呼出電話 四六二五番

大連市平和街　新昌號綢緞莊　主人 欒誠九　電話 三八四七・四九〇四番

大連敷島町　東三省官銀號　電話 七五五一・三〇一九番

大連奧町　德泰號　主人 于靜波　電話 五二八二

大連市奧町　雙聚福　主人 安立義　電話 五一二五番

大連　華商客棧組合　組合長 孫子傑　副組合長 段洛九

大連武藏町　大連小荷車組合事務所　組合長 賀泗濱　電話 四六六五

小崗子理髮業組合　組合長 曹漢章　副組合長 李芳榮　洪本立

大連市西崗子　榮昌銀號　主人 楊玉昇　經理 鄭玉璋　電話 四二二三・五八六七・二三四六・二一六九〇番

大連市西崗永樂街五番地　義祥燒鍋　主人 田鴻洲　電話 五〇七六番

1931

謹賀新禧

安東

安東取引所專務取締役
山下五郎

安東商工會議所會頭
荒川六平

南滿電氣株式會社安東支店

安東
日華合辦
鴨綠江採木公司
電話六番（受付）一九六番（總務）

營業科目
木材原木、製材製函
燐寸軸木、燐寸原料
荷造莚菰、繩叺胡粉
日之出製材所
日之出製軸匣所
和田賢太郎
安東驛前
電話 事務所二四七番 工廠七七六番

安東
鴨綠江製材無限公司

國際運株式會社
安東支店

安東驛前
ホテル
安東飯店
秋吉次郎
電話代表二四五番・電話四八七五番

奉天

奉天滿鐵公所長
入江正太郎

奉天地方事務所長
小倉鐸二

奉天警察署長
立川俊三郎

東拓奉天支店支配人
中澤正治

滿蒙毛織株式會社常務取締役
推名義雄

奉天
西尾一五郎

鶴原藥房主
鶴原文雄

滿洲土木建築業協會
奉天支部

奉天
滿洲市場株式會社

奉天
瀋陽旅館分號

奉天千代田通三四
中和藥局

奉天
中東貿易公司

藥品器械商
松尾大正堂
松尾清七
奉天浪速通

營口

營口
水道電氣株式會社

營口商工會議所會頭
加賀種二

朝鮮銀行營口支店支配人
浦川秀信

大石橋

正隆銀行營口支店長
市橋隆文

大石橋電燈株式會社

大石橋地方事務所長
河内由藏

長春

在長春日本帝國領事
田代重德

南滿洲電氣株式會社長春支店
支店長 龜山亭

四平街

四平街
日華特産商會（合資）

四平街
茶谷生

公主嶺

公主嶺取引所專務取締役
永原岩雄

金州

金州郵便局長
堂地政一

撫順

撫順炭礦次長
築島信司

滿洲土木建築業協會
撫順支部

遼陽

遼陽本町
遼陽電燈公司
電話二九七番・一五〇番

奉天
金曜會

南滿洲電氣株式會社
奉天支店

南滿洲瓦斯株式會社
奉天支店

大倉組奉天支店

奉天取引所信託株式會社

牛心台
復興公司
石本權四郎

奉天
東亞勸業株式會社

本店 奉天松島町四 電話三二九一・六三九三番
支店 大連西公園町 電話三〇〇八・二一三八番
吉川組
吉川康

奉天
滿蒙毛織株式會社

泰東日報　第六張

小說

期待

——二等當選　野草

當我自己負着行李進家門時、家裡人都十二分的驚訝向我聚攏來、我是毫不客氣的走進祖母房裡坐下、這屋依然是光線暗淡、滿地放着是日用的破爛的東西、父親坐在和我對面的橙子上、嘴裡銜着烟袋、母親靠着門貼着、祖父坐在炕裡邊、二弟同祖母挨着我坐下、這時父親開始問起我來：

「這時你回來做什麼？」

「不幹了！」

「爲什麼不幹呢？」

父親聲音有些粗暴、大家的眼光都注視我、

「大家都不幹了、我當然也不能幹」、

「我們能同人家比嗎——人家幹不幹不要緊、我們用五牛二虎的力量攻你書、是想叫你胡鬧嗎？混蛋！能耐、能耐、能忍耐纔是好的」、

父親簡直生了氣、大家越法不敢做聲、

「這不是那樣年頭了、忍耐是不行的、你越忍耐他越欺侮你、非得反抗不可」、

我用力說了這幾句、覺得臉上很發燒、我看父親被日光晒的紫紅色的臉、有些青了、他很命把烟袋裡的灰燼敲下、惡狠狠的瞧我一眼說：

「好啊、反抗罷！他媽的。我沒有飯給你吃、哼！」

父親怒沖沖從鼻子出來一口氣、站起來走了、母親即刻湊近來、用乾枯的手撫慰我說：

「村！你不要生氣、父親大概是一時氣忿」、

「誰知道？他今天怎樣了！往日不這樣呢」、

祖母也接着說、似乎很懷疑父親今天的態度、祖父因爲耳聾的原故、怔怔的瞧我們的嘰咕、二弟頗覺着不平、他說：

「父親向來不體貼人情、就知道罵」、

「也不是、你父親是覺着好容易你能賺錢、地位又不錯、當高等教員不是有希望嗎？」

祖母始終是袒護着父親、一方面也怕我生氣、

「我統都明白、我不恨父親、因爲這不是父親和我個人的關係、這是新舊思想衝突、老人已受環境包圍、以爲舊的都是好的、就是不好也不能改掉、必須慢々改進自己、務求適合他、正是一般有經驗人所謂「無稜」、「像鷄蛋一樣」、那才能彀將上「能耐」、但是現在是不需要這種「滑頭」、應當站在正義上、去認清那是正路、然後以大無畏的精神幹下去、不是僅以將眼前的幸福就算達到目的、是打算爲所有被壓迫人、造一個完美的未來世界、所以我不專恨那一個人、但凡剝削我們的、都是我們不能饒恕的」、

大家對於我的話雖然不十分懂得、然而也察覺出我對於父親沒有什麼、於是又胡扯幾句就散了、我因爲幾日的操勞過度、也就歇在祖母身勞

◎　◎　◎

是十二月的天氣、朔風常飄着白雪、農家一切工作都完了、於是像我們這專指着給人家做零工的人家最苦、別人家既無工可做、自己想收拾些燒柴都不能彀、因爲雪太大了、一切都被壓在底下、父親這時罵人罵的最利害、二弟常向着我哭、我說：「這是應有的現象、不要哭、應該想法子、哭未免太示弱了」、他很聽話、於是我把道理講給他、

最糟糕的是我們倆的賢內助、她倆什麼都不懂、每天都是胡攪蠻纏、無事不成問題、我想在現代的經濟狀況下、這種樣的家庭、到處皆是、問題弄不清楚的、當然十二分撓頭、但這是尖端的問題、不從根本着手、無論何時、永遠不能變更、遇着二弟妻子煩惱時、常以這種道理和他講、也有時把淺顯而著要的理論、輸進她們一些、她們看我同二弟每天除做工以外、總是和氣的在一起看書、也就把鬥嘴的事減少一點、

她們也有可取的地方、就是勞工、不客氣說、簡直比我們都强、因爲生長在鄉村、根本就沒把勞力看輕了、所以在父親毒罵之下、她們便仍辛勤的作去、我利用此點警告以應當聯合起來反抗、她們確有得於心、

時光轉眼已是舊曆的年關、農人們都消閒起來、此時不拘白天晚間、總有很多人在我家聽我片斷的講演、因爲我無富貴的氣象、所以誰都很不客氣、這可最不顧忌的要算祖母、雖然祖母是很愛我、但以這聚衆閑談、不是正經派頭、又費燈油、也是一件最大的損失、因之、常常叨叨不休、有血氣的往往氣急而走、但爲我們脾氣相投、所以第二天、自己又笑嘻嘻的走來了、

在這期間裡、最進步的、要推二伯父、因爲在我們一隊中間、他受苦最深、自己一生爲人操作、而兒子也還是替人做工、四十年來、毫無積蓄、眼看子子孫孫都得爲人工作、所以他最清楚、他在我們村裡、對於農事的工作最有經驗、有子弟的、差不多都以他相勸勉、故青年農人、莫不推崇這位工頭、這回他覺悟過來、知道一味向人家請求是無效的、於是我們這一群、便都默默中如此趕緊了、

◎　◎　◎　◎

當春神噓出暖氣把雪溶盡的時候、我們村裡張萬發等都十二分着急、因爲眼看在播種期間、是想僱人的、都一個未僱妥他們——勞力者——並沒有特別表示、只是說：現在工錢太少了、我們等等看」。

一九三〇、終、

風雪中

——三等當選　季持

曇雲布滿的天空、在萬人頭上壓了幾日終究下起大雪來了、年事將盡的十二月的下旬、若在往年街上各店裡、總滿呈着活氣、擁擠得不堪、而今年的市況。竟蕭條得同冷泉一樣。過了中午、街上還是行人稀少、

S先生吃完早飯、獨據在坑上呆呆的看屋外的雪片、窗戶沒糊的小屋、在往年時候、也就早已經收拾好了、可是這一年來、經濟忽然變[illegible]了、前兩個月所破的窗戶、依舊動也不動的、掛在那兒、他呆呆看了一回飛雪、又轉過頭來看々四邊的破窗肩頭竟皺也起來、往後、就站起來把地下的鞋兒穿好、

答應一聲「唉」接着從外屋走出來的是一位年記二十多歲身材中、大滿臉煤烟的婦人、看了他的那種氣象和那枯瘦的身體、誰也知道她是這位S先生的媳婦、尤其是可以使人感得還一種推測確實的、是她當走上這位先生面前之後的一種態度、

耐寒你看晚上的米彀够不？我還底上學教書呢了萬一W同事來時、你可以問々他昨天托他的事情怎麼樣？他向墻上的衣鈎上、把一頂黑帽頭拿下來後、就走上了一步站在他面前、交給他了、他帶好了帽子、就從坑的側面一扇小門裡走了出去、

這位S先生、是F下小學的教師、自從結了婚以後、家中事情、就完全担負他的身上、每月只二十幾元的薪金、又能到月即發、所以他的經濟很較恐慌、還幾日來、他着實爲經濟問題、費了許多的愁慮千不該、萬不該、總不該我的父親在這種情形之下在還愛古玩呢、提起他的父親來、也有些兒希奇、年紀大約在半百一外、眼睛深陷入眼眶裡、可是牙齒都一顆沒有落、滿臉的波汶、枯白的頭髮、但是帽頭用緋紅的帽結、穿古裝的大掛、每天在街上。收買古玩、什麼古鱸啊、古瓶啊……也不思索家的苦況、腿、跛疾所以市面的人們、都叫他S跛子、

S先生在雪中的街上、俯着首走向F學校、一邊走着、一邊心裡埋怨他的父親、他的埋怨的心思、勵了一動繼續就想起了他父親對他小時候的恩愛、所以他又不埋怨他的父親、而悔怨自己能力的不及、社會的不良、又前進幾步、他就向一條小巷裡走了進去

離某處不遠、在一條沿大街的小巷裡、就是F小學校、他從校門進去、一直走向教員室、從校長室經過的時候、只聽裡邊說：太窮啦、他就想伸手推門進去、但回頭再一想時、覺得不如在外聽一聽、然後含神屏氣的靜立了幾分鐘、他忽聽見有一個人說：「今天S還沒來。昨天他教我給他借錢、可是誰能借給他呢？我答應今天、去做回音的、我得怎樣的說呢？」啊！還說我窮的人、原來是同是他聽出了W的聲音、一隻舉起來的就縮回來了、回後抽了腳步、他就走進了教員室、S到了教員室裡哼站住了腳、把被飛雪濕透了的那頂帽頭拿下來的時候、頭上就放射了一陣蒸發出來的熱氣、更向眼下的空氣裡一看、他只見了幾陣很急促的由他自己口中吐出來的白氣、從衣袋裡、拿出手帕來把頭上的汗擦了一擦、在屋裡靜立了一會、向四邊看了幾周、在屋裡走了幾圈、只聽得丁嚀丁嚀的聲音、送入了他的耳鼓、然後他又拿了教法、俯着頭、裹着氣、就上講堂那裡去了、在講書的時候、又吐了些血、他在一月前、就染了疾病、食慾不進、身體一天一天消瘦下去、可是無論怎樣有病、天氣怎樣的冷、還得一天一天的來教書、但是他父親還是弄他的古玩、S從這次一後、病勢就越發重了、仿佛星期二的那天、他就不能起抗了、他的媳婦恐怕他冷、在那破的窗戶上、掛些舊的衣服、弄得滿屋發暗、又髒又臭、他在那坑上、一對憂愁的眼、不住的旋轉起來、思慮他那些過去的事情。正在這個當兒、從外邊來了一個少年的校役、走進屋來對那病人說道：「S先生！喂S先生」他的媳婦問道：「你問他做什麼？他現在病的很重呢」那校役搔了搔頭髮說道：「我們校長教我來問他因爲什麼沒上學、若是病重了嗎？喂S先生」說着、便走近坑前、只聽見微弱的聲音說道：「我剛病一天就教我請代課的麼？」隨着一雙瘦得不成樣子的臉從坑上黑暗裡慢慢的探過來、伸起一對又瘦又發青的手、抖抖縮縮的把被服稍爲放正一些、身上穿着一件極髒的小衣、上氣不接下氣的說道：「唉、你回去告知校長吧、你說我明天代病去上課去、」唉、他也知道我離我要請代課的、我家怎能有飯呢？當他想到這個地方惑亂不堪、悲痛非常他想到最後的路末時、他却哭了起來、他越想哭的越厲害、把被窩蒙上頭去、大大的哭了一番、

她說：「你不要喝水嗎？我拿來啦」

他喝完了水、想舉起手擦一擦嘴唇、可憐竟舉不起來、便就着被單上擦了一擦、正在擦嘴的當兒、忽然胸間咕嚕作響他就低頭大嗽起來了、他的媳婦聽他咳嗽起來就問他道：「你咳嗽的時候、喉頭痛不痛我給你撼々啊！」他呻吟着說道：「各處都痛啊、我的死也快了、唉、唉、唉……」他的媳婦一邊給他蓋被服、一邊就說道：「你脚也要蓋々好吧」說罷、便往坑上爬下去、也哭起來了、

病人緊々的咬着嘴唇、深々的嘆了一口氣、嘆氣未完、却又咳嗽起來、他翻了一個身皺了皺眉毛、兩手慢慢捧住胸脯一剎兒咳嗽止住了、他就閉着眼睛、臥在那兒一點也不動了。不一會兒、一輛馬車停在他們的門前、從那一輛車裡走出病人的父親和醫生來、走到屋裡、看那病人還是閉着眼睛、上氣不接下氣的臥着呢、然後走近坑前、醫生按了問道：「現在你覺得怎樣？」他的父親也問他道：「你見點輕沒有」那時候他媳婦也爬了起來站在醫生的旁邊、後來病人答道：「沒有什麼、還是這樣」

他父親站了一會、就到裡屋去了、他媳婦就也往外屋燒水去了、那時候醫生還站在坑前、病人微弱的對他說道：「就說我病不能好了那我也不能怎的！」醫生聽着就輕步離去、走到裡屋去了、醫生剛走、那病人就自言自語道：「因爲家境貧寒、醫生都不能仔細的看病、唉、我們的社會喲！」

醫生走進裡屋、他父親含着笑問他道：「我教他把茶捧來給他喝！你以爲怎樣」醫生道：「可以」他父親又皺了皺眉

（以下接裡版）

美國紐約埃盛達魯布斯大樓

較高者爲叩西克式五十八層高七百九十二尺較低者魯內桑斯式四十層高五百四十五尺。爲美國有名之事務辦公樓。於一九一五年竣工內闢兩千三百事務室。可容一萬五千人。爲十五年前世界最高之樓。

公主嶺 泰和頎 經理 徐會一 日長電話 一一三八 一四五〇番

公主嶺 永衡達 經理 耿化亭 日長電話 一二七 一四一番

公主嶺 廣誠棧 經理 張鳳翔 日長電話 七二〇四 三番

公主嶺 公濟昌 經理 陳香九 日長電話 一三四 一三六番

懷德縣公安局 局長 張德浴

公主嶺 泰和豐 經理 郭子垣 日長電話 七九六 〇番

公主嶺 福興達 經理 張采芹 日長電話 一九〇三 一番

公主嶺 復勝棧 經理 王興周 日長電話 一二四六 三番

公主嶺 東永盛 經理 史佐才 日長電話 一一六八 五二番

公主嶺 德陞裕 經理 董芳春 日長電話 一一七六番

公主嶺 復盛厚東 經理 劉芳圃 日長電話 一二八七 一八九番

公主嶺 豫泰合 經理 冉種德 日長電話 二五三番

公主嶺 瑞升昌 主人 荆瑞五 日長電話 一三八 二五六番

公主嶺 中國銀行 行長 李銘甫

公主嶺 積德玉興記 經理 段秀山 日長電話 一九九〇番

公主嶺 會聚隆 經理 張懷三 日長電話 一三二 一四七番

公主嶺 同義隆 經理 趙俊臣 日長電話 一二五八 一一三番

公主嶺財政分局長 蘇希元

懷德縣稅捐局長 郭天錫

公主嶺 亞細亞公司 經理 李秀卿 電話 一〇八番

公主嶺 陳陰亭

公主嶺 河南商會 正會長 程志遠

公主嶺 河北華商會 正會長 張鳳翔 副會長 荆瑞五

公主嶺 村長 王蘭亭

公主嶺 豐聚永 經理 于麟書 長電話 八八三 八二〇〇 五六番

公主嶺 三盛棧 主人 孫云峰 經理 任占先 電話 八二三 三番

公主嶺 裕興棧 主人 任善據 日電話 二六八番

公主嶺 泰和裕 雜貨糧棧 電話 八四一番

公主嶺 廣誠永 主人 李向辰 長電話 八二二番

公主嶺 福生隆 糧棧 經理 馬尊五 長電話 八七七 八二八番

懷德縣公安局第六分局長 李長林

公主嶺河北 魁記當 經理 袁金魁 電話 一五六番

懷德縣公安隊十五中隊長 叢德鴻

公主嶺 公益公司 經理 趙名山

公主嶺 興發飯莊 經理 于樹滋 日電話 八二六番

公主嶺 福海樓

公主嶺 天德慶 經理 宋浩然

公主嶺 卿華書館

公主嶺 蓮陞書館

公主嶺 愛卿書館

公主嶺 銀仙書館

公主嶺 桂福堂 主人 劉書田

公主嶺 鳳樓堂 主人 楊德山

公主嶺 吉祥院 主人 田少軒

公主嶺 吉順堂 主人 王貴三

1931

（以下接外版）

嘆了一口氣問道：「他究竟病怎樣呢？」醫生道：「我早對你說他不但不能好、能活到五號、那就算極勉強的了、並且又是這樣的天氣、這樣的屋子、怎能養病呢」他父親一邊用手掩住眼睛、一邊說道「唉、那教我怎辦呢？我們家裡他要一死就不能過活了、」剛說完她把茶已經燒好、捧了進來、這時醫生也要走了、時候已經晚五點鐘了、喝完茶後他又親和耐寒、都靜坐着他的旁邊一聲也不出的、看他的病容、在這個沈寞的當兒風發烏々的、從破窗戶裡、傳透過來、兩人默坐在這病人的身旁、在將黑未黑的世界裡、被風吹醒、然後她把一盞烏灰々的油灯燃着、放到她丈夫身的旁、代燃不燃的燈光、一照那青黑臉堂的病人、越發難看極了、正在這個當兒、忽然聽見外邊的敞門聲、鐺々的送入了他們的耳鼓、原來是S的島母領着S的孩子回來了、手裡捧着紅色的盤、進到屋裡、然後岳母問道：「病見輕點沒有」然後她女兒連哭代涕的答道：「一……點……沒有……見輕……啊—」接着就問她的的母親你去問卦倒的怎樣呢？占卦的說能好不？這時候外邊雪又大了起來、S的岳母就把問卦的經過慢々的對他們說道：「我領着苗根（S孩子名）出門就下了大雪、我們娘倆、冒着大雪頂狂着人們、風、到那問卦的地方、占卦的還未在家、我又領他到大仙堂、教他叩頭、給他父親求藥、他在那大仙堂的爐邊、臉都凍的緋紅、滿身是雪、鼻涕都凍成冰啦、起來時候。也都不能走路了、後來我拉着他回來的、回來時候還是頂風、把那孩子凍得、總是一各哭、你看、他現在還哭呢嗎？你把他抱到炕上去吧、他拿那紅盤、就是給他爸々求來的藥、你接過去給他爸々喝了吧、說到這時S老頭就說道：「還是咱們沒錢、有錢還用上仙堂求藥嗎？求藥那也是不如請大神看香呢！這邊的雲一陣大了一陣、屋裡也清冷起來了、S喝了求來的藥一後、氣也不出、眼前的物事也看不清楚了、腦蓋底下、他只覺得有一片火在那裡燒着、方向也辨不清楚、思想也完全停止了、外邊的雪、屋裡的風、也都感覺不到、他只像死人一般的臥着、他媳婦看他形色不好、還就大伙哭起來了、才神致清醒了一點、他說：「我是不能好了、快去招呼我的哥哥吧、我和他說上幾句話、我就要死了！嗳吓……」S的哥々是一個自私自利的人們、他們是已經分居多年了、他雖然是有些財產、但是對於家族是一點不能幫忙的、還次去招呼他、他還未能在家、聽見他哥々未在家的消息、極得出了滿身虛汗、像豆粒大的汗珠、一個一個的流了下來、他的媳婦看他極的樣子、用很溫柔的話兒、安慰他、正在這個當兒、看見門外一亮、他的哥々來了、他的媳婦忙着告訴他哥々來了、哥々來了、」「你的病輕點嗎？」「哥々來了嗎？我是不行了、我招呼你來的有幾句話、要對你說、我當了幾年的清貧的教員、現在是一個錢也不能有的、我要死了一後他們就得當時止炊、沒有飯吃、又加上你的侄兒年紀還小不能有生活能力這就得全評你的帮忙了、將來我爸爸殯葬、你侄兒的求學也就托你了、正說話的當兒忽然來一陣狂風把燈吹滅、全屋變成了黑暗的世界、後來燈光照、看他已經氣盡了、他咕嚕了一聲、又手舞足蹈的叫了起來、彷彿心是難受的樣兒、叫了一聲又安穩了、繼續他又哭了起來、好像蘊藏有一種極悲切而又極恨的、同時又爲他妻子所不能了解的理由、他的媳婦看他這種難受的態度、一邊安慰他一邊哭涕着、他看她哭了、他說你不要哭了、將來我死的以後、你還可另嫁一家、不能由爲我的死、而誤你的青春、那是不道德的、他雖然這樣的說、但她一點也沒有改嫁的心思、正說話的時候、咕咚一聲、她丈夫又離炕落地了、他的哥哥們、把他搬到炕上的時候、噯吓一聲、他赤裸裸的死去了、這時一家齊哭的音聲！實在慘不忍聞、其中有一個哭的最慘的、在哭的時候又說些……的大約就是她了、這次他的哥哥還算不錯、所有的殯葬費他都答應了、後其同寅們、給他募了許多的款子、做他妻子的生活費、可是那時他哥哥心又變了、所用的殯葬等費、又都由募的欵子拿出來的、你想S死以後、他的家呀！該怎樣呢？他的家雖然那樣的窮苦、可是她呀！沒有一點改嫁的心呢！

十二、十、於開原

弗魯連斯市之「希珉歐利亞」廣場

解◇希珉利亞廣場、設有莊麗至極之大噴水海神、于此場所十五世紀世代、熱烈宗教家撒維拿羅拉氏、經統治者目爲異端、處以極刑、後世哀之、立有碑銘紀念、故四圍建有四個女神像及大噴水海神、以點綴之、此彫刻爲中世紀之名作。

出塞

埒顏作

一

還記得那個未央時節、
我睡在你坦白之胸膛、
坦白之胸膛依然像往日之豐滿、
但你心弦是何等悸動、悸動着——
怕朝霞敲開了這陰宇的屍身。

◇ ◇ ◇

人呵！我讓你擁抱、我吻着你的乳頭、」
你淚珠點點地掛在灰白之瘦臉。」
濡濕了我長髮同額角之傷痕。」
就這睡息的、珍貴的融化、
已刺傷了我征程的綺麗、不久、
我們就失掉了薔薇的花鈿、
讓邊風來收葬我殘餘的青春。」

◇ ◇ ◇

再糾纏吧！讓我們的肉再盡量地糾纏、」
糾纏着、印合着、奏人間之交響、」
等、我從沙場上歸來時——不！
這飄茫的希望總會像雲烟之幻逝、」
戰死在冰膠的北國、惟孤魂悵望着」
——萬里外的鄉關。

◇ ◇ ◇

昨夜、你替我收拾起新製的征衣、」
你爲我拭去了金戈銹痕、
你更綉就了血紅的「勝利」在我鐵甲之絲環。」
還些已够裝飾了我悲凉的行色、
何況、那杯辛酸的醇醴、
——正兆我們的生命之末流」

◇ ◇ ◇

二

是何處寒風送來這悲凉的戌角？
鐵蹄踏短巷之黃土、撒慘苦
于金碧之長門、僅爲着長門掛皇家之
勅語、就這樣地分散；
——你望斷了西天的雲彩、
看不到沙漠裡的征塵。

◇ ◇ ◇

惟時、老蒼頭已在戶外報道：
「征虜的武士已列好了隊伍、」
東方早泛上魚肚色的薄光、
矛頭又何堪掛未央的殘曉！
主人！怕時間緊催着驚魂的刁斗」
莫再留戀了、就束上你久戰蘭關的
鎧甲、祝即刻西去吧！
呵！這可紀念的今朝。」

◇ ◇ ◇

人呵！你從此便不彈悽愴的淚水、」
整衣衾步下了玄麗的簾幃、
這簾幃是否現還垂你孤零的脉首？
讓流螢與蛾豸伴你度苦寂之宵宵。

◇ ◇ ◇

你替我披上了貂甲、
你替我結上了絲縧、
就這樣我步出了門首、
秋、梨！我們五年裡愛的結產、
也從角聲裡驚覺、知道：
這是個可怕的、可怕的突擊。
朝霧還凝在郊外的村林、
紫權正送人以清脆的甜香、
就這甜香也同行潦的泥水、
交惹人紛情緒的破碎。

◇ ◇ ◇

我接過了殺敵的鐵戈
忍步下最後的階級、
你還住了我鋼般的肩頂、」
依偎在、依偎在我顫動的心房。」
爲何你再不向我做低悽的泣語？
孩子、牽住了我預備灑血的征衣。
仰望着、我們的難熬之苦臉、
連阿仔都擦着我赤裸的脛胆。」
但他們又何曾體驗到我們的心宇」
生命之壁壘已頹、
——只剩有這血肉的纍贅」

◇ ◇ ◇

三

然而、催軍的刁斗仍奏着緊張的淒曲、
衛士已跪在我足下再四地請行、
是的、漢家的西北已祴滿了烟塵、
也許是、男兒應掃蕩這異種的胡氛、
就讓我去吧！到天山去磨我的金劍
——以頭顱、熱血、同死海之冰流。」

◇ ◇ ◇

驅着三萬武士、到蘭關之封石、」
遍殺舉奪去了衰凉的塞舞
與積雪之峰巔、
呵！十年的塵影、我們的消息永隔、」
憑漢天子的支弄、我犧牲了一切
須代價不過是幾筐葡萄、
葡萄、飲下了漢天子的玉瓶、」
人呵！
我便永久地永久地
——在這漠北裡啦飲腥膻。」

一九三〇歲暮改上

謹賀新禧

大連市若松町五
大連郊外土地株式會社
電話五八二一番

大連市榮町
大陸窯業會社
柳澤勇夫
電話六三九一番

大連市山縣通八七番地
株式會社乾卯商店大連支店
電話三〇一七番

大連市近江町
福井組
主 福井米次郎

大連市山縣通八〇
出光商會支店
山田孝介
電話六一九一番

大連市浪速町三丁目
鈴木吳服店
電話五三五一 二九一八九番

大連浪速町三丁目
丸三吳服店
電話八六五四 二〇〇五番

大連市撓町七八
滿洲牧場
主 勝俣喜十郎
電話六一三四番

大連市浪速町二丁目
山形行
電話三〇一五話

大連市浪速町三丁目
天野滿書堂文具店
電話四四 四九三九〇四番

大連浪速町一四七
日本賣藥株式會社
大連支店
電話八六五一 六三六九番

大連市敷島町四九
大連株式商品取引所
商品取引人組合
現物商品取引人組合

大連市常盤町二十三番地
大連製氷株式會社
電話四八七三番

大連市山縣通
山縣通市場組合
電話七二三五番

大連市山縣通一五六番
社團法人滿洲土木建築業協會
電話五一四六番

大連市信濃町中央市場
北支那青果株式會社
電話八七七〇番

大連市橋立町一〇
小崗子露天市場事務所
電話三七二四番

寫眞機械材料直輸入
大連伊勢町五十四番地
樫村洋行
電話四三七七 三八番

太陽牌膠皮鞋
大連市監部通
日本足袋株式會社出張所

逢坂町遊廓組合
逢坂町一六四 電話四七四番

1931

民國十九年之外交工作回顧

王正廷在外交部紀念週之演詞

【南京十二月二十二日通訊】王正廷在外交部紀念週演說如下、

今日是中華民國十九年十二月二十二日、本部本年度內工作將告一結束、而二十年度內新工作、又將開始、趁此紀念週機會、願與諸同人作一總報告、爲國民政府自十六年三月奠都南京、迄今已將四年、本部大政方針、皆係秉總理遺訓、並遵照二中全會、及中央前後交辦決議、以廢除不平等條約、提高國際地位爲要旨、而其精神、尤在於拋棄消極應付、而改爲積極之進取、十八年八月間、曾遺照中央政治會議所訂訓政期國民政府施政綱領草案、關於本部應辦之事件、計日成功、按年分配、逐一列一表附具說明、以爲循序進行之標準、本於總理大無畏之精神、不以事艱難、而自捨其責、惟在事實上、凡事之成敗利鈍、皆與其環境有密切關係、欲求外交勝利、先須內政修明、物腐虫生、古有明訓、此無可諱言者也、年來內亂相仍、影響於外交者匪鮮、今若以十九年度本部所得之成績、與本部預定之計畫、互相比較、覺得尚欠滿足、此可惋惜者也、今擇其重要者列爲八項、約略述之、

(一)關稅問題

十七年七月至十二月間、歷與美挪比義丹葡荷英法瑞典西班牙十一國簽訂承認關稅自主條約、雖在理論上自十八年二月一日起中國已實行關稅自主、然在實際上中日協定簽訂於本年五月、而已簽訂之中荷關稅條約批准書、亦延至本年十一月八日始在南京互換、則是中國關稅自主、實自本年十一月十八日起也、

(二)收回租界租借地問題

實行接收鎮江英租界在十八年十一月、互換收回廈門英租界換文、爲本年九月十七日、實行接收威海衛英租借地爲本年十月一日、收回天津比租界協定、簽訂於十八年八月、按照規定、俟互換批准書時發生效力、今雙方已批准、約定日期、即可實行接收、至收回漢口日租界及法租界、曾於本年十一月分別提出、又廣州灣租借地、亦於本年十一月提出、要求各該政府歸還原主、

(三)法權問題

(甲)有約各國受我國法權支配者、截至今年底、俄德奧墨芬蘭波斯希臘玻利維亞捷克、「乙」與我國訂約願承受法權支配、俟批准施行者波蘭、(丙)舊約滿期、另訂新約、願承受我國法權、但俟有領判權國半數以上放棄後、即實行者比、(丁)另有願承受我國法權、但俟華盛頓會議簽字國承允後、即實行者義、(戊)舊約滿期、現正議新約取消法權者瑞典日本秘魯、(己)原約訂立俟各國撤領判權後亦照辦者瑞士、(庚)舊約未滿、我自動聲明自十九年定一月起、收回法權現正議實施辦法者、英美法荷挪威巴西、美國方面我方對案由伍公使在華盛頓提出、與美國務卿繼續直接交涉、英國方面由外部與英藍使接洽、中法間關於法權及改組上海法租界會審公堂、經部提出方案、向法使交涉中、其他荷蘭威挪巴西三國、亦已提出方案、以上各件、預計明春即可告一段落也、(辛)改組上海公共租界臨時法院、不過爲法權尚未完全收回過渡期間之臨時救濟辦法、本年二月間曾簽訂協定十條、換文一件、三月間實行改組、

(四)締結平等新條約問題

(甲)已完成者中日關稅協定、解決英國部份庚款換文、中捷友好通商航海條約、中荷關稅條約、中希友好條約、(乙)已經簽字尚未批准者、中美公斷條約越南及中法邊省關係條約、中國波蘭友好通商條約、乃附加議定書、(丙)其他尚未簽字者、計有中古商約、中秘商約、以上兩約、只俟華工待遇問題解決、即可完成、中土友好通商條約、中尼移民協定、以上兩約、即可簽字、中國波斯商約、中日商約、中智商約、中國阿根廷商約、中國巴拿馬商約、中日電信會議、以上六項、均在進行中、中墨商約、因李次長回國、暫時停頓、他如多明尼加、雞馬尼亞、賜特維亞、愛司把尼亞、芬蘭、暹邏、南斐聯等七國、均有訂約提議、此外尚有改訂中荷商約、取銷中荷領約之計劃、

(五)國際公約

已批准者四、創設規定最低工資辦法公約、國際郵政公約、修正國際裁判常設法庭規約議定書、美國加入國際裁判常設法庭規約議定書、預備批准者二、禁奴公約衛生公約、現正辦理簽字手續者國籍法公約、及議定書、預備加入之公約一、海上人命安全公約、

(六)中蘇問題

雙方決定在莫斯科開會後、本部於本年二月呈准國府、派莫德惠爲全權代表、該代表於五月赴蘇、而其第一次正式會議、乃遲至十月十一日始行開幕、而其第一次會議、旋又無形停滯、蘇聯多懷觀望、用意所在、雖不明言、而蛛絲馬跡、頗爲顯露、莫代表秉承中央意旨、始終堅定、隨與蘇聯代表非正式交換意見、對於蘇聯欲在中央與東北之間區分爲二、以便操縱之伎倆、深窺其隱、試觀報章發表與蘇方往來文件可想見交涉困難情形矣、蘇方嗣見中央與東北始終一致、乃漸軟化、十二月四日開第二次正式會議、進行手續決定設第二第三委員會、分組担任東路通商復交三問題、我方仍主張俟東路議決辦法後、再討論其他事項、莫代表以會議既已有常軌可循、遂請假回國、面陳機宜、

(七)整頓領館設置

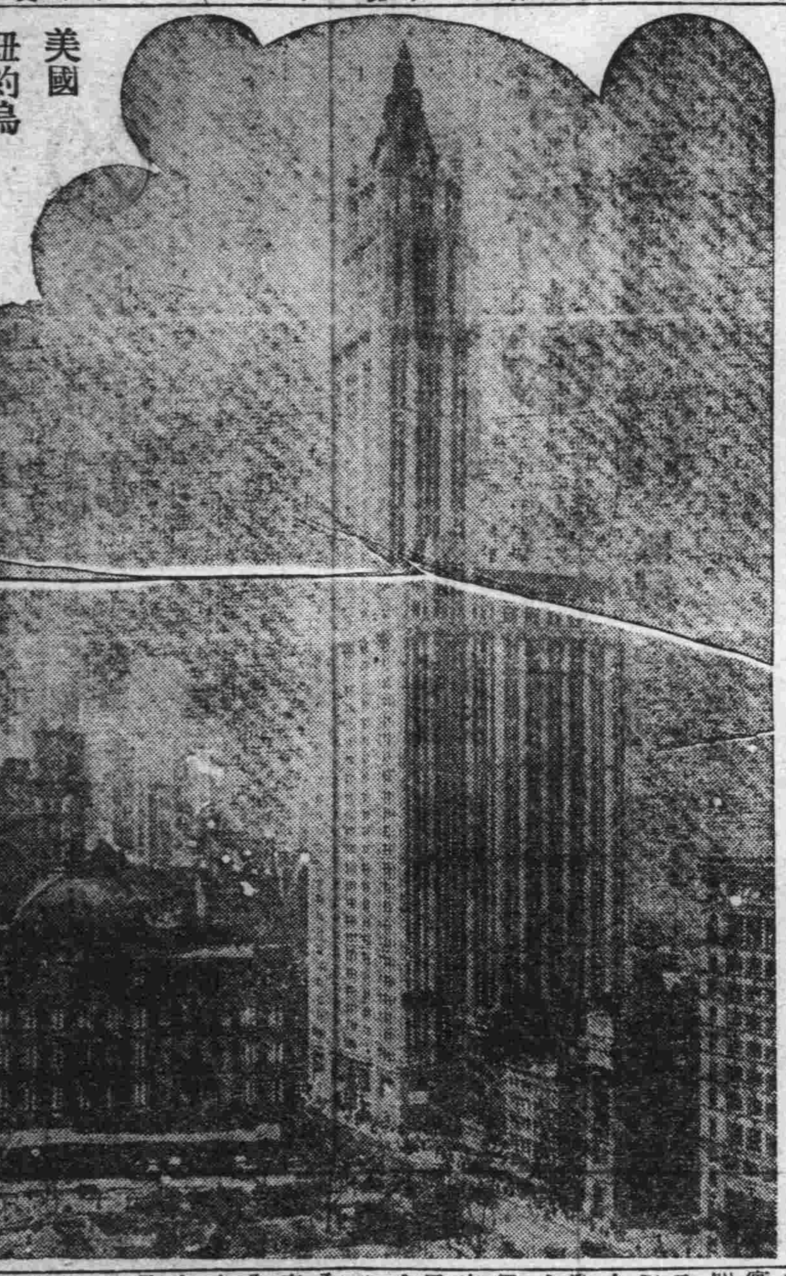
(甲)已增設者、印度芝加哥夏灣拿、望加錫、米市加利、紐阿遜、斐林、(乙)籌備者、台灣、西貢、海防、吉隆坡、坤甸、大溪地、帝汶、山打根、(丙)由名譽改正式者、檳榔嶼、棉蘭、(丁)使館附設領館者、墨京、比加(戊)由他領館兼任者、尼京拉瓜、(己)移設他處者、澳總領移雪黎、巴東領館移巨港、(庚)總領館者、北婆羅洲

(八)僑務

(甲)交涉黨務公開、不少困難、試以英、荷、法各屬地之殖民政策、每與黨務抵觸、他如南美暹邏、尚未與我訂約、更無從商洽、現遵照中央第四十一次常會決議、通令駐外使領設法逐漸推行、(乙)交涉取消苛遇華僑苛例、本部進行之步驟、一爲逐案抗爭、一爲於修約時爲根本上之解決、(丙)整頓僑民註冊華僑登記規則、經中執委員通過、連同登記辦事細則、同時公布、業將登記証登記請求書登記專用印花、分發駐外使領、切實舉行、(丁)提倡華僑教育、所有華僑教育會議決議案、及教育部所頒華僑教育立案規程、推行華僑教育辦法均經通令駐外使領、並勸導華僑研究黨義及本國語言、

△總計上述八項、除關稅問題已完全解決之外、其餘均在繼續努力奮鬥之中、一日未達到最後目的、吾人即不容少卸仔肩、回顧一年之中、蔣總司令以主義之師、戡定內亂、張副司令誠心擁護中央、南來完成統一之局、遂使世界各國、翕然改容、肅然起敬、首都市民曾有大規模慶祝戰勝之舉、駐華各使、聯袂來京、熱烈參加、此雖尋常應酬之具文、而國際親善之機在焉、再試觀世界之全局、此一年中大致趨向和平、而對華均表好感、尤以英國有最多之表示、日本與我同處亞洲、最爲鄰近、交涉尤繁、近亦日益親善、各種懸案、均有逐漸解決之希望、前此中日交涉停頓、越感困難、蓋由於田中當國時、對於吾國民心理及其希望、既無深切諒解、而其對華政策、遂至於溢出常軌、有乖外交手續、最爲不幸之事、自濱口內閣繼任以來、幣原外相能毅然改變田中當日之態度、中日邦交、利頓實多、然吾人更希望幣原、能再進一步爲積極親善之表示、以助我國達到取銷不平等條約之目的、

△本部曾有提案 請政府劃撥相當地畝、使駐華各使、得在首都建築使館、爲將來還京之準備、業經四中全會決議通過、不久當實現也、當此外交趨勢離合轉關之際、本部以爲全國同胞、採取對外態度、急應審慎周詳、因時應付、昔在帝國主義壓迫之下、自當強硬反抗、今列強業已覺悟、漸知尊重我國民意、所有外僑在華生命財產、固須負責保護、而國際往來禮儀、亦須誠意遵守、方表現我大國民之局度而轉移世界之觀聽也、語云人必自侮然後人侮之又云、求人不如求己、今敢再爲全國同胞、鄭重聲明、欲得外交勝利、必先內政修明、深願全國一致、擁護中央鞏固統之自鼓以往永無叛亂人民與政府在青天白日之下共同努力、於最短期間取消一切不平等條約、以達到最後之目的、蓋不知此則我不能與世界各國、同列於平等之地位、而無以對先總理於地下、且重世界最優秀民族五千年來文明光榮之歷史、貽莫大羞辱也、



美國紐約島爾威斯大樓

樓高七七九英尺共五十七層自一九一一年開始建築至一九一三年始完成建築者爲李薩遲一派之建築家之創始者

歐洲中世紀著名之彫刻

謹賀新禧

大連市福德街八番地 燒鍋 雙興泉 主人 張忠恩 電話長五九一七番

大連市永樂街十三番地 大連池 主人 郭相霖 經理 劉子敬 電話二三三七一番

大連市小崗子北區區長 同華商藥業組合長 徐瑞蘭 電話六三一七番

大連市萬歲街六五番地 煤油汽油 機器油黑油 建築材料 販賣及苦力 供給運送業 德昌公司 總理 于敬五 電話九四五四 支店 遼寧千代田通三六 振替口座大連二八〇二

大連市同仁街三五番地 雜貨商 阜增祥 經理 劉鴻賓 電話 雜貨部六六〇五六番 長 會計部八八六一

大連市浪速町七二番地 天成號 主人 金蓉波 電話 本店六六〇七五五 支店八六

義生昌 代理店 主人 吳星若 電話長五四二三

大連市愛岩町二二 福成銀號 主人 孫玉泉 電話六四三五

大連市奧町六三 洪聚福 代理店 主人 安偉川 電話五八〇一

大連市山縣通 永衡通達 主人 李子鐸 電話五四四七

大連市岩代町十六番地 永豐裕 錢莊 主人 徐仁堂 電話 代表六一二 普通五五二八

各科診療 愛克斯光線科內新設愛克斯光線遠隔地出張撮影診斷並治療 博愛醫院 院長 孟天成 電話 長五四六七 宿舍二二四〇五 六八〇九

大連市榮町二五 洪順祥 主人 高丹九 電話七一七八六

大連市盤城町六二 雙盛泰錢莊 主人 高學志 電話 四七七四 七三六三 三八七二 六八八三

大連市西崗子 大德記藥房 搜羅全球藥產藥品 代理各國著名藥物 應有盡有零售發客 不俁 主顧 主人 康耀忱 經理 李東璠 監理 喬玉圃 電話二二〇五〇

沙河口 料理店營業 組合事務所 組合長 陳永璽 電話九二四二番

大連市吉野町 華昌 支店 帳簿製造 印刷一般 主人 田所華

臨幸公司藥商部總經理 侯信齋 大連監部通五二 電話六一三二

大連監部通 南洋 手表眼鏡公司 主人 劉榮卿 電話五〇八一

大連市西崗子宏濟街七十七番地 積善堂 主人 朱春山 電話四五二番

大連市吉野町 同蚨銀號 主人 董雲峰 電話三二四二番

大連浪速町 眞昌 時計眼鏡公司 主人 鄔浩然 電話四三九六

大連東鄉町九三番地 群英樓 主人 王玉春 電話 四九九 三三二 三五三

大連市監部通一二〇番 天德信 支店 經理 滿全彬 電話七三八八番

1931

謹賀新禧

大連市常盤橋
南滿洲電氣株式會社
電話 代表三二四一 長三一四六番

經濟 不用柴炭 不借煤力 火力強大 省錢省事
利便 火柴一根 即能點着 火力大小 任意調節
安全 用時放開 不用即閉 毫無危險 瓦斯第一
清潔 無灰無烟 點火即燃 屋內安放 清潔雅觀
瓦斯
南滿洲瓦斯株式會社
大連電話代表八一八一番

大連市山縣通一九九番
大連汽船株式會社
電話四一八五番

大連市埠頭構內
福昌華工株式會社
電話代表四五一〇番

大連市山縣通
三菱商事株式會社大連支店
電話代表八一五一番

輸出入 土木建築
大連市山縣通二百十三番地
FC
福昌公司
倉庫保險
電話代表七一七一番

大連市濱町三番地
滿洲船渠株式會社
電話代表七一九五番

大連市山縣通二〇〇　代表電話 五〇〇一 六八九一
阿波國共同汽船株式會社
大連支店

大連市八幡町二
株式會社 大連車夫合宿所
電話六〇二〇

大連市大山通
小林又七支店
電話代表四四四三番

大連市紀伊町九五
株式會社 金福鐵路公司
電話 八五七二 八九四三番

大連市山縣通大倉ビル
大倉商事株式會社
大連支店
電話代表八一六一番

大連市山縣通八八
南昌洋行 大連支店
電話三七四四番

大連市東公園町一
和記洋行
電話代表七一二七 支配人用五四四五番

大連火災海上保險株式會社
社長 村井啓次郎

大連市大山通九八
貿易商 永順洋行
電話四三三九番

大連市役所課長一同

大連市奥町七七
大連醫師會
電話七四〇四番

大連市
小崗子市場組合
電話三七二四番

大連市伊勢町
ソンソレータム代理店
福音洋行
電話代表三八一二番

大連大水曜會
橫濱正金銀行大連支店
朝鮮銀行大連支店
東洋拓殖株式會社大連支店
大連取引所信託株式會社
株式會社正隆銀行
株式會社大連株式商品取引所
株式會社滿洲銀行
大連取引所錢鈔信託株式會社
株式會社大連商業銀行
中國銀行大連支店
交通銀行大連支店
金城銀行大連支店

謹賀新禧

泰東日報 第七張 ▲安東▼

永興煤廠 經理 丌瑞庭 代理開灤公司 東北礦務局 北票公司 各種煤炭 昨局 牛心台

中國銀行 經理 饒鳴楷

鴨洋兩江船業公會 主席 張學禮 主任監查員 高敏之

木業同業公會 主席 劉鳴山 所長 白晉忱

仁聚盛木業船行 經理 高敏之 杜子元

安東縣 縣長 王介公

遼寧安東商埠公安局 局長 張漢威

福玉興料棧 經理 史繩武 孫吉成

義順昌鹽棧船行 經理 高慶軒 劉雲舫

乾增福綢緞商 經理 呂德明 生壽山

周道長途汽車公司 經理 夏松壽 王禮堂

東邊實業銀行 總行經理 劉寬民 行長 王健極 儲蓄部經理 高煥宸

鴨江春 曲榮圃 邢光□

安東縣六番通 仝和堂 主人 傅泰和

安東縣掘割北通 連陞班 主人 張仲元

安東縣大和橋通 德與號 主人 劉九偉

安東縣大和橋通九丁目 安東電影院 主人 楊相卿

上海華臺氏大藥房 安東經理 劉良忱

安東 菜市組合會 總代表 殷任元 副代表 殷鳳軒(?)

安東 永盛茶莊 經理 趙華業堂

安鳳商船漁業保獲局局長 王靜

安東縣下川端町 福順錢莊 主人 孫福亭 胡壽武

安東 總商會 主席 孫朗軒

安東縣中富橋 茂興飯莊旅館 王魁 林山斌

安東縣三番通 鳳鳴書館 主人 林長清

安東縣三番通 含芳閣 主人 王延亭

安東三番通 安樂班 主人 郭瑞臣

安東縣七番通 金榮班 主人 胡業蝦

安東縣七番通 喜榮班 主人 張玉堂

安東縣七番通 富喜班 主人 楊永水

安東縣掘割北通 貴芳班 主人 楊廣清

安東縣掘割北通 桂林班 主人 郭和公

安東大和橋通 金谷園 主人 欒獻璞

安東 東平電影院 經理 王秉乾

安東縣六番通 禧鈴班 主人 夏蘭亭

安東縣六番通 金仙堂 主人 劉堯宗

安東縣四番通 鴻陞班 主人 王鴻禧

安東縣三番通 花卿班 主人 董氏

安東縣前街新安里 貴鴻班 主人 周何氏

安東縣前街榮安里 素珍班 主人 孫姜氏

安東三道橋子 桂林班

安東縣前街榮安里 玉蘭書館 主人 王玉蘭

安東縣前街榮安里 翠鳳班 主人 趙永盛

上海華壹氏大藥房 安東分行 經理 劉良沈

安東縣附屬地 商務會 會長 羅史蘇 理事 萬質萬 慶堂民

遼寧 鴨渾兩江航業公會 主任常務委員 楊張高邢 主任監查委員 卓立敏茂 主任公斷委員 久棠之慶

安東總號 瀛西藥房 天津 哈爾濱 分號

安東 孫振西

安東 仙露芳 經理 王蓮洲

遼寧安東縣 亞東旅館 汽車行 劉張劉王趙 德銀殿敬星 普濤卿齋曜 專辦旅客代理長途汽車經理輪船客票 中國電話 七七 二三 八九番

遼寧 鴨渾兩江航業公會 航險聯保部 總理 孫容堂 副理 劉靜波

▲普蘭店▼

普蘭店 德盛昌 主人 高振亭

普蘭店 德香園 主人 沈裕昆

普蘭店 羅貨商 協和昌 主任 任長有

普蘭店 振興時 主人 孫殿臣

普蘭店 慶來盛 經理 劉韶亭

普蘭店 福生德油房 主任 王精義

普蘭店 益興油房 主人 徐東春

普蘭店 豐島醫院

普蘭店 貨商 雙盛福 主人 劉振中

普蘭店 盛記錢莊 主任 許忠良

普蘭店 鴻升福 主人 孫敬三

普蘭店同仁街 永盛厚 主任 關梅五

廣源成木廠 蘇子衡

同裕錢莊主人 李潤芝

普蘭店 代理店 餘慶和 主人 孫心齋

福餘東 主人 鄭天佐

普新書局 主人 劉繼業

福生當 主人 高璽山

永慶棧 主人 溫子明

三合公 主任 張元祿

振興園 主人 司寶生

仁記錢莊 主任 張子樓

洪來盛 任長鴻

普蘭店同仁街 世德昌 主人 于關世 振湘安

普蘭店 祥記糧棧 主人 谷子萬

裕興館 林裕財

福記當 劉志中

益順興 厲煥文

三益興 宋來祿

永記錢莊 正經理 劉樂山 副經理 吳足三

東昇長 主任 關世濟

金生利 主任 金作霖

南滿鐵路石河驛前 運輸業 中和公司 總經理 張王奎 協理 志崑儒 經理 恒山亭

韓謙聲 一九

普蘭店商務會 會長 王心純 副會長 孫殿臣 常任董事 于達三 呂秀峰 劉志中 張心寬 書記 劉傳鰲 董事 薛李谷田曲劉盧盧 誥慧袖子化馨樂廣春心 堂東萬南遠山昌圃一

五島鹽業組合一員 劉雍王孫王孫孫 世 學吉正正明 大路芽醫時餘保

張宮富 祿亭

東清 代書事務所 東事 安苗 清務 喜萬 一員 祥富 號

聚發盛 主任 趙善政

東興煤廠 主人 闞德生

芸香館 主人 李兆豐

成泉居 高玉堂

新增洪糧棧 主人 張元茂

義和堂 主人 劉忠雲

喜貴班 月亭 桂玉 小順 愛卿

桂花書院 翠蓉 雙喜 蘭樵

春和園 于清有

賓樂樓 玉寶 桂樓 來鳳 雲亭 寶鳳

福泰永 主人 于達三

金融組合 理事 鹽澤角兵エ

雲樂班 香玉

正明寺會第二普通學堂 堂長 王有信

朝陽寺會第一普通學堂 堂長 傅永安

朝陽寺會第二普通學堂 堂長 于水謨

交流島 振興福 主人 王學守

德信商店

公發窰 主任 關子對

鳳鳴島會交流普通學堂 堂長 王立言

鳳鳴島會鳳鳴島普通學堂 堂長 周鴻昌

鳳鳴島會西中島普通學堂 堂長 王國鎮

源盛棧主人 張俊生

普蘭店驛長 福井十一

賓樂樓

翠鳳

喜貴班

鳳雲

喜貴班

翠榮

賓樂樓

月桂

志義成藥房 主人 徐志義

林家屯會普通學堂 堂長 白長忠

長嶺寺會第一普通學堂 堂長 王桂岩

洪來盛 主人 于治堂

長山寺會第二普通學堂 堂長 王立義

連子玉

車舖 永遠興 主任 張壽寬

德成書局 主人 王有臣

普蘭店民政署獎學會 書記 王永福

墨林書局 主人 董學信

王梅五

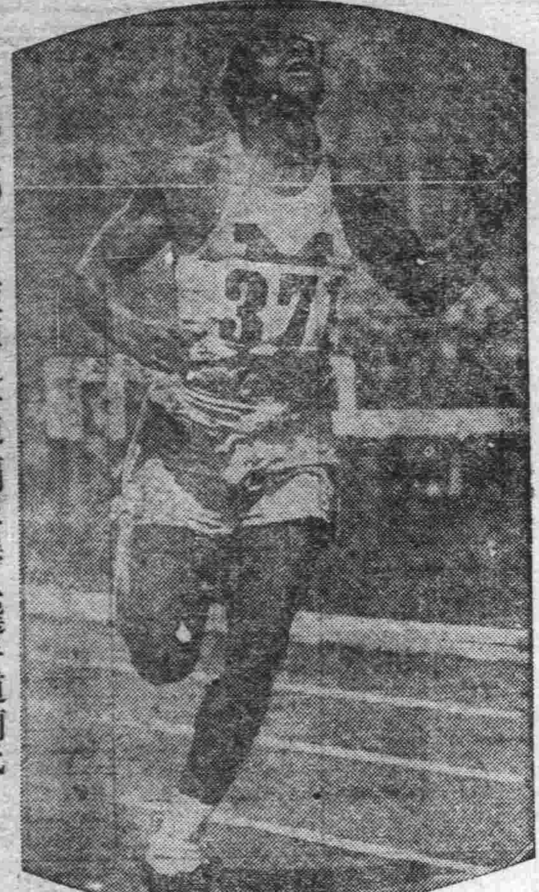
1931

一九三一年大連運動界的希望（蘭）

一年容易、一是新春、想不到去年在這裡談々回顧、今年還能在這裡再寫希望、在未關筆以前、容我先向體育界的同志、道一聲恭賀新禧、

對於某種事情、我們既然抱定了一種希望、自然我們覺着我們的力量可以達到、並且我們要注全副精神去使牠實現、現在運動的高潮、已經波及到世界的盡處、人跡所及的地方、沒有不在高聲疾呼的提倡運動尤其是國際間的尊卑、亦大有以體育爲轉移的趨勢、所以我們張副司令的先日進京、在四中會議上的唯一提案、就是提倡體育般々落後的大連同胞、祇有在這體育一道、還可以稍堪自慰、許是受了友邦先進的刺激、也許是在過去的提倡得人、現在的大連、無論是老少婦女、對於各項運動、都有了相當認識、和向上的希望、當着這勢頭新正、願把我們所希望於各項健兒的、和我希望於提倡諸公的分條陳下、自然我所希望的、是不能出乎前述的信條、是各位們分內的責任、也是我健兒們應有的覺悟、

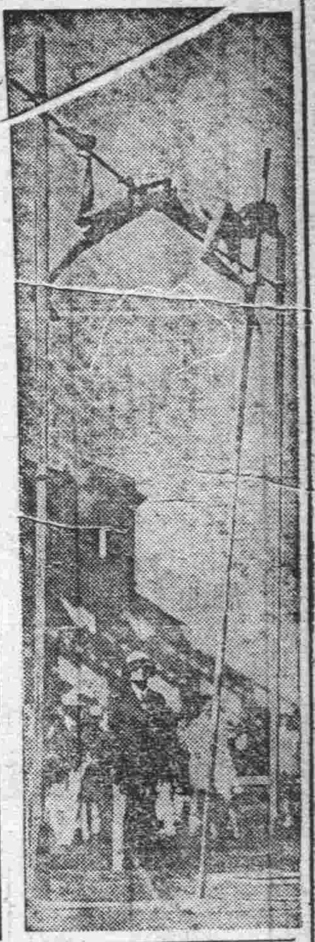
談到一九三一年的希望、不能不望一九三零年那廂去回顧、過去的得失不分、將來的成敗不明、尤其是要叫我們的希望澈底、必須要了解既過的歷史、相目下的情況、站在還究且當頭回首我們一九三〇年的各項經過、然如錢塘秋潮兩馬奔騰似的踏上一九三一年的光明大道、游泳隊一葉當先、似乎是要在全運稱雄、田徑隊策馬揚鞭也要到南京去露臉、足球隊不堪寂靜更要跳上華北的舞台、籃球隊爲久遠計也要進行建設的工作、這般躍々欲試的景相、怎不叫希望者喜逐顏開、



一九三〇年中短距之世界霸王黑人選手道蘭氏（百米記錄十秒二）

一九三〇年國際女子田徑比賽大會鐵球第一赫佈蘭女士（德國）之勇姿

遠東運動大會中國田徑之唯一得分者 司徒光君



水泳

今春從全運歸來才知道我們中國的水泳、幼稚得比田徑賽還要可憐、不用說是到世界、就想在遠東爭雄、至少還得下二十年苦功。百米以上簡直就沒有第二個人才、一切的風頭、祇讓史君興隆一人出盡得絕了、當時我們所深悔的、是沒給史君弟々興隣報名、不然的工夫、那燦爛奪目的總分錦標、一定是我們遼寧大隊的手中之物、當時我們還以爲眞龍未曾出現、往屆的成績、比這次能好但是刮目環顧了一年沒有一處的成績、能赶上我們北國大連的、所以今年全運舉行我們若能把史興隆史興隣譚學儉譚學道孫世運孫世漢徐震渭于連財、這一流大連的健兒、編成一隊、派往南京、准以奪得錦標高歌凱旋、兼以本屆全運、又在九月舉行、對於練習方面、又給了我們一個絕好的良機、所以打算在本年期內、對於經濟方面我們盡力去募籌挣扎、無論如何叫我們大連的水上英雄能得一個用武之地、客屆史君興隆把個人總分第一的榮譽給我們拿到、今年我們把團體總分第一的錦標、也要拿來、冬隔着春近、春離着夏也就不遠了、很希望各位水上健兒、對於貴體的榮養、從現在就着手留意、要知道一九三一年的第一希望、就是諸位在全運中的奪得錦標、回想起客屆記者率師南下的時節、沒有一個人把我們瞧在眼裡各新聞的賽前預測、從來沒把我們提過一字、祇以爲我們是關外土包、那裡見過水來、誰知一日賽罷、他們才認識了我們大連的精神、

大連的水上運動大會、已經有了八年的過去成績、一年有一年的進步、一度有一度的發展、尤其八屆的情形、更叫我們萬萬滿意、除了記錄全都更新以外、更有許多巾幗英雄參加與賽、雖然沒有什麼好的成績、可是在華北方面、佔了女子泳賽歷史的第一頁、很希望九屆水上運動大會舉行之時、能有更多的女同胞去參加與賽才好、

× × ×

一九三一年中國水泳界最有希望之史氏昆仲 史興隆（中）史興隣（右）史興祿（左）

田徑

統起全國來說、在一九三〇的田徑界中、最出風頭的是我們大連或是大連出身的選手、像劉長春趙德新之於杭州全運張齡佳劉仁秀之東北聯合都是拔類出萃的人才、出人頭地的戰士、但是分開來說、最倒霉最背運也是我們大連或是大連出身的選手、像全運預選馬德爾之傷腳、全運會中張齡佳之倒欄、上海比賽趙德新之抱病、遠東大會劉長春之病腿、連哈對抗之中途劇變、東北四省之倉皇出師等等、像這樣的不幸簡直於層出而不窮、可是在這不幸當中的掙扎、也得到一些中國田徑史上前未曾有的記錄。奉初全運的遼寧省選、劉娘鉛等五位小妹妹、居然能壓倒遼寧全省的儕輩、獲得了代表赴杭榮權就這一點、也足爲我們大連的女子吐了萬丈的高氣、況且她們在那群英畢集的全運之中、又能爲我們奪得一個聯絡第四呢、

第九屆大連中華陸上運動大會之中、張寶辭的一千五百米竟以四分二十四秒四的良績、打破姜雲龍在全運造的四分二十六秒新記錄、這是我們最堪慶的一樁事、餘如馬君德爾的八百米、于君文江的一百二百米和趙君鳳崎的一萬米、不是和全運的成績相等、就是和全運相差倘有限、這種項項充實的市民運動大會。恐怕中國全土祗有一個大連、哈爾濱的成績雖亦不弱、可是他們的選手全數是學生、

中途生變的連哈埠際運動大會、每逢想起來、叫我們就痛心、打破了千艱萬難才籌備妥、想不到車次瀋：遭了變、幸而在瀋陽城下、還得些優秀良績、健兒健女們的光陰、援助諸君們的金錢、還沒虛擲亂鄉、在名譽和歷史上、當然得些相當的代價、並且把分區各據的大連選手團、融洽集在一個火爐、但是得難償失、爲着這個未能痛飲黃龍的會、竟把東北四省聯合大會的榮譽就全盤犧牲、第一次征爲歸來。選手諸君祗以爲客年度中不能再有比賽、如是封腳掛腿、就把練習

（以下接下版）

大連中華最近四屆陸上運動會各項成績比較表

屆數／項目	第六屆 姓名	第六屆 成績	第七屆 姓名	第七屆 成績	等八屆 姓名	等八屆 成績	第九屆 姓名	第九屆 成績
百米	周維璞	11秒4	劉長春	11秒	周維璞	11秒8	于文江	11秒4
二百米	劉長春		劉長春	24秒4	周維璞	24秒8	于文江	24秒4
四百米	劉長春	55秒8	劉長春	55秒	于文江	56秒6	周家慶	56秒
八百米	周德茂	2分18秒2	于希渭	2分10秒	馬得剛	2分9秒4	馬得剛	2分9秒
千五百米	馬得剛	4分44秒	馬得剛	4分26秒	馬得剛	4分43秒	張寶辭	4分24秒4
二百米低欄	周維璞	28秒	劉先舉	29秒	蔡壽山	27秒8		
跳遠	李顯章	6米03	李顯章	6米	傅忠乾	5米86	劉仁秀	5米98
跳高	不詳	1米27	李顯章	1米65	劉占敬	1米68	王嶽東	1米60
撐竿跳高	李顯章	2米95	李顯章	3米	牟長禎	2米90	咸增榮	2米80
擲鐵球	二中	10米64	劉仁秀	11米39	劉仁秀	11米85	劉仁秀	12米28
擲鐵餅							劉仁秀	30米
擲標槍							孫承祀	37米78
三級跳遠							劉仁秀	12米44
百十米高欄							劉行秀	17秒4
五千米	張寶田	17分18秒52						
萬米			張寶辭	34分46秒	趙銘三	34分33秒	趙鳳崎	35分40秒
八百米接力							電鐵	1分43秒4

(以上接上版)

疎忽、既而倉皇表決就程再征的時節、已經是臨陣磨鎗、徒叫奈何、所以短途于文江失敗、中距馬德剛落選、最叫人頓足嘆惜者、還有那張寶辭的萬米、是功虧一簣、以上般般都是一九三〇年中的田徑不幸、可是命運也不能總這般乖謬、兒神也不能總在我們田經健兒頭上照命、希望從一九三一的元旦起、我們都踏着時來運轉的進行曲、奔向前途遠大的光明道路、

過去的失敗、是未來的成功、大連的田徑健兒、似乎都有這種覺悟、近中已經有了男女田徑隊的組織、並且決定履行寒中的大練習、男的由幹事周家慶隊長劉仁秀負責、女的由指導于南洲隊長胡素芝督率、雷厲風行、成積昭昭、技術進步、定當斐然、不過多半的現代青年、是有始無終、很希望田徑選手諸位、不犯這種流行通病、謹把一九三〇年世界各國的田徑記錄供獻給諸位、當着進行的目標、並且把我們大連歷屆的成績列出、便作諸君的參考、

劉君仁秀的三獨、張君寶辭的長距、總是在全運會中最有拿手的項目、最可惜的是馬君德剛、意氣頹靡嗜好頗多、當着這新正的元旦、很希望他能與歲俱新、完成他最後的田徑生活、旅順二中的郭清榮王恒泰高宋嶺三君都是未來全運舞台上的健將、客歲抱病的潘君寶信、邇來的展健聞已經恢復、大概在本度中、能有幾個驚人的記錄、于文江君在客歲的後半、簡直一蹶不振武運奇拙、深冀他今年的表演、能恢復他過去的英名、

一九三〇年各國田徑錦標比賽大會成績對照表

項目	世界記錄	德國	法蘭西	義大利	匈牙利	瑞典	諾威	芬蘭	英國	日本	美國
100米	10秒4	10秒7	10秒6	10秒6	11秒	10秒9	11秒2	10秒7	—	10秒8	100碼 9秒7
200米	20秒6	21秒	22秒4	21秒6	21秒8	22秒3	22秒3	22秒2	22秒	21秒5	220碼 21秒3
400米	47秒	49秒5	49秒	51秒8	49秒3	49秒3	49秒3	49秒3	49秒8	46秒2	440碼 48秒8
800米	1分50秒6	1分54秒2	1分56秒	1分58秒	1分57秒6	1分57秒6	1分57秒6	1分56秒4	1分53秒2	1分58秒4	880碼 1分43秒4
1,500米	3分51秒	4秒03秒	4分00秒8	4分06秒4	4分05秒8	4分06秒8	1分04秒6	3分59秒	—	4分6秒	1哩 4分19秒8
5,000米	14分28秒2	15分21秒3	15分14秒4	15分38秒6	15分39秒	15分39秒	15分24秒6	14分50秒	—	15分27秒6	2哩 10分44秒2
10,000米	30分06秒2	30分06秒2	—	32分36秒9	32分41秒6	32分41秒6	—	31分04秒6	—	32分42秒2	6哩 21分31秒3
110高欄	14秒4	15秒	15秒8	15秒8	16秒1	16秒1	15秒2	15秒2	15秒2	15秒3	120碼 14秒4
400欄	52秒	55秒7	54秒6	58秒	57秒6	57秒6	55秒8	55秒1	53秒8	57秒6	440碼 53秒1
4×100接力	40秒8	41秒7	43秒6	43秒2	—	—	44秒0	—	43秒6	42秒6	—
4×400接力	3分14秒2	3分20秒5	3分22秒4	—	—	—	—	—	—	3分24秒	—
跳高	2米03	1米88	1米85	1米75	1米81	1米81	1米80	1米85	1米85	1米96	1米95
跳遠	7米93	7米41	2米04	7米05	7米34	7米26	7米20	7米02	7米36	7米59	7米41
撑竿跳	4米30	3米94	3米82	3米50	3米80	3米80	3米50	3米85	3米66	4米11	4米11
三級跳	15米225	—	—	13米93	13米90	13米90	14米39	14米85	—	14米74	14米62
鐵球	16,40	14米64	14米11	13米21	15米13	15米13	14米11	14米85	—	12磅15米80	15米99
標槍	71米01	62米94	59米27	56米30	64米60	64米60	65米11	71米70	61米59	66米42	67米84
鐵餅	49米90	45米10	45米98	42米43	45米75	45米47	45米11	47米30	44米65	40米27	51米74
擲鐵鍾	57米77	44米59	—	46米45	—	—	45米45	47米90	51米12	45米53	49米92

◎足球◎

在一九三〇年的最大成功、可以說是首推足球、無論是技藝無論是精神、都有驚人的發展、和長足的進步、現在才可以說、我們的足球界是脚踏實地上了軌道、回首我們過去的球、雖然有十載以上的經過、但是正式比賽簡直是鳳毛麟角、主要是因爲倡者缺乏內行的人、踢者全是烏合之衆、所以過去許多比賽、簡直像兵匪交鋒、動不動就中途停止、好不好就打罵審判、所以踢者强半是市井無賴、看者多半也是足不前、這種粗暴惡劣的景相、在大連運動初興的時期、在那邊是脫不了的步驟、年來這種不幸實少、所謂那害群之馬、多半就自相淘汰、這種精神上的進步是我們的一件最大收穫、

回憶在四五年前、記着上海大戲院發起過一次足球運賽大會、爾時加入者數亦不鮮、可惜波賽上幾週、中途因爲爭端而流產了、從這種不幸發生以後、一連沉寂了數載、所謂大範模之足球運賽、直到今年才有泰東和中青發起、爲使實力平均興味濃厚起見、才定名爲乙級足球運賽大會、主要的目標、是限制實方較充、經驗多的中青和隆華參加免得其他球隊、望而不前、失掉了提倡體育普及其主旨、想不到有一些過分聰明之輩、從中挑撥、希圖大會流產、貫澈他害群的初志、畢竟大義不怕邪侵、這一屆乙級足球運賽大會、終於廣收良績而閉幕了、過去的廢話、少去提牠、我們現在要把大會的感想、稍微述々、

參加乙級足球運賽的、共有電鐵工華三井關東西同無畏泰東等七隊底力最强的自然是獲得錦標的電鐵、幸運亨通也就是位列亞軍的工華、三井的傳遞機巧、關東的紀律欠佳、無畏的苦於身軀太小泰東難於將材缺乏、但是最叫人欽佩的、是西同的精神太佳、大概是因爲隊員多半是智識份子、指導的王君振蘭更富有團體的精神、在這新正維始、我們除祝西同的精神永存而外、更希望別的團體都從這春初起手、把自已隊的精神和技藝、都從基本上訓練而陶冶、最堪浩嘆的是中青和隆華沒能在疆場上會戰、滿鐵主辦的循環戰又沒能如期舉行、這裡面的原因複雜、大概早爲愛好運動者所洞悉、往既不諫、來者可追、記者從一九三一年起、打算要解甲歸田、不再從事於疆場奔馳、努力糾集各隊精銳、編成一個可以代表大連的球隊、因爲大敵當先、我們不能不有相當的覺悟、尤其是三月在北平舉行的華北埠市球類比賽、和九月初旬在南京要開的全運大會、我們不希望法參加、自然期望和實現還隔着很遠的距離、但是我們要知道、實現是從期望而出來的、

在二十世紀裡的一切、非科學化的、樣樣都被淘汰、各種競技比賽尤其是脫不了幾個範圍、從遠東運動大會、中日足球勢成平局以後、足球練習科學化的聲調、更高唱入雲了、

中青自呂葆琛負責隊長、如是也錄用了這個政略、苦練了兩月、果然收效、兩勝英船、一勝英艦、大概熱心觀衆在腦海裡還有印像、呂隊長爲求更深造起見、已經到上海潛心考察去了、將來歸進的建設、是我們體育界同人、最爲期待的、深冀各方球隊的練習、不要像往年那樣亂踢亂跑先把基本動作練熟、再研究站法和陣形、這樣作去、在技術方面、決能收有相當的功效、可是精神方面的訓練、比技術更爲要緊、希望在一九三一年的各方球隊都能踏進了成功之境、

一九三〇年國際女子田徑比賽大會中八十米中欄決賽第二之必魯克女士(德國)

◎籃球◎

大連中國方面的籃球、今年逐漸有了起色、雖然沒有什麼撼動聽聞的比賽、可是已經把牠勢力擴張到小部團裡去了、像裕昌源球隊的設立、實在是中國商店的一新紀元、希望繼者有人、在一九三一年度中再產生幾個球隊、近聞沙河口許宅亦在設籃鬪場、進行着家庭籃球的工作、這種現象尤其叫我們雀躍萬分、自然在這草創建設的時期、我們也不希望有什麼驚人的比賽、

一九三〇的、日方籃球、驟然有一個奇軍突出的大連隊出世、這個隊是拿着中學健者爲基本而組織的、是用科學方法來指導而訓練的、一舉而敗東北再戰而勝馮庸、給了我們中國球隊一個莫大的教訓、給了我們大連觀衆一些滿腔的不快、記者爲提醒觀衆諸君們精神、費了幾多周旋、才把國中勁旅身軀魁梧的師大健兒請到、月之八日就要在神明高女首和滿鐵交鋒。一行的實力、先日在本報已經介紹、預測可獲全勝、一定爆爛的表演、深冀作壁上觀的籃球選手、不要單熱鬧、看看人家的戰法、記住了幾個陣形、更希望因爲師大今次來征的影響、大連能更產生幾個前途有望的隊、

◎乒乓◎

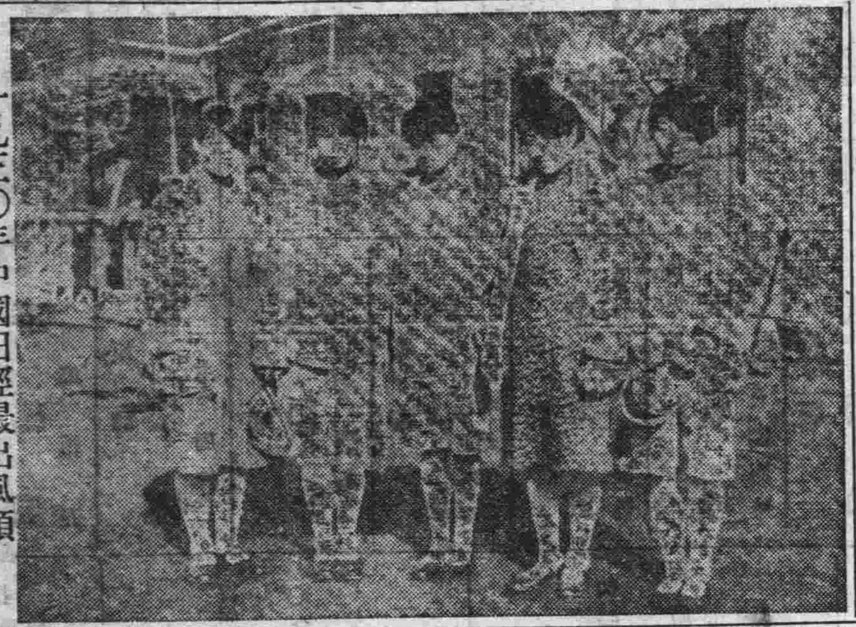
想不到乒乓小球、在十九年的初冬、居然走了中國運、在南部各埠的報紙上、不時見着有團體或國際的大比賽、那腦的小姐太太們、也步了我們大連的後塵、舉行了幾次女子的比賽、這種運動最盛行的是友邦東鄰、我們大連的中華民衆、也受了很深的薰陶、所以在大連較大的公司、差不多有一個乒乓的設備、中青乘着衆好所投、男子主辦過三次女子主辦過一次的運賽大會、每次參加團體、爲數不下十餘、女子在去年是初辦、只有三隊參加、錦標爲中青女同所得、一九三一年的乒乓比賽仍照客屆一樣的舉行、深冀各方的英雌英雄、及早鍛練身手、準備及時奪標、更希望女子選手今度能有較多的團體參加、

◎其他◎

我們大連的運動界、看着是浩浩蕩蕩極一時盛、實際是風雨飄搖半無根基、過去一切比賽的主辦、祇憑着一兩個人的呼號奔走、和了解體育諸公的援助、不像別埠有體育協進會的專員負責、或者有教育廳和教育會的輔助、所以大連的運動界要想脚踏實地源々不絕望前進、澈底的辦法、祇有建設我們所期待體育協進會、這話在十八年的回顧裡就提過、在這一年之中、我們也不斷的接洽和進行、刻下些微有點頭緒、我們很希望及早的能實現、

建設健身房、也是件舊話重提的事、諸君都知道、完成這個目的、至少得有兩萬金票、一九三〇年的經濟恐慌、是誰都感受過的、所以過去一年中間、我們沒有機會去進行、深冀一九三一的東北、能把這種恐慌剷除、那時我們的計畫、或者不難就實現了、

總之希望一九三一的大連運動界、各方犧牲各方的成見、萬衆團結成一心、共策共進、發揮大連中華運動界眞精神、 (完)



一九三〇年中國田徑最出風頭之五女子
自右而左王淵、劉靜貞、孫桂雲、吳梅先、蕭淑芬

謹賀新禧

遼寧大東門裡 福陞厚印書局

遼寧 中國銀行

遼寧 交通銀行

遼寧日站千代田通 老世昌洋行 主人 鄭以松

遼寧大西邊門外 新新商店 綢緞莊 呢布莊 經理 陳貫三 宋庚西 高獻廷

遼寧 儲蓄總會 總經理 金恩祺 會長 張志良 副經理 劉文 同 常錫泰

遼寧城內中街 謙祥泰源 絲綢緞 呢絨布莊 經理 閻貫一 吳德三

◀泰來縣▶

泰來縣 南滿鐵路公司

泰來義順祥糧業 經理 張鳴岐 高雨亭

泰來亘成泰糧業 經理 丁彩宸

泰來東興泰糧業 經理 崔畯喜

泰來 國際運輸公司

泰來縣 義和源 經理 焦玉潤 趙青庭

泰來縣 源茂泰 經理 洪靜泉

泰來縣 商務會 主席 董文達 楊桂臣 常務委員 王樹棠

泰來縣 徵收局局長 高巖

泰來縣 糧商公會

札旗駐泰來管理左翼事務所所長 蒙藏委員會設計委員 札賚特旗管理左翼事務梅倫章京 朝格佈彥

泰來縣 公安局局長 兼清鄉副局長 房德庫

駐泰銘山煤業公司 經理 侯均棠

泰來 同發永 糧油坊業

駐泰來泰東日報分社主任 兼福瑞祥糧業總經理 翟瑞符

泰來縣永豐源燒鍋油房 經理 孫相臣

泰來公安局第五分局 局長 王喜祥

泰來公安局第四分局 局長 商樹棠

泰來公安局第三分局 局長 衣泰臣

泰來公安局第二分局 局長 張立衡

泰來公安局第一分局 局長 游景福

泰來縣公安局騎兵中隊 隊長 李閣臣

泰來公安局總務股 股長 王殿英

泰來吉黑榷運分鎮局 經理長 丁建中

駐泰來 黑龍江官銀分社

泰來教育局 局長 于中和

泰來縣財政局 局長 李鳳池

泰來縣政府第一科 科長 姚樹勳

泰來縣陸軍糧秣分廠 主任 田福堂

泰來縣街基稅捐分卡 主任 黃延瑞

泰來縣江橋稅捐分卡 主任 薛朔

泰來縣塔子城稅捐分卡 主任 韋俊三

泰來縣公安第一分局局員 黑龍江全省警官傳習所畢業 蕭桂林

泰來慈善事務支局 局長 孫華軒

1931

謹賀新禧

◀開原驛▶

亞細亞 經理 李賓如 日長電話 一二、四三八

金麗泉昌記 經理 孫蔭圃 日長電話 三三二、一二三、四二九

廣裕原 經理 張益亭 日長電話 二四九、四三七

金麗糧棧 經理 劉肅徽 日長電話 一一三、二八三、四七九

交通銀行 經理 吳鼎 日長電話 二九、七七

榮慶長 主任 石瑞亭 日長電話 一七七、三三七

恒豐乾 主任 陳香甫 日長電話 四八、四二五

純慶茂 主任 王執中 日長電話 三七八、二三五、二四

東永茂 經理 王銓甫 日長電話 一三、四五八、二一八

增益通 經理 宋輯五 日長電話 二〇一、三六

公濟粮棧 經理 王化宣 日長電話 一〇四、二〇九、一六八、二四六

開原縣稅捐徵收局 局長 邊樹棟

富增祥 經理 何萃昌 日長電話 五、七八、九二

廣聚旅館 經理 王聚英 日長電話 三三〇

華商公議會 正會長 王執中 副會長 陳香甫

邊業銀行 經理 佟振全 日長電話 四〇八、四九九

榮昌棧 經理 趙佐卿

福慶園 經理 隋國卿

孫家台 華北醫院院長 兼小孫家台商務會委員 張繩武

開原驛昌平街十六番地 于寶鏡

開原驛 復興盛 經理 孫相閣

開原驛北三街六番地 劉海油

開原驛 慎德成 協理 王秀璞 日長電話 四五、二二八

開原驛 巨興鐵工廠 公記 經理 孫稽甫 日長電話 三三四

開原驛 牛馬市場 經理 金孟賓

開原驛 三益大 經理 王顯榮 日長電話 四四二

開原驛 中發合 經理 康煥章 日長電話 二六七

開原驛富華街七十一番地 武術教師 賈鳳池

開原驛 振海棧 經理 趙振海

開原驛 滙源長 經理 李蘭亭 日長電話 一九〇

開原驛料理店 組合長 張玉清

開原驛料理店 副組合長 管金生

開原驛 東華班 主人 王玉山

開原驛 喜鳳班 主人 吳森

開原驛 群樂班 鄒德春

開原驛 紅樓院 主人 周仲三

開原驛 玉順班 主人 唐振東

開原驛 春華班 主人 馬海峰

開原驛 金聲班 主人 梁墨橋

開原驛 天鳳班 主人 劉海峰

開原驛 天喜班 主人 董雲樵

開原驛 天桂班 主人 喬日山

開原驛 蓮鳳班 主人 元介三

◀扶餘縣▶

扶餘 萬有棧 經理 杜煥章

田士奇 聘三 扶餘

扶餘農事試驗場 佟常志

扶餘市立診療所 所長 劉法忠

扶餘第一區 區長 陳樹雲

扶餘醫學會 會長 徐壽山

扶餘司法公署 檢查員 王毓岐

扶餘司法公署 審判官 劉長庚

扶餘教育會 會長 湯殿先

扶餘硝礦局 局長 喬樹滋

扶餘郵務局 局長 劉金山

吉黑権運扶餘鹽倉 倉長 丁寶忠

扶餘水道局 局長 關楗

扶餘司法公署監督 陳之英

吉林永衡通達官銀號扶餘分號 管理 滿士仲

扶餘地方財務處 主任 張壽山

扶餘縣政府 主席 孫殿魁

扶餘教育局局長 萬書麟

扶餘商務會主席 由貞

扶餘農事試驗場場長 徐夢銘

◀雙城縣▶

吉林省雙城縣農會會長 顧鴻閣 化周

雙城縣地方財務處主任 李春海 孟涵

雙城縣實業局長 安常泰 潤生

雙城公立圖書館長 孫鴻烈 協堯

雙城縣農事試驗場 安慶瀾 觀宇

雙城縣農會副會長 趙永亮 銘閣

◀蓋平▶

蓋平商務會 侯主席

蓋平 天一堂 藥房

蓋平第一公安分局々長 盧光普

洮南縣師中校長 鄭天成

洮南縣教育局長 王克明

洮南科捐局長 恩麟

洮南滿鐵公所長 河野正直

洮昂齊克鐵路局局長 萬國賓

洮昂鐵路局副局長 萬咸章

洮南縣長 申振先 制

洮南縣 農會 正會長 盛惠民 副會長 于世俊

洮南 萬順恆 東記

駐洮泰東日報支局主任 劉國臣

洮南縣 商務會

洮南縣公安局長 張鳳岐

◀大石橋▶

大石橋 鴻盛合 經理 宋鴻文 原德天津

大石橋 公怡孚東記 經理 周長泰 東坡蓋平

大石橋 同興利油房 王智煌

營口縣公安局第二區分局 局長 何祥麟 祉瑞 瀋陽

大石橋 煤場

大石橋 天慶德木廠 主人 侯富三

大石橋東順和鹽店 夏後先

大石橋 同增盛 經理 楊浚山 海城

大石橋 同聚源 燒鍋 經理 袁子震 遼寧海城

營口大石橋稅捐分局主人 楊得泉 潤滋 瀋陽

遼寧省農礦廳第一造林廠長 厲成年 捷三 營口

大石橋亞細亞火油公司經理 馬錦堂

大石橋和聚石礦公司經理 劉柄寅 斗卿 海城

大石橋 衛生復 經理 崔玉田 蘊璋 蓋平

大石橋大同醫院院長 王鎮周 海城籍

大石橋街銘三醫院長 尹銘三 營口籍

大石橋生生醫院院長 李英俊 子傑 營口

大石橋泰東日報分社長 孫善卿

◀通遼縣▶

通遼縣長 汪澂波

通遼縣 公濟號

通遼縣公安局長 趙百昌

通遼 德勝泰 經理 李煥章

通遼縣政務警長 王桂升

◀農安▶

農安縣 永衡官銀號 管理 王子仁

農安縣商會

主席 王紹先 副主席 趙尊五 文牘 梁郁文

常務委員 史槐三 申怡亭 于聘三 朱輔庭

監查委員 黃豐年 鍾品軒 劉雲奇 白峙章 周尊三

執行委員 周具三 孫憶健 王振之 石翔山 傅聘三 劉維新 張俊英 趙相儀 李潤田 貝興文

農安縣縣長 孫振棠

農安縣印花稅辦事處幫辦 王德厚

舊詩

一等當選

紅羊 陸和

從來國難說紅羊、時事茫茫暗自傷、邊隙烽烟常告急、中原蛇豕總猖狂、哀鴻夜泣關山遠、壯士春歌易水涼、萬刦終須吾輩挽、軋鮫射虎志難忘、

羔羊

環顧强鄰一虎狼、哀哀慚我似羔羊、誰憐弱肉群爭食、那有强梁尚諱貽、滿目河山都破碎、幾人慷慨感興亡、補牢須待吾人起、收拾前艱莫自傷、

二等當選

紅羊 龍沙歸客

寅會旣開角逐忙、如何歷刦換紅羊、漫言音義通群字、大好河山作牧場、赤馬流年方阨運、丹毛入夜又生光、爛頭爛胃終徒爾、天道原來善復當、

羔羊

三百群中嬉戲儔、依依戀母草間遊、觸藩爾要知先戒、跪乳人應暗自羞、伏臘侯鯖佐酒、風霜白傅拓爲裘、豺狼當道今何日、分付牧童保護周、

紅羊 苗夢雄

治亂紅乘除造化功、端將數理闢鴻濛、刀兵鋒比秋霜白、淚血痕如夕照紅、翔棘銅駝徵刦運、草萊鐵馬出英雄、從今否極應交泰、偃武修文郅大同、

羔羊

叱石而成事有無、組群三百漫模糊、魔肱皆起毛如雪、跪乳頻嘗味若酥、志欲觸藩猶未角、牧難在野尚無鬚、素絲五緎詩曾詠、退食委蛇美大夫、

三等當選

紅羊 輔臣

七書聞說宋熒望、丙火爲紅未屬羊、自古英雄生北土、從來浩刦應南方、昔推天運曾無爽、今驗人心更可傷、斯世若能知儆戒、冥冥或得轉窮蒼、

羔羊

大夫正直美羔羊、詩被蘇歌萬古芳、舒緩委蛇眞自得、從容可象更安詳、退公退食儀無失、五緎五總度有常、臣節儻能都若此、鄰貂何必侈輝煌、

紅羊 于憲周

白馬庚金紀歲終、丙丁辛未豈相同、休將龜鑑誤眞色、漫把柔毛錯認紅、哀遝叙詩悲世亂、榮望織語笑冬烘、而今不是刀兵刦、敢告看羊海上翁、

羔羊

國家無事太平秋、牢有羊羔酒滿甌、養老肉充黃耆饌、禦寒皮作緇衣裘、柔毛乍展隨風軟、短角初彎似月鉤、羨爾牲畜知跪乳、斜陽芳草任閒遊、」

紅羊 女士關伯華

十支應歲逢丁未、浩刦茫茫幾恐惶、滄海桑田悲赤馬、荊天棘地嘆紅羊、龜編有鑑宋柴望、國亂如麻漢獻王、追古考今同一轍、納音顏色貴先防、

羔羊

詩誦召南美比羔、大夫潔白有淸操、輕裘緩帶晉羊祜、晴雪寒梅楚叔敖、天下爲家賢宰相、味調衆口難柔毛、初生跪乳膝彎曲、進退得宜許共褒、

諧詩

二等當選

羝羊觸藩 張關伯華未定草

觸須知進退難、藩籬編處密於欄、一朝果爾身維谷、入範徒勞性似湍、竹製牢籠原有術、蠢蟠眼不稍寬、當權若以羝羊戒、大好江山穩似磐、

羚羊墳首

世人何故笑羚羊、首大如墳角不長、毛捲本來非怪物、群居總算異尋常、羝終未乳悲蘇武、堂下憐牛哂惠王、頭角無朋難自覺、更當預戒觸藩傷、

羝羊觸藩 高臥客

大易垂箴意審詳、小人用壯羚羊、禮生義死徒虛語、蹇後跋前定失常、不讀漢書偏掛角、未逢秦臘待充腸、中原無爾容身地、逐向天邊雪窖旁、

羚羊墳首 同前

數載干戈起四方、野無靑草困羚羊、宮門求竹堂廉遠、雪窖尋羝道路長、但可寢皮難食肉、縱然適口不充腸、牧人何日能肥爾、瑣尾流離暗自傷、

三等當選

羝羊觸藩 于憲周

出頭切莫忘回頭、羊觸藩籬不自由、操手誰知藏袖虎、傷心悔作上杆猴、挺身走險與麋鹿、仰面無顏見馬牛、怪爾未留餘地步、何如守拙效林鳩、

羚羊墳首

兇年飢饉不堪言、賦重又兼政亦煩、鼠無粱張口嘴、羚羊有病火頭瘟、呼群聲啞咽喉腫、跪乳腦沉耳目昏、角觸藩籬知力屈、低眉疾首臥牢門、

羝羊觸藩 王慶雲

觸破藩籬亂頂頭、羝羊爭鬪那甘休、恬居被擠翻成恨、同類相殘視若讐、角逐稱雄排戰陣、血流殷地槃牢囚、牧人夢醒加鞭策、進退依然不自由、

羚羊墳首

羚羊鮮飽餓難支、墳首齊低狀可悲、綠豆皆凶乏水草、飛蓬雜亂縮毛皮、形同瘦石何堪叱、頭似圓邱逐個垂、可怪牧人眞夢夢、坐看牝牡任啼飢、

新詩

前夜 ——一等當選 巨彩

呵、這酷冷的北風、
早晨、街上沒有人影、
滿街上罩看恐怖的神氣、
呵、這荒涼塞上之情景」
我穿着薄衣、渾身顫々兢々、
向着那街東狂奔、
不時的回過頭來、——
瞧、有沒有追逐我的人。——」
暗淡之燭光、閃照在小屋中、
屋子間是冷冷淸淸、
桌子上亂堆着新時代的書籍、
——這是珙的家中。」
我和珙還有金、
圍坐在桌子四周、」
表情是多末嚴肅喲！
談的都是不經之文。」
這不經之文呵、
嚇的防止進化的魔鬼們、
——屁滾尿流、胆顫心驚！
這如果是被他們發現的時候。
我們決心担負起歷史之命令、
把舊的基石推翻、
使人類前史閉幕、
使世界永遠和平。
我們去犧牲、我們去拚命、
因爲我們觀察明白了、
幾千百萬的我們終日流着血汗、
結果仍不得翻身。」
我們更看見了、
魔鬼們在怎樣的欺騙我們、
在怎樣的拏着我們血汗揮霍、
在怎樣的左擁右抱的玩弄着人。
他們有强有力的東西作護符、
用這東西來壓抑我們、
他們任情的逍遙、
我們則低首下心的苦勞。」
血鐘在地球上響亮了、
歷史在我們面前諄諄訓誡、
這是偉大的時代、
這是最後之衝鋒！
我們談着、我們論着、」
我們心花怒放了、」
我們血液騰沸了。
我們神經緊張了！
我們的腦筋裡——
彷彿有個偉大之力在橫着」
都扎緊了拳頭、」
揮着、揮着！
時鐘敲了一下、
我們把議論停止了、」
因爲睡眠也是要緊」
明天還須盡我們的責任！
這是前夜之情景、」
第二天的淸晨呵、
日出前、魔鬼們派群狗來……
是多末突然喲、
他們捕着了倒運的珙、
馬上把他送到另個國度裡、
我和金各自向他處流亡去了、
◎
到另個地方再繼續我們之使命」
在流亡間我渾身顫々兢々」
衣薄、天冷、狂奔、
不時的回過頭來——
瞧有沒有追逐我的人、
呵！當時荒涼塞上之情景、
滿街上罩着恐怖之神氣、」
早晨街上沒有人影、」
呵！這酷冷的北風！
二五、二、三〇

前夜 ——二等當選 靜一

可戀的一個前夜啊：
皎潔的冬月
透過了客旅孤窗、
何處洞簫、
鳥鳥地惹人斷腸、
在這無聊的燈下、
使我憶起那遠隔數千里的故鄉：
燈明如晝、
依然夜市喧闐、
更有那
白干的醇美、
羊肉的芳香、
依稀地徘徊在故鄉街上。
呀！
這時月光忽改變了方向、
斜映着室內的壁牆、
嗚嗚地洞簫
分外吹得淒感悠長！
在這無聊的燈下、
孤寂地空憶着前夜所幻想的故鄉、
十九、十二、一九三〇於吉林

前夜 ——二等當選 雪梅

我最愛的美麗的可憐的姑娘。」
你記否前夜那暗淡的燈光？
奄奄一息的照着你的衣裳、我的衣裳、
你倒在我的懷裡你鬓兒吻在我的唇上、
好像要一直的跳出胸腔。
那時你的心喲！得得地跳着」
我最愛的美麗的可憐的姑娘、」
你記否前夜你那樣的心傷？
你含淚唏噓的告訴我：只還一刻兒、
我們還可以擁抱、接吻、訴訴衷腸、
過了這一刻兒喲！
我就要到一個不知名的他鄉。」
我底心愛的人兒呀！我可憐的姑娘！
我聽了你這悲慘的歎語喲！
恨不一時的跳入無底的大江！
我早已知喲！我早已在想：
你將來必到一個不知名的他鄉、
那裡喲！那裡、
有個你不曾相識的人兒——
那就是你的郎、
你將要隨着他、隨着他喲！
度着一生以至於死亡！
我底可憐的姑娘！可憐的姑娘！
你底弱小的生命喲！
將要活々地被你父母斷在那不知名的他鄉。」
我呀！我呀！
我將要隨着你的魂靈兒一同走入那虛無縹渺之邦。」
我最愛的美麗的可憐的姑娘、」
你是在想？我是在想？
我們的「愛」喲！是這樣的歸宿？
我底心愛的人兒呀！我可憐的姑娘！
你忘記罷！忘記罷！前夜的心傷。」
等着罷！等着罷！
我們一同的走入那虛無縹渺之邦！
一九、十二月、金州

前夜 ——三等當選 紅珀

天邊佈着漆一般的烏雲、」
四圍呈着昏騰地夜景、
片片地雪花在空中飄飛、
忽傳來一陣陣的怒吼的風聲、
靜寂的人們在黑暗中酣睡、
毫不覺這狂飆的時代來臨：
小孩子却被窗上的電光驚醒、
睜着眼、側着耳、細聽屋外的聲音、
荒郊蠕動着簇簇的黑影、
號聲、馬聲、砲聲、隆隆地長鳴：
「啊！閃電便是我們的導引、
努力殺敵呵！同志們前進！」
轟轟烈烈的響聲齊迸、
彷如汪洋洋的大海奔騰：
靜寂的人們仍在夢中、
小孩子却驚奇的恐懼而悲呻、
溫和的陽光照在窗檻、
人們方從黑暗中甦醒、
萋々地芳草鋪滿了死尸、
大地瀰漫着無限的光明、

十字街頭 ——三等當選 鐵火

看！十字街頭殷紅的赤血淋淋、
聽！十二萬萬民衆的吶喊狂奔、
一切的偶像呵！都成爲灰燼！
多數的弱者喲！敲眞理之門、
◎ ◎ ◎
弱者喲！要意識團結協力同心、
願我們的勇氣驚走牛鬼蛇神、
十字街頭有我們無數的後盾、
堅持鐵火般的武器前進、
◎ ◎ ◎
前進什麼是眞平等、什麼是眞自由、
要求自已解放快走向十字街頭、
要堅持主張鬪爭而讎仇、
正義人道向血泊中尋求、
◎ ◎ ◎
起來吧！良時不要空過去、
十字街頭便是我們聚會地、
都要犧牲流血奮鬪而努力！
光明出現那才是最後的勝利、

十字街頭 ——三等當選 靜一

公平底十字街頭、
你在青天白日之下、
任何罪惡也逃出你那銳敏的雙眸、
你的嚴明公正、
眞值得人們的歌謳！

十字街頭 ——選外佳作 紅珀

我昏沈的躺在象牙塔中、
氤氳地吹來了一陣陣的春風、
我做了許多浪漫的虛幻的幽夢、
甜蜜的酒漿呀使我底心兒迷濛、
昨夜忽傳來一陣猛烈的箭聲、
把我底金色的迷夢驚醒、
我方才了解這眞實的人生、
我孤獨的徘徊在十字街頭、
拚命的替着民衆奮鬥——
從今後我願犧牲我底自我、
努力快打倒那殘酷的敵人、
明朝春同我們便得無窮的自由

長春三道街 益發銀行 主任 孫大有

長春驛東頭道溝 天興福第四粉廠 主人 邵乾一 電話 二三四一

長春東頭道溝 廣盛店 經理 張心一 電話 二七四六 二七一

長春頭道溝 商務會 會長 董子山 副會長 左春榮 坐辦 孫化南

長春頭道溝 取引所 董事長 董子山 取引人組合

長春驛頭道溝 萬合公 經理 董子山 電話 三六二 三一八

長春驛東頭道溝 天興福第一粉廠 主人 邵慎亭 經理 王必壽 電話 四八三 四二三

長春驛東頭道溝 裕昌源製粉股份有限公司 董事長 王荊山 經理 李傑勳 電話 六五一

長春驛、頭道溝 福順厚製粉廠 經理 曲子源 副經理 鄒英亭 電話 一七二六 九六

長春 駐江東北邊防軍副司令官公署參事 東省鐵路護路軍總司令部副官 稽查處長 孫仁軒

長春頭道溝 醉和春飯店

長春頭道溝 長發玉乾鮮雜貨店

長春頭道溝 益興樓飯店

長春頭道溝 賓宴樓飯店

長春頭道溝 越香春旅社

長春頭道溝 魁發長當

長春頭道溝 合興公司

長春驛東頭道溝 忠興福

長春城內 協和商場 協和福

長春頭道溝 福興當 電話 七二九

長春地方法院長 魯同恩

長春城內 總商務會 正會長 孫大有 副會長 董立廣

長春頭道溝 福順棧 經理 王旭初

長春頭道溝 日升棧

長春老晉隆洋行英美烟公司主任 張維周

長春二道溝商會長 李明恩

寬城子特別區警察署長 關榮林

長春三笠町四町目 本報吉長總分社 分社長 王鳳桐 總經理 劉鳳五

西安 西安律師公會長 孫懋功 住西安縣街德盟旅館院內

西安縣公安局第一區分局長 趙森

西安地方法院長 孫振魁

西安地方法院檢察處首席檢察官 陳桂臨

西安公安局長 載東藩

駐西安吉遼 永衡公記永衡公司轉運 中國電話一六番

西安電報局長 徐壽彭

中華民國十九年 國內大事記

一月

一日 國府下令慰勞蔣中正、
二日 唐生智反攻駐馬店失敗、平漢路南段連日戰事頗劇烈、唐軍有全線動搖之勢、
三日 據調查、在華外僑共三十萬零二千一百五十三人、內以日僑爲最多、計二十萬零一千七百二十一人、
四日 閻錫山、何成濬、與韓復渠等在鄭開軍事會議、
五日 西北軍西退、開封洛陽間鐵道交通恢復、
六日 金價暴騰銀價暴跌、國內市場不安、海拉爾蒙古青年黨退出市街、
七日 福州盧興邦扣留福建省政府委員六名、
八日 唐生智部在周家口就編、
九日 綏遠十七縣凍死貧民一萬五千人、
十日 王正廷與英使談判撤廢領事裁判權問題、
十一日 中東路俄局長下令、十八年七月十日前未用之華員一律停職、
十二日 法使卜爾熙向外交部聲明卸除代理中俄僑民利益義務、
十三日 粵桂奇寒、貧民凍斃頗多、戰事亦因雪暫停、
十四日 韓復渠通電辭河南省政府主席、
十五日 工商部向行政院提議發行興業公債五千萬元、
十六日 上海附近之內河交通爲冰阻斷、中國全部、一月來均受到天氣奇寒之影響、
十七日 國府令自本年十月十日起、所有全國鹽金及類似鹽金之一切稅捐、一律裁撤、
十八日 閻錫山張學良電商遼晉提携、
十九日 石友三部移防問題發生障碍、徐州、蚌埠間鐵橋被炸毀、
二十日 國府令任命莫德惠爲中東路督辦、
二十一日 陳濟棠實行封鎖廣西、
二十二日 中東路歐亞交通恢復、
二十三日 蔣中正任石友三爲河南淸鄉總指揮、部隊迅速離蚌移駐潁亳、石友三事件告一段落、
二十四日 中央軍第三師自張八嶺北進接防蚌埠、
二十五日 立法院批准中希通好條約、
二十六日 莫德惠奉蔣中正命入京、
二十七日 外交部通令在撤廢領事裁判權後外人應均受中國法律之裁判、
二十八日 國府免安徽省政府主席石友三職以王金鈺繼任、
二十九日 工商部二次電令上海金業交易所防止投機、
三十日 本日爲實行廢除舊歷後之第一次廢歷元旦、
三十一日 上海南洋兄弟烟草公司宣告停頓、

二月

一日 立法院通過民法債編及物權編、
二日 方振武在南京受第一次軍法會審、
三日 朱德毛澤東入贛、連陷會昌南豐九縣、
四日 行政院對於金貴銀賤救濟辦法案決議開採金礦、
五日 中央政治會議決議改組湖北省政府何成濬仍爲主席
六日 中央政治會議決定對俄外交方案、
七日 蔣中正因辦理對俄外交展期赴粵、
八日 福建省政府主席楊樹莊過滬赴京報告閩變經過、
九日 曼玉麟在北平向新聞記者談、謂四省保安隊十二旅、在北平、太原、保定三處招募訓練、
十日 時局因閻復蔣電、高唱禮讓爲國、力言武力不足統一全國、請共同下野、發生極大之波瀾、
十一日 中日關稅交涉由宋子文與日代使開始交涉、
十二日 楊樹莊乘艦回閩、張群與楊同往查辦閩變事件、
十三日 日人在龍井村設立吉會路籌備處、準備以武力强行築路、
十四日 國民政府國務會議決議通令淸史稿、
十五日 國府令以程天放代行安徽省主席、
十六日 蔣中正發表昭告軍人書、
十七日 閻錫山電國府提出組織元帥府或樞機、元老等院、以鎭亂之主張、
十八日 民黨中委王樂平在上海法界被暗殺、
十九日 蔣電閻反詰閻之軍事行動及監視北平中央機關、
二十日 張群查辦、閩變結果以劉和鼎師奉命向福州前進、
廿一日 津浦、平漢兩路交通又發生阻碍、
二十二日 立法院通過黨員犯罪加重處刑暫行法五條、
廿三日 方本仁自瀋陽電京報告張學良矢志維持和平、
廿四日 挪威新使向國民政府主席呈遞國書、
廿五日 外交部次長李錦綸就職、
廿六日 中俄會議俄方全權代表已定由加拉罕氏担任、
廿七日 蔣令陳濟棠限半月肅淸全桂、
廿八日 閻錫山由建安村迎馮玉祥入太原、

三月

一日 南潯路要隘馬廻嶺爲匪佔領、南昌、九江間交通斷絕
二日 三中全會開各組審查會審查提案、
三日 青島完全交東北海軍維持、中央駐青軍隊悉數南歸
四日 陳調元向總部報告晉軍進駐德州、
五日 閻錫山聲明不肯因止亂而亂、本人即同馮玉祥出洋
六日 西北軍將領電太原迎馮回陝、
七日 馮玉祥在太原表示決定出洋、前二集團外交處長議文被召商出洋手續、
八日 梁忠甲在海拉爾以心臟病暴卒、
九日 蔣赴湯山休息、靳雲鶚隨行、閻表示即回五台原籍、辦理出洋、馮在太原自昨日起拒絕見一切賓客、
十日 何應欽就軍政部長、葛敬恩在青島就市長、
十一日 國民政府商禁各省派遣陸軍留學生、
十二日 陳調元通電在濟南防次、就討逆軍第一總預備隊總指揮、
十三日 中央常務會議決議在國歌未製定前可以黨歌代國歌、
十四日 張學良因中央及山西代表均在瀋陽活動特召三省軍要人物商議應付時局方針
十五日 晉軍將領商震等通電阻閻出洋、又西北軍鹿鍾麟領銜之五十七將領通電、擁閻爲陸海空軍總司令馮玉祥、張學良、李宗仁爲副司令、
十六日 蔣胡赴湯山密商應付時局蔣有赴徐州閱軍之準備
十七日 馮玉祥抵陝州、向西北軍下動員令、
十八日 中俄會議全權辦事處預備由外部與莫德惠商定、計三個月經費共十二萬二千餘元、
十九日 西北軍已動員、東路過洛陽東進、向鄭州進中、
二十日 國民政府令、任鈕永建代理內政部長、
二十一日 蔣介石至上海、即乘海容艦回奉化、海次陳紹寬同行、
二十二日 國軍編遣會開會、決定縮小範圍、大裁人員、
二十三日 天津市黨部被封、封條爲各區黨部聯合會所出
二十四日 廣西龍州爲共產勢力所佔領、該地法領事退出
二十五日 陳濟棠釋放所扣張發奎代表令帶函勸張歸降、
二十六日 萬選才部逼開封、韓復渠軍東退、
二十七日 日本在華北機關報華北正報（英文出版十二年）於昨日停刊、順天時報（中文發行已三十年）亦於今日停刊、
二十八日 高選才孫殿英兩部聯合軍攻擊歸德之韓軍、
二十九日 國府令特派韓復渠爲冀魯豫剿匪總指揮、
三十日 韓復渠到徐州晤劉峙、韓本部奉令開魯西、
三十一日 鹿鍾麟抵鄭州指揮各軍東進、西北軍到鄭者已達三萬人、

四月

一日 共產軍攻陷南雄、始興等縣電廣州告急、
二日 閻錫山電北平各國公使代辦、通知已就陸海空軍總司令職、
三日 太湖匪與剿匪軍在洋澄湖有大戰、
四日 馮玉祥之潼關副司令部組織就職閻錫山已令晉軍完全受馮之指揮統率、
五日 國府下令免閻錫山本兼各職、着京內外各省政府各軍隊一體嚴拿、
六日 陳公博在太原代閻錫山電勸汪精衛北上、
七日 鹿鍾麟等發警告上海財團電、
八日 蔣總司令由南京出發赴徐州、
九日 閻錫山令石友三兼山東省政府主席、
十日 上海晝晦雨雹、
十一日 在杭州舉行之第四屆全國運動會本日閉幕、
十二日 財政部因編遣暫難實施、令勸募機關暫停募、
十三日 三省剿匪總指揮金漢鼎奉令將總部由閩移贛州、
十四日 浙江省上海特別市黨部反對日艦在我領海內大操
十五日 第二屆全國教育會議在南京開會、教育部長蔣夢麟任大會會長、
十六日 朱慶瀾赴鄭州、準備親赴災區放賑、
十七日 閻馮因公債問題、電上海財團有所警告、
十八日 總部特任楊森爲川黔邊防司令、
十九日 共產黨焚刦南潯路黃老門車站九江南昌鐵路交通斷絕、
二十日 何健通電否認派代表赴北平太原接洽、
二十一日 馮玉祥抵洛陽召開重要軍事會議、
二十二日 蔣中正偕陳紹寬等乘艦離京赴漢口、
二十三日 魯滌平電國民政府請辭本兼各職、
二十四日 劉峙視察皖北軍事完畢歸徐州、
二十五日 上海公共租界公共汽車工人罷工達一星期、
二十六日 朱慶瀾親押第二批賑糧車赴陝、太原總部發戰時軍用票六百萬元、
二十七日 蔣中正視察礦山前防、召附近駐軍團長以上軍官訓話、
二十八日 馮玉祥於昨夜抵鄭州、本日在飛機場閱兵、
二十九日 魯滌平接國民政府慰留電、定即由漢回南昌
三十日 閻錫山之龍喻戰已開始、在東北任要職之新外交次長王家楨抵京、

五月

一日 蔣中正總司令發表討伐閻宣言誓師詞、閻錫山馮玉祥會於彰德、
二日 莫德惠等抵滿站、俄政府派員來迎、
三日 立法院通過修正市組織草案、廢除特別市、
四日 閻錫山任齊燮元爲江北宣撫使、
五日 中東路電權會議定行討論提案、
六日 國民政府公佈商標法、
七日 金價竟騰貴、財部爲救濟銀已令江海關禁墨西哥銀幣進口、
八日 蔣中正由南京出發、循津浦線北上、
九日 國際勞工局中國分局長陳宗城抵上海、
十日 國民政府免郭泰祺駐意大利公使及立法院委員職、
十一日 任應岐在許昌就閻所委第八方面軍總指揮職、
十二日 中央軍第三師本日佔領馬牧集車站、
十三日 陳濟棠朱紹良所部佔桂平、廣西戰事有變化、
十四日 外交部派徐善籌備接收威海衛事宜、
十五日 孫傳芳離太原閻錫山贈款文親送至車站、派兵護送赴鄭州、
十六日 蒙古會議之蒙古代表到京、
十七日 吳佩孚有活動、王懷慶奉吳命抵北平、
十八日 萬選才電告所組織之豫南省政府已成立、
十九日 農礦部擬定沿黃河七省大舉造林之五年計劃、
二十日 閻錫山馮玉祥在新鄉彰德間秘密作第二次之會見、商變更作戰計劃、
二十一日 萬選才被其部下劉恩茂誘捕獻給蔣介石、
二十二日 中央常務會議電獎陸海空軍總司令蔣中正、
二十三日 張靜江電復張群、聲明本人並未發和平通電、
二十四日 遠東運動會在日本東京開幕、
二十五日 江西八十一縣報災者達七十餘縣、
二十六日 孔祥熙在上海召集工商管理協會之籌備會、
二十七日 萬選才被解至南京看管、
二十八日 閩南國民黨要人許卓然在廈門被刺、
二十九日 閻錫山在石家莊宴唐生智、
三十日 東北海軍司令沈鴻烈在青島召集會議、
三十一日 蒙古第二次大會議決案有二十三條、

六月

一日 汪精衛有北方黨務問題通電、主張速開擴大會議、惟仍不放棄第二屆黨統之立場
二日 何健偕劉文島及武漢援湘軍首領夏斗寅赴湘潭前敵
三日 上海兵工廠製藥間爆炸、當局發表損失不甚巨、死傷三十餘人、
四日 何健率部退出長沙、何應欽所遣援湘軍錢大鈞、夏斗寅部同退、
五日 瀋陽邊署開最高會議、討論時局問題、
六日 平漢路有劇戰、反蔣軍堅守許昌之樊鍾秀被蔣軍飛機投彈炸死、
七日 陳紹寬赴岳州指揮海軍援湘、
八日 盧興邦與劉和鼎決裂、盧軍攻福州、福州城內盧部間諜縱火焚居民、
九日 北方傳張學良電傳萬選才、
十日 長沙火藥庫爆炸、李宗仁、馮天柱派隊施救無效死傷數百人、
十一日 蔣中正令何健、陳濟棠、朱紹良、魯滌平、陳紹寬、張惠長各部隊、限十日內殲滅張桂軍、
十二日 黃紹雄軍在桂林出現圖接應入湘張桂軍、
十三日 靳雲鶚表示將繼張紡赴亳與孫殿英接洽、蔣準備委孫爲第十六路總指揮、
十四日 山東戰事中路洛口、右翼青城、左翼齊河皆告平靜、最左翼晉軍渡平陰攻肥城
十五日 陳濟棠召赴廣州之廣西降粵首領呂煥炎被其衛兵刺死、
十六日 交通部通知大東大北兩水線公司代表、定十八日召集第二次會議
十七日 閻錫山由平原轉石家莊回太原、
十八日 教育部令上海勞動大學停止招生事、該校曾有挽回之活動、但教育部仍執行原令、
十九日 粵桂間因柳州桂軍黃旭初部、南寧桂軍韋雲淞部有活動又告緊急、湘南衡郴間有激戰、
二十日 中俄會議停頓、莫德惠電南京請示應否在俄候信
二十一日 徐州行營發表佔領杞縣向開封急進之消息、
二十二日 教育部令燕京大學撤銷宗教科目、
二十三日 中央軍進擊退往湘西南之張桂軍克復攸縣
二十四日 蔣中正之法國顧問主任克里培爾大佐到上海據謂已辭職、即將離開中國
二十五日 籌備接收威海衛專員徐祖善已抵威海衛進行調查一切、
二十六日 胡若愚南行事畢、離上海回瀋陽、張群臨時奉令偕行、
二十七日 傅作義入濟南、通電報告南進之李生達師佔領泰安、
二十八日 伍朝樞向外部報告、中美公斷條約三條、于二十七日簽成、
二十九日 張群送副司令印至瀋陽呈張學良、
三十日 隴海路南面兩軍之主力作戰又成膠着狀態、北面考城東明一帶之戰事繼起、

七月

一日 軍政部令四川各軍注意防範吳佩孚之活動、
二日 國際勞工局中國分局在南京正式成立、並在上海設辦事處、
三日 晉軍傅作義在泰安張蔭梧在周村準備進軍津浦膠濟
四日 湘南戰事告終、陳濟棠回廣州、
五日 共產軍黃公略、羅炳章以萬人分五路進攻吉安、
六日 共產軍占領景德鎭、
七日 劉光奉命赴東北帶有蔣任于學忠爲平津總指揮之委任狀、
八日 修正中美航空合同由王伯群與美代表波林正式簽字
九日 閻馮聯名通電請汪精衛北上、
十日 沙市共產軍經海軍德勝艦之炮擊始退去、
十一日 閩南民軍攻入泉州大行刦略、
十二日 上海租界水電工人罷工群衆毀電車、風潮擴大、
十三日 張桂軍退回桂林、廣州又準備對廣西用兵、
十四日 教部禁止運售五十年前之木版書籍及宋代殿版等大藏、
十五日 方聲濤任軍事特派員統率閩南各軍、
十六日 共產軍集中於平江方面者頗多、
十七日 青島爲颶風所襲、北寧路大水、路基被水冲毀、
十八日 隴海路馮軍正面連日作猛烈之攻擊、
十九日 蘇聯在東北邊境開煤礦吉林省府令查禁、
二十日 馮玉祥下令獎孫殿英固守亳州及孫連仲率甘軍援亳州解圍之功各償鉅欵、
二十一日 上海水電工潮因巡捕開槍形勢愈擴大、
二十二日 中央軍飛機至鄭州開封擲炸彈、
二十三日 北平郵局工人要求加薪未遂、開始實行怠工、
二十四日 外交部公佈中法越南邊境之規定、
二十五日 上海水電工潮擴大參加者達一千二百人、電車全停、
二十六日 北平郵務工人罷工延及天津、
二十七日 北平郵務工潮局長允照上海例加津貼而解決、
二十八日 何健報告共軍分三路進攻長沙、
二十九日 天津郵務工潮因公安社會二局之調停、郵務長許可三條而解決、
三十日 共黨進兵孝感武漢戒嚴、
三十一日 朱毛由高安返南昌、宣告戒嚴、

八月

一日 共產軍占領黃陂孝感、朱鶴翔對外記者聲明北方政府十日內成立、
二日 何健軍七千開始奪取長沙、
三日 南昌在危險中、共軍僅距六十里、
四日 共產黨軍在長沙成立蘇維埃政府李立三爲政府主席
五日 何健奪回長沙城、共軍向天心閣退却、
六日 北方政府之組織草案附議於擴大會議、名稱仍爲國民政府、
七日 馮下第三次總攻擊令、限五日內達到目標、
八日 中央軍占領泰安、共軍占領郭穴一帶、
九日 北軍迫近歸德、擊破中央軍南軍被解除武裝者二千
十日 共產軍將孝感附近之鐵路破壞、
十一日 擴大會議開第二次會議、長沙又陷於不安共軍離城僅十五里、
十二日 正式擴大會決議組織制定約法委員會、
十三日 擴大會之組織、發表基本條令七項、
十四日 寧軍迫近濟南、山西軍退至周村、
十五日 寧軍奪回濟南、
十六日 閻馮代表離開瀋陽、
十七日 晉軍將領李服膺傅作義行蹤不明、
十八日 蔣軍飛機向鄭州擲毒瓦斯彈、
十九日 擴大會議請石友三軍出動許以山東地盤、
二十日 漢口嚴防共黨、檢查行人甚嚴、
二十一日 閻錫山出馬德州、並電請張學良解決西北時局
二十二日 平漢線蔣軍取攻勢、
二十三日 長沙城內秩序漸恢復、共軍退據深山、
二十四日 西北軍總退却、晉軍損失頗巨失去反攻之能力、
二十五日 共產軍占領瀏陽、何健軍退至永安市、
二十六日 張學良對北方表示個人贊成之態度、
二十七日 蔣軍飛機本晨轟擊北平、
二十八日 北方急謀組政府、因軍事方面多有希望、
三十日 共產軍三路迫近長沙、何健軍死守、

九月

一日 擴大會議代表赴太原請閻承認主席、閻錫山已承認就政府主席發表聲明書、
二日 擴大會議通電發表決議案任命委員、
三日 汪精衛談完成總理農工政策、
四日 閻馮軍謀退却蔣軍準備進攻、
五日 何成濬軍歸劉峙統率、蔣自任隴海指揮、
六日 張學良對南方代表聲明並未援助北方政府、共產軍在鄱陽湖一帶開始活動、
七日 張學良不參加北方政府、閻錫山於本日午後八時半到北平、
八日 閻錫山命馮玉祥負責軍事自任政治、
九日 閻錫山本晨九時就任北方政府主席、並通電全國成立政府、
十日 東北政府委主張分三派結果騎墻派占勝、蔣介石乘飛機赴徐州、
十一日 閻錫山突赴德州、政府事由汪代執行、晉軍向大名移動、
十二日 英公使會見王正廷決定十月一日交還威海衛、
十三日 東北派守中立、張作相之四大理由、
十四日 李宗仁部迫衡州、
十五日 閻馮汪提出訓政實行約規、
十六日 平漢隴海兩線大軍雲集、蔣軍有非常之進展、
十七日 東北發出和平通電、主張時局由政治解決、
十八日 張通電係閻表明下野、北方政府有即將瓦解之勢、東北軍開始動員、于學忠軍向唐山集中、
十九日 因張學良受蔣中正借給軍費一千萬元、以致態度轉變、
二十日 大勢去矣之北方政府各要人倉惶出走、行政院長譚延闓逝世、
二十一日 東北軍進占平津、北方要人盡赴石家莊、
二十二日 遼張調查時局之條件不許寧軍越過黃河、
二十三日 共產軍不攻武漢越武勝關北進、
二十四日 汪、閻、馮在太原樹立政府、
二十五日 擴大會議移至太原、汪、陳赴鄭州晤馮、
二十六日 于學忠到北平、西北軍仍在鄭州馮在前線督戰、
二十七日 閻錫山電蔣共同下野、軍事由遼張主持、
二十八日 張學良將發二次通電、東北軍進兵將完畢、
二十九日 馮軍突然反攻、隴海線蔣軍損失甚巨、
三十日 南京政府發表、馮軍將在一星期內放棄鄭州、西北軍大部北退、

十月

一日 北方戰局之善後、蔣張閻成立協定四條、閻錫山任命之津海關長辛普森暗殺、
二日 張學良表示暫不就陸海空副司令、傳係張作相等之反對、
三日 寧政府發表蔣軍三次總攻擊形勢頗有利、
四日 東北山西兩軍因奪石家莊將發生衝突、
五日 東北當局接收天津海關
六日 西北軍大部退出鄭州、決定總退却、
七日 張學良向南京提議反對黨部高於政府、
八日 蔣介石允許遼張要求、供給東北軍費、
九日 張學良於本日午前十一時在瀋陽就陸海空軍副司令
十日 蔣軍占領洛陽車站、洛陽即將陷落、
十一日 英使向張學良抗議辛博森被刺案、
十二日 閻、馮、汪發出聯名通電、提議開和平會議、在實現和平後三人即同時下野
十三日 僑華之英人擬向本國建議、改變對華外交、
十四日 胡若愚偕道豐赴石家莊、代張勸閻馮下野、
十五日 晉將石家莊議與東北晉軍開始向娘子關退却、
十六日 關于龍井村事件我方面對日本提出抗議、
十七日 石友三就任十三路總指揮、所部向河北移動、
十八日 第四次太平洋會議明年十月在我國開會、
十九日 西北將領希望張學良公平措置、
二十日 閻、馮、汪軍中會議、西北軍全部由鹿負責、
二十一日 擴大會議形成瓦解、委員等紛紛走出、
二十二日 石友三赴北平、協議措置軍事善後、
二十三日 蔣任命李鳴鐘負責措置西北善後
二十四日 蔣介石赴上海預定返奉化、
二十五日 鹿鍾麟通電下野、西北軍形將瓦解、
二十六日 西北軍總部設焦作、楊虎城占潼關、
二十七日 對蔣之以武力討伐閻馮、張學良持反對意見、
二十八日 共產軍占領洞庭湖北岸、
二十九日 蔣介石擴張軍力編成嫡系軍九師、
三十日 西北軍退出西安、楊虎城軍入城、
三十一日 宋子文赴香港其使命爲購買大宗武器、

十一月

一日 南京總司令部電令取消各軍團總指揮名義、
二日 宋子文否認向美國借外債、
三日 閻錫山決心下野、汪精衛仍居天津、
四日 閻錫山將軍政交商震徐永昌本人赴五台山、
五日 因劉湘扣留鄧錫侯飛機四川風雲頗呈急迫、
六日 整理內外債會議、決定在滬舉行債權團會議、
七日 張學良於本晚赴天津、
八日 蔣張會見之協議問題爲反蔣軍之善後、北方之黨務、共產黨之討伐、中俄交涉及明年對外方針五項、蔣介石本晨離奉化返寧、
九日 王正廷聲明中俄會議仍在進行、中央飛機在太原空中與晉機交戰、人民死傷者達三十名、
十日 張學良於本日午後由天津出發赴南京、
十一日 張學良於本日午前十一時到浦口、當即入南京、
十二日 四中全會于本日午前十時開會、張學良亦參加、
十三日 四中全會將改造政府、蔣兼任行政院長、
十四日 蔣張協議將全國軍隊減半、只留中央與東北軍、
十五日 何健電國府辭本兼各職、
十六日 張學良對記者談閻汪必須外遊、中俄交涉希望和平解決、
十七日 四中全會通過蔣中正主張限制黨部權限案、
十八日 蔣兼任行政院長于[illegible]任爲監察院長、
十九日 外人對蔣中正改稱總統、
二十日 第四次執監會議發宣言、
二十二日 蔣介石支給閻馮遊費一百萬元委張學良處之、
二十二日 宋子文向張學良求東北財政機關直屬中央[illegible]
二十三日 汪精衛由津赴日[illegible]
二十四日 桂軍離南寧、李[illegible]仁等要求出洋費、
二十五日 蔣張於國民政府禮堂宣誓就職、
二十六日 外交部向日法[illegible]涉收回漢口租界、
二十七日 對蔣張會議國[illegible]員怨聲四起、
二十八日 晉軍改編爲邊防[illegible]屬於張學良部下、
二十九日 馮玉祥簡從離晉傳將赴俄德、
三十日 蔣、張、宋、于[illegible]鎭江、

十二月

一日 蔣張會見之結果、進[illegible]統一計劃協定一致對外方[illegible]
二日 共產軍占領常德、
三日 閻錫山於本晨變裝由[illegible]同方面潛入天津、行動甚密、住於英界崔宅、
四日 張學良夫婦於本日[illegible]浦口出發赴天津、
五日 蔣介石於本日晚乘軍[illegible]永綏號赴九江、督剿湘鄂[illegible]三省匪共、預定月底方能[illegible]
六日 張學良於本晚會見閻[illegible]山、內容甚秘密、
七日 張學良談國民黨採用[illegible]外人材、並決議開國民會[illegible]東北財政外交通歸中[illegible]
八日 外交次長王家楨謂收[illegible]漢口租界日本無拒絕之[illegible]
九日 國民政府發表在收回[illegible]界後要求撤退駐華之外國[illegible]隊、
十日 張閻會見之結果閻對[illegible]一切問題由商震、徐永昌負[illegible]交涉、
十一日 商震徐永昌被張學[illegible]電招來津協議山西善後、[illegible]果甚爲圓滿
十二日 蔣中正企圖向西北[illegible]展現正極積準備出兵、
十三日 蔣中正在廬山、招[illegible]黨國要人開重要會議、
十四日 太平洋會議決定[illegible]在南京、
十五日 蔣介石電促張學良[illegible]濬、
十六日 國府取消逮捕國民[illegible]元老許崇智之逮捕令、
十七日 北方將領齊集津門[illegible]討論軍政問題、
十八日 國民政府決定召集[illegible]民會議方法三項、
十九日 國民政府會議通過[illegible]關稅率於明年一月一日實[illegible]
二十日 外部向英、法、美[illegible]荷、挪、比六國通牒、要[illegible]派遣代表交涉撤廢治外法[illegible]案、蔣介石本日由廬山乘[illegible]艦赴漢口、
二十一日 閻錫山本日由天[illegible]乘武昌丸赴大連、蔣介石[illegible]本日午後一時到漢、
二十一日 孫科電張學良催[illegible]友三交還車輛、
二十三日 蔣在漢口開軍[illegible]議、決議積極討伐匪共、[illegible]
二十四日 閻錫山家眷及趙[illegible]文渠汝舟等三十三人乘[illegible]丸抵大連、

恭賀新年

西崗子 新業洋服講習所 所長 李曉東

大連監部通 雙興隆 主人 高振强 電話四八二三番

西崗子 政安號 主人 由振邦 電話九六一八番

西崗子 福順祥油房 主人 周維禎 電話四八二九番

大連 益順公 主人 隨鸞亭 電話 [illegible]番

西崗子 怡順東 主人 于文順 電話四六五[illegible]番

西崗子 德記全棧大房 主人 康道忱 電話一二八[illegible]番

大連 [illegible]町 益興德 主人 段紀五 電話五二六[illegible]番

中華民國十九年國外大事記

一月

一日　二次海牙會議開幕、瑞士總統墨西就任、
二日　美國稱英美已簽定關於斐利濱與英屬北婆羅島界線之協定、
三日　紐約婦人平和聯盟、派代表赴軍縮會議、
四日　印度政府所召集之航業會議開會無結果丹麥王子將啓程遊遠東、
五日　蘇聯外交委員長齊々林於病假二年後自德返國、
六日　日本民政黨宣布臨總選擧時之政綱八條、
七日　德美賠款協定全文發表、俄國本日擧行反基督教大示威運動、
八日　紐西蘭政府派海上飛行機前往鎮壓薩摩亞島亂事、
九日　意太子與比公主擧行婚禮、法國拒絕意大利所提出法意海軍同等之議案、
十日　葡萄牙內閣總辭職、英國正式發表海會全權、
十一日　日本開始金解禁之實施、埃及國會總開、法領印度支那實施金本位、
十二日　新組織之猶太和平會在伯林開成立會、
十三日　意大利法西斯黨發表法意均勢主張之聲明書、
十四日　日本文部省關於學生之思想善導近已決定方法、允許大學講馬克思主義、
十五日　朝鮮學潮又起、澳州煤區罷工、
十六日　美國婦人五百人結隊至美京向參院請願追認世界法庭協約、
十七日　朝鮮學潮擴大・學生被檢擧三百名、
十九日　西印度農村發生抗稅運動、
二十日　各教會領袖集合日內瓦、開抗議蘇俄反神宣傳大會、
二十二日　西班牙學生在京城大示威、
二十三日　倫敦五強海軍大會開第一次全體會、墨西哥政府召回俄京駐使、
二十五日　本日爲印度於賀爾國民會議所決定印度獨立節日期、印度國民黨總部開民衆大會通過獨立案、
二十八日　西班牙狄克推多李維拉辭職、
二十九日　法國以所要總噸數內示各國、
三十日　德捷兩國訂結劃界協定

二月

一日　俄白黨領袖古梯博夫將軍在法失蹤、
二日　西班牙新政府明令解散舊國會、
三日　墨西哥新總統羅秘氏就職、
四日　日本大藏省開始取締不良銀行、
五日　印度鐵路工人罷工達十二萬五千人、
六日　五強海軍會議第一次委員會開會、
七日　匈牙利議會批准海牙賠償議定書、
八日　墨西哥政府搜查俄國公使館、
九日　全印度回教同盟會議通過議案、歡迎總督以印度目的在自治殖民地地位之聲言、
十日　蘇聯正式成立商部、辦理一切對外貿易、
十一日　日本東京堆棧工人罷工、越南醞釀革命已曾發生一度劇烈戰爭、
十二日　英政府發表失業人數達一百五十萬八千人、
十三日　西班牙失業群衆在王宮前示威、
十四日、阿眞廷保守黨示威遊行、
十五日　美國聯隊在巴拿馬運河開始擧行大操演
十六日　英相麥克唐納脫離獨立之工黨、
十七日　關稅休戰會議在日內瓦開會、
十八日　蘇聯政府通過五年實業計劃、德國警察查抄德國全國共產黨總機關、
十九日、倫敦五國海軍會議受法政潮影響暫停、
二十日　德國政府核准新稅率、
二十一日　法國蕭垣新內閣通知英相麥克唐納仍以外長白里安爲出席軍縮之代表、
二十三日　日本總選結果民政黨員絕對多數(二七三)
二十四日　南美多明哥共和國發生內亂、
二十五日　蕭垣在下院宣佈新閣政策、投信任票結果、以二九二一票對二七七票比、
二十六日　南美多明哥革命軍占領國都、法國達爾就允組閣、
二十七日　多明哥政府與革命軍領袖簽立一體戰約、
二十八日　越南革命黨十三人被處死刑

三月

一日　印度國民黨領袖甘地以哀的美敦書致印督、
二日　法國達爾就組成新內閣
三日　聖多明哥革命軍首領烏來即將軍任臨時大總統、
四日　英國自由黨議員會集、決議信任首領路得喬治、
五日　斐列賓發生學潮、學生父母加入運動、
六日　本日爲國際失業節、全世界勞工有示威運動、
七日　美議員麥克瑪斯德提議收買美國小麥、運往中國散賑一案或可通過、
八日　英自由黨因失業問題發表攻擊政府聲明書、
九日　日絲價委員會通過政府之絲價保障案、
十日　波斯政府在國會提出將波斯通幣改爲金本位、
十一日　比利時內閣核準中比間關于收回天津比租界之協定案
十二日　印度甘地率非武力反抗義勇隊向康培灣作百哩旅行、
十三日　法下院可決預算案
十五日　國際聯盟軍縮備委員會主席魯登抵倫敦、
十六日　海會英法代表間重要談話在英相別墅擧行、
十七日　日本軍制審議會已作成改革軍制大綱、
十九日　羅馬教皇在聖彼得教堂爲俄國宗教自由擧行大祈禱、
二十日　日本東京開無電線博覽會、
二十一日　俄京群衆游行示威反對外國仇俄祈禱、
二十二日　意大利棒喝團十一週年紀念幕索利尼勗勵黨員、
二十三日　美參院修正稅則事告竣、
二十四日　伊拉克國奴里組織新內閣成立、
二十五日　美國務院接加拿大政府文、提議修正邊界條約、
二十六日　談判條約之埃及代表團抵英、
二十七日　瑞典政府撤廢金輸入禁止令、
二十八日　越南暴動案判決死刑者、三十九人、
二十九日　栢林擧世界農人大會、
三十日　法衆院通過揚格計劃批准案、
三十一日、印度議會通過稅則案

四月

一日　日本閣議通過軍縮回訓之外務省原案、
二日　國際工團聯合會議派代表至遠東、
三日　英下院通過煤礦案、
四日、西班牙再大赦政治犯、
五日　甘地一行抵丹狄、
六日　白里安與達爾就密議保障問題、
七日　俄國最北商港墨爾曼斯克與德國漢堡間開闢一新航路、
八日　澳洲政府計劃縮減海軍
九日　日本無產各派開始連合反對紗廠減低工資、
十日　印度扣太克地方學生大游行、
十一日　西班牙狄克推多時代勞工總長奧諸斯、組織國家勞働黨反對社會主義、與資本主義、
十二日　甘地抵平傑於指揮民衆拾壇埃及發生蝗災、
十三日　日本東京四大疑獄預審終結、
十四日　蘇俄決定將五十噸以上之海船與二十五噸以上之內河船收歸國有、
十五日　波蘭發生選擧風潮、
十六日　英俄簽定臨時商約、
十七日　德法薩爾流域談判入第二期、
十八日　海會條約起草委員會開會、
十九日　日本東京市電開始罷工、
二十日　俄國審判烏克蘭政府黨徒、
二十一日　印度馬德拉斯開始提倡土貨會以制英、
二十二日　日本衆議院正式成立、正副議長就職、
二十三日　南斯拉夫之克羅特國民黨請國際聯盟干涉塞爾維人之獨立政治、
二十四日　印度回教徒在孟買開大會決議回教徒不加入甘地武力運動、
二十五日　非洲蝗蟲侵入歐境
二十七日　意國特別召集第四次法西斯黨大會、
二十八日　爲蘇聯三大事業之突西鐵道通車、
二十九日　蘇俄政府向波蘭抗議謀炸俄使館事件、
三十日　各國準備取締五一節共黨之活動、

五月

一日　印度政府逮捕國民會議要人阿賴姆等三人、
二日　美國紐約警長查獲第三國際之秘密文件甚多、
三日　印度加爾各塔各報紙因反對新頒新聞法、相率停刊、
四日　在莫斯科擧行之日俄漁業交涉停頓、
五日　希臘匈牙利簽訂友好條約、
六日　西班牙因有叛亂者、宣佈全國戒嚴、
七日　印度旭拉源地方發生暴動、死傷數百、
八日　英飛機至北夏華示威、
九日　安南革命黨續與法兵衝突、二月間所拘捕之革命黨四人被判處死刑、
十日　日本下院通過在二十五歲以上之女子有選擧市議會與縣議會權、
十一日　印度政府發送最後通牒於北夏華之反英回軍、
十二日　英外長亨達孫與意外長邦正式談判意法海軍妥協問題、
十三日　印度旭拉波爲反英軍占領、
十四日　日本第五十八屆議會閉幕、
十五日　英國下院開始討論倫敦海軍公約、
十七日　法國總理達爾就下令撤退萊茵第三區域之法軍、
十八日　印度非武力反抗義務員四百人攻襲達拉鹽場、
十九日　美國參院投票表決新稅案、
二十日　英國失業問題擴大、失業大臣摩斯萊辭職、
二十一日　台灣發現大金礦、
二十二日　英俄簽訂白海漁權條約、
二十四日　英國女子阿美瓊森隻身飛至澳洲之擧告成功、
二十六日　加拿大衆院通過倫敦海軍公約、
二十七日　匈牙利哈補斯堡王軍之阿吏弱德大會放棄繼任王位之要求、
二十八日　仰光、印、緬民族繼有衝突、
二十九日　英國防委員會議決定不贊成英吉利海峽間通隧道、
三十日　印度總督頒佈二法令
三十一日　安南西貢附近毛乍地方有示威行動、

六月

一日　瑞典內閣國會否決政府加征進口麥稅之提議、即將總辭職、
二日　英國第四次帝國新聞大會預備會開幕、
三日　英保守黨鮑爾溫在下院提出設置倫敦條約審查委員會之動議被否決、
四日　美總統將召集特別議會審議海軍條約、
五日　孟買六萬五千名工人罷工游行、紀念甘地入獄滿一月之期、
六日　瑞典新內閣組織、民黨領袖艾曼任首相、
七日　羅馬尼亞前太子突然歸國、羅國政局將大變動、
八日　馬耳太聖靈降臨節、群衆有反意行動、
九日　十四屆國際勞働大會在日內瓦開幕、龐斐德女士爲主席、
十日　日海相發表軍令部長免職、後任由谷口尚眞繼任、
十一日　羅馬尼亞前太子登國王位、命前首相麥紐組閣、
十二日　國際反對禁酒會在匈京開第十一屆會議、
十三日、日本閣員協商由緊縮政策、漸轉於積極政策、
十四日　墨西哥總統準備召集世界會力求挽救銀厄、
十五日　道威斯計劃下之賠欵最後報告、發表謂五年中付出八千兆金馬克、
十六日　日內閣決定於宇垣陸相養病中、由次相阿部代理
十七日、越南革命青年十三人被處死刑、
十八日　蘇聯勞工國防會議核准五年建築鐵路計劃、
十九日　德國財長摩登霍爾博士以財政複雜無法整理辭職
二十日　法國會通過大巴黎案
二十一日　英國各婦女團體在倫敦開會、決議請願政府、畀印度以自治領土地位、
二十二日　法國政府下令縮短兵役年限、
二十三日　倫敦召集英殖民部會議、
二十四日　西班牙王在法接洽組織自由派內閣、
二十五日　德外長冠蒂斯在國會演說對外政策、
二十六日　蘇聯開第十六屆共產黨大會、
二十七日　立陶宛草擬新報律、以代替軍人檢查新聞制、
二十八日　玻璃維亞新政府軍事委員會宣佈大赦政治犯、
二十九日　全印大會委員會已被政府宣佈爲非法機關、大會長尼赫魯被捕、
三十日　萊因撤兵完竣、德總統總理聯合發表宣言、讚譽萊因人民之堅貞不渝、

七月

一日　魯爾區域醞釀總罷工、
二日　蘇聯共黨大會反對派表示服從多數、
三日　捷克斯洛伐克與俄國進行商約談判、
四日　美國總統胡佛召集參院特別會議考慮倫敦海軍條約
五日　芬蘭新內閣己由中產階級各派組成、
六日　芬蘭共黨議員遭逮捕、政局極端緊張、
七日　第五屆國際職工團大會、在瑞典京城開會、
八日　蘇聯共黨大會閉幕、史達林仍當選領袖、
九日　英海軍發表追加預算二十萬八千磅、
十日　波蘭政府致牒白里安表示同意歐聯計劃、
十一日　本日國際工團閉會、
十二日　建築聯絡歐洲之道布羅陀海峽隧道計劃測量結果報告甚佳、
十三日　蘇聯共黨政治會議委員改選、
十四日　日本上伊那之製絲組會決議一齊休業、
十五日　英殖民局會議閉幕、
十六日　國際國會聯合會在倫敦擧行第二十六屆大會、
十七日　愛沙尼亞發生拉蒲運動反對徵收苛稅、
十八日　德總理白魯寧宣佈解散國會令、
十九日　蘇聯致牒芬蘭抗議邊境暴行、
二十一日　開羅發生大暴動、國會附近民衆示威、
二十二日　第二十屆萬國國會聯合會議閉幕、
二十三日　印度自由黨領袖茄亞加與薩泊魯同入伊羅達監獄勸甘地停止非武力反抗運動、
二十四日　南意大利發生激烈地震、
二十五日　美俄商務關係恐行斷絕、
二十六日　蘇聯新外長李維諾夫聲明外交方針仍如舊、
二十七日　法國北境罷工潮擴大將有總罷工之形勢、
二十八日　歐洲各國防範八一日共黨活動、
二十九日　印度國民大會下令加緊抵制英貨、
卅日　德國民主黨正式解散、
卅一日　蘇聯將西伯利亞分爲二大行政區、

八月

一日　英國議會本日起停會、
二日　印度人民反英大流血、受傷者二百八十名、
三日　法國北部大罷工數達三十萬人、
四日　美國各地空前奇旱數百牧場枯燋、
五日　英國政府對印度問題、將釋放監禁者、
六日　英國失業者已超過二百萬人、
七日　英國婦女援助印度獨立
八日　印度亞非利齊族叛亂、英空軍由上空襲擊、
九日　英保守黨機關報社論謂承認國府係錯誤、
十日　土波關係險惡送交改訂國境通牒、
十一日　日本淺間山又復大爆發、
十二日　日本失業者大增加達三十七萬八千五百人、
十三日　東鐵副理事拒絕歸國令、
十四日　日本無產黨員撒布傳單打傷巡查、
十六日　R一〇〇號平安歸還
十七日　日本關東一帶地震及颶風、
十八日　孟買港對外貿易激減
二十日　僑日白系俄人千餘名同盟反對第三國際、
二十一日　太平洋會議決定在中國開會、
二十二日　日本出現生產黨、
二十三日　美國之失業者達二百五十萬餘、占總分百分之二、
二十五日　波蘭內閣改組、秘魯大總統乘艦逃走、
二十七日　英國加緊壓迫印度、將繼甘地後而抗英之份子令部逮捕、
二十八日　英印圓卓會議、預定於十一月開會、
二十九日　日本勞農黨內發生解散運動、
三十日　波蘭解散國會、不許議會改正憲法、
三十一日　日本警官瀆職問題中發覺丸山總監受賄、

九月

一日　日本勞農黨解散運動細迫失敗彼開除黨籍、
二日　日本失業歸農村者每月二萬人以上、
三日　國際聯盟理事會五日於日內瓦開會、
四日　日淺間山爆發噴烟、東京附近降灰、
五日　日本樞府對倫敦條約與政府爭論、
七日　日本發現共產黨結社、全國擧行大檢擧、
八日　歐洲聯盟案提出國際聯盟總會、
九日　英外長亨達孫許與法意兩外長會見、
十日　國際聯盟總會選定正副議長、
十一日　白里安對歐洲聯盟希望未參加國爲世界和平與以援助、
十二日　聯盟總會決議於三月內撤退查爾地方鐵道守備隊
十四日　德國總選擧開票國粹社會勞動黨占優勢、
十五日　德國總選結果社會民主黨以四一二票占首位、國粹社會勞動黨以一〇八票占次席、
十七日　日本樞府委員會通過警告修約案、
十八日　南斯拉夫全國發生反意運動、
十九日　法意兩外長中止軍縮交涉、
廿日　日本對於美國收買中東路極爲重視、
廿一日　美國務院否認收買東鐵、
廿二日　全印國民會議委員長判決監禁三個月、
廿三日　日本社民黨歡迎萬德威爾有加入第三國際之勢、
廿四日　蘇聯發生地震死傷者數百名、
廿五日　土耳其政變內閣將總辭職、
廿六日　土耳其內閣改組前閣僚仍占多數、
廿七日　法意海軍交涉停頓白里安向亨達孫發表聲明、
廿八日　法蘭西彈藥庫爆發、
廿九日　日本東洋毛斯罷工民衆與警官發生衝突、
卅日　匈牙利失業者達四十五萬人、

十月

一日　國際聯盟通過軍縮委員會報告書、
三日　日本海相提出辭表、首相濱口已爲轉呈日皇、
四日　巴西發生革命運動、
五日　英國一〇一號飛船在訪印途中墜落死四十六名、
六日　返老還童術大家蕭米特氏自殺、
七日　巴西革命重大化、政府動員預備兵四十二萬討伐革命軍、
八日　日本法處開判六一四共黨案件、黨徒竟在法庭會議唱革命歌、
九日　意大利法西斯黨關於軍縮對法態度强硬、
十日　美上院議員畢特提案、對華貸與大宗銀債、
十一日　巴西革命軍占優勢占領山港、
十二日　德國財政陷於困難、擬向英法借欵、
十三日　巴西革命軍占領十二省、
十四日　德國金屬工人十四萬人罷工、
十五日　印度國民會議派漸受嚴重壓迫、
十六日　印度反英運動繼續非買同盟被逮者四百三十名、
十七日　日本勞資爭議激烈、工人準備進行大衆運動、
十八日　德國會因選擧議長會場陷於亂戰、
十九日　德國務總理發表新外交政策四條、
二十日　日本勞農黨又有分裂危機、
二十一日　德國阿爾斯多爾夫礦坑陷落、死者已達一百七十一名、
二十二日　挪威總選擧結果勞働黨占優勢、
二十三日　德國失業者激增、兩星期間增加十萬人、
二十四日　日本勞農黨解散運動、河上等被開除、
二十五日　巴西革命告成、
二十六日　印度人民英官憲禁止揭革命旗發生衝突、
二十七日　英、美、日三國領袖對軍縮放送演說、
二十八日　台灣生蕃暴動、
二十九日　英保守黨議員一部要求黨首辭職、
三十日　意大利東部發生地震
三十一日　對台灣生蕃暴動駐台日軍下討伐令、

十一月

一日　台灣生蕃暴動漸次擴大據險要與日軍對抗、
二日　台灣萬代社動搖、日飛軍因天氣不佳不能偵察、
三日　英外長在下院陳述對華外交方針、
四日　英國政爭保守黨自由黨推絕合作又告失敗、
五日　英經濟觀察團進謁日皇
六日　蘇聯在軍縮準備委員會提議大軍縮、對常備軍後備軍皆加以限制、
七日　美國大選共和黨在兩院皆獲勝利、
八日　德國反對小幡爲駐德日使、故小幡使德無期、
九日　日本無產政黨又進行合同運動、
十日　台生蕃暴動事件嚴重化、將成日議會重大問題、
十二日　英印圓桌會議開會、印教徒反對全體罷工一日、
十三日　里昂市地下崩潰、死傷者達百人、
十四日　日本首相在東京站被刺客佐鄉屋留雄氏以手槍擊小腹、
十五日　在日首相濱口養傷中、暫由弊原外相代理首相、
十六日　日本川崎富士瓦斯紡織罷工、一工人登於一百三十尺大烟筒上、手揮紅旗、要求彼方許可工人條件、
十七日　日首相傷勢愈見良好、可進飲食、
十八日　意大利政府決定減薪
十九日　英國完成新加坡軍港
二十日　日本失業者增加至三十八萬、
廿一日　富士紡烟筒上之青年勝利後降下、
廿二日　日本伊豆發生地震、
廿三日　美國經濟恐慌銀行倒閉一百十六家、
廿四日　比利時發生大水災、
廿六日　日本發生大地震爲民十二年以來之最大者被害甚大、
廿七日　德國法西斯黨提議彈壓波蘭、
廿八日　剿台灣生蕃之日軍死傷二名、
廿九日　莫斯科法院審實業黨反革命案、

十二月

一日　日本大衆黨大會與警察衝突、
二日　因延長工作時間英國礦工將同盟大罷工、
三日　法國內閣總辭職、
四日　英國礦工不實行全國總罷工、
五日　蘇聯宣判實業黨反革命案處死刑者五名、十年徒刑者三名、
六日　英工黨內鬨、左派議員發表聯名宣言對政府組織有所指摘、而提唱獨裁政策、
十日　蘇聯政府對處死刑之實業黨員減爲十年徒刑、
八日　蘇俄共黨領袖史達林謂世界革命前途樂觀、
九日　日本政友會幹部討論對議會之政策、
十日　日本伊豆地方又發生地震、
十一日　印度女界發起亞洲女子大會、在明年擧行、
十二日　日本民政黨發生暗潮、少壯、元老兩派對立、
十三日　意大利飛行隊準備訪問巴西、
十四日　西班牙政府對叛亂指揮者處以死刑、
十五日　英議會提出在五年間廢止死刑、
十六日　西班牙發生革命、各地有罷工之擧、
十七日　日本濱口內閣爲對議會鬥爭策略而決定新政策、
十八日　日本警察壓迫言論問題、內相向新聞界陳謝、
十九日　蘇聯政府更換人民委員長雷可夫、而以毛絡多夫代之、
二十日　日本首相濱口之傷勢日漸良好、
二十一日　日本將實施無產政黨之聯合戰線、
二十二日　爪哇梅拉近火山噴火死者達七百名、
二十三日　震動全世界十月革命偉人脫洛斯基氏在土耳其病重、

十字街頭

——三等當選

(一)

我站在十字街頭、
儘量的張望：
張望這流水的車輛、
張望人們的來往。
張望還流水的車輛、
可以支配我的神經不覺天寒、
張望人們的來往、
希望觸起他們的仁慈、
一解他們的懷囊！

(二)

我站在十字街頭、
儘量的張望：
張望這小販的挑担、
張望人們的油嘴旁、
張望小販的挑担、
看他熱騰騰的油茶、
可以聊當充了飢腸、
張望人們的油嘴旁、
好像自己嘴裡也充滿了肥香！

(三)

我儘量的張望、
街上漸漸少了車輛、
漸々稀少了人們來往、
陰沈沈的房陰、
益助街風的激涼、
輕輕的空桶裡、
未討着人們一點剩飯！

(四)

我站在十字街頭、
仍舊在張望：
商家的電燈照在街上、
來的行人又恢復了以前的熙攘、
他們急急惶惶的來往、
仍舊像未看見我一樣！

恭賀新年

大連奧町　廣盛泰錢莊　主人 楊少孔　電話 四八〇 六三五〇番

大連奧町　福順隆錢莊　主人 劉國棟　電話 二六八五番

大連惠比須町　晉豐油房　主人 田潤洲　電話 七〇四番

大連管內西山會　會長 周元憑　電話 九五六四番

大連加賀町　鹿玉軒記　總理 王浩生　經理 丁耀東　電話 三八五一八番

大連浪速町　洪來盛　主人 孫鴻齡　電話 五六八番

大連　上海聯保水火險有限公司　經理 莫揚波　大連東鄉町二十四番地　電話 三五番

大連市千代田町十番地　和泰油坊永記　主人 衛一臣　電話 六二三一八番

謹賀新禧

海城縣 縣長 孫文敷

海城 稅捐局長 張其國

海城附屬地 華商會長 劉春山
地方委員 葉文軒 李玉堂 買博忱

海城附屬地 湧源德
經理 金玉峰 金耀堂
油坊粮棧雜貨商 日長電話三二番

劉樂三
名富益前三盛公司主人

海城城內 和聚湧繅絲廠
經理 唐儀九
中國電話一〇六八號

海城驛前 源通達粮棧
經理 于香圃
日長電話四一番

海城南台附屬地 福源昌

海城南台附屬地 聚發東

海城南台附屬地 福昌源

海城城內 雜貨商 公興湧
經理 關海春

海城北關 鴻盛澡塘 鄧錫亭

海城西門裡 裕豐號

海城南台附屬地 益興盛

海城 利通長途汽車公司
電話一三六七番

海城城內 和成湧 油坊 絲房 粮棧 雜貨
經理 李芳辰
中國電話二二四三番

海城內大街 德成福 代理各國紙烟 銀號
長電話 一〇三七四番
中國電話 一〇一一

海城 仁和永粮棧
經理 于子揚
日長電話四九番

海城內扒頭街 湧源公粮棧
出放貸款 存儲活期
經理 孫鑑五 李逢臣
中國電話一三二四號

鞍山鎔礦爐焦子 牛心台香爐煤 撫塊撫切煤 專賣
仁和煤廠
海城附屬地前復生號院內

海城附屬地 興順福
經理 尚錦堂 柏敬一
粮棧代理店 日長電話三一番

海城驛 興順厚
粮棧代理店
日長電話三〇番

海城內北大街 永聚厚錢莊
經理 朱高 欣潤 榮亭
中國電話 三 五四 〇九番

海城城內 協昌源

海城 慶餘得
經理 蘇佐臣

海城附屬地 特產貿易商 泉升東
日長電話五二番

海城 電氣有限公司

海城 商務會
會長 辛子香 王佐臣

海城北門外 東和盛 纖繭業公司
經理 許紹元
中國電話二二二號

海城北門外 通誠公 香店 紙房
經理 郝聘三
中國電話一二二五號

海城南台附屬地 商務會長 趙相臣 鄭占一

海城南台附屬地 慶升和 油坊 粮棧
經理 趙子元

海城 慶餘當

海城南台附屬地 公興永
經理 柳甲忱

海城南台附屬地 東升茂 油坊 粮棧
經理 張仙洲

海城南附屬地 慶源東 油坊 粮棧
經理 柯秉權

海城南台附屬地 太谷 油坊 粮棧
經理 龐郎軒

海城東門外 東升厚 粮棧
主任 劉貴一

海城南台附屬地 大德恒 粮棧
經理 王匯鳳

海城南台附屬地 慶源達 油房 粮棧
經理 邢仁堂

海城南台附屬地 東興茂 粮棧 油坊
經理 鄭占一

海城南台附屬地 同興源 燒鍋
經理 趙相臣

海城南關 德士古
經理 袁筱濂

海城稅捐東樹林子分所
主任 楊占有 字逢九

海城湯崗子稅捐分所 張錫之

海城縣 財政局長 電話局長 趙立英

海城 公安局長 高鳳岐

海城湯崗子稅捐分所 主任 高光璧

海城驛前 東發和 粮棧
經理 孔相忱

海城驛前 泰增祥 絲房
經理 王松亭

海城驛前 慶餘久 絲房
經理 朴序五

海城驛前 德聚昌 粮棧
經理 鄭海亭
日電話五七番

海城南門裡 慶有泉
經理 蔣在堂

海城西門裡 公和盛

海城南門外 同升德絲廠

海城南門外 三盛繅絲廠

海城北門裡 大興泉燒鍋
經理 周采忱

▲本溪湖▼

太子河 永業公司
總經理 李榮久

太子河南 東興煤礦

教育局局長 鍾秀崎

本溪縣 市政區村長 施岳東

本溪縣 公安局長 常庚堯

本溪縣 財政局長 劉惟一

商辦本溪湖煤鐵有限公司
總辦 周大文 鮫島宗平

本溪縣東大街 雜貨商 福盛和
經理 張巍

綢緞莊 廣泰盛
日長電話八九番 中國電話三九號

湖春里 尹紫艷

本溪縣 電話局長 農務會長 劉萬俊

煤鐵公司採礦科運般組長 馬寶山

駐本溪縣遼寧礦務局林場事務所 同人

雜貨商公悅成 經理 宋金亭

機器碾房 三盛合
中國電話七八號

綢緞布莊 日盛增

煤鐵公司般運組長 陳升三

大增隆銀號

煤鐵公司般運組長 王鳳祥

煤鐵公司般運組長 郭第先

煤鐵公司般運組長 朱起山

煤鐵公司般運組長 郭顯廷

煤鐵公司般運組長 馬永福

煤鐵公司般運組長 馮長清

煤鐵公司般運組長 張景山

太子河 長發煤木商總經理 唐瑞徵

煤鐵公司建築清負業 總經理 鍾秀亭

石油總批發處 亞細亞
日長電話四七

雜貨商 福興義
日國電話三七

鉛油批發店 新聚昌

榮珩

本溪縣 商務會

機器油房 義增合

1931